ISSN 0040-1978

Rent-a car MONACO
KOMBI IN OSEBNA VOZILA
Dostava na dom!
Ptuj, tel: 062/796-040 NON STOP

Avto Prstec
FIAT 062/773-095 LANCIA

PEUGEOT
SPC TOPLAK
pooblaščeni prodajalec in serviser vozil Peugeot, Dežno 1d, Podlehnik
tel./fax: 062 768 144

HIŠA UGODNIH NAKUPOV
P E T L J A
Prodajni center PETOVIA, Ob Dravi 3a, Ptuj
Nakupni center PANORAMA, Obrtna cona 2, Ptuj
Market SOLID, Dornava 81c, Dornava
Market STOTIN, Koréek 17a, Ormož

RENT A CAR
AVTOVLEKA
"KODRAN"
PTUJ, Podvinci 121 b,
tel. 779-909 (non stop)
mobitel 0609 632-833

TAMES
TRGOVINA-INŽENIRING-STORITVE d.o.o.
ORMOŠKA 14, PTUJ
TEL. 778-101
TELEFAX: 775-286
LENART, KRAJGERJEVA 19a,
TEL. 723-049, 723-020
SVETUJEMO - PRODAJAMO
MONTIRAMO - GARANTIRAMO

TEDNIK

LETO L, št. 34 PTUJ, 21. avgusta 1997 CENA 120 tolarjev

AŠH
MOBITEL: 0609 616-352
AVTO ŠOLA "HERAK"
Rimska pl. 16, 2250 Ptuj
☎ 062/771-431

KAMINOSEŠTVO
Žunko
Spodnji Gaj 23, Pragersko
tel. 062 792 296
OKENSKE POLICE, STOPNICE PO MERI IZ MARMORJA IN GRANITA. IZDELAVA NAGROBNIH SPOMENIKOV. KRATKI DOBAVNI ROKI IN UGODNI PLAČILNI POGOJI.

MCK
ORMOŽ, Ptujska 17
tel.: 702-320
Borovci 64
tel.: 755-450
• trgovina
• vodovod
• centralna kurjava
• montaža
• keramične ploščice

TA TEDEN / TA TEDEN

Ormoško poletno dogajanje

O ormoškem poletnem dogajanju je, verjemite, zelo težko pisati. Misleci, filozofi in modri možje so se ukvarjali s pisanjem o niču v svojih zrelih letih, sedaj pa je ta naloga pred mano in če naj opišem poletni kulturni utrip Ormoža, lahko le rečem, da ga ni čutiti in da je pacient umrl. Medtem ko v sosednjih mestih prirejajo poletne večere domače, tuje, klasične in zabavne glasbe, predstave, dogodke, veselice in zabave, se vse poletje v Ormožu ni zgodilo prav nič. Ormožani, ki so tako ponosni, da živijo v mestu, bodo morali priznati, da se je poleti »na kmetih« dogajalo več kot v občinski prestolnici. Pa bi se moralo, saj imamo v mestu kar nekaj delovnih mest, ki naj bi skrbela za živahno kulturno ponudbo. Pa kaj pričakovati od mesta, ki vse leto ni niti z besedo omenilo, da letos praznuje 666 let ponašanja z mestnimi pravicami, medtem ko sosednje mesto slavi svojo 70 (!) letnico. Na občini, kjer krojijo politiko najbrž menijo, da so Ormožani dobili svoje Igre brez meja in to je za njih dovolj. Starejši Ormožani znajo povedati, da gre z mestom zares navzdol, saj so se nekoč od blizu in daleč hodili zabavat v Ormož, danes pa nič. Mogoče pa bi prišli, če bi v mestecu znali kaj pripraviti in ponuditi, če se TIC ne bi ukvarjal s tem, kako odpeljati Ormožane na slovensko in hrvaško primorje, ampak kako pripeljati ljudi k nam. Tisti, ki so odpotovali, so se za teden ali dva rešili poletne črne luknje. Na morje s seboj niso mogli vzeti kakšne knjige iz ormoške knjižnice, ker je knjižnica odprta le do 13 ure, običajno pa zaposleni delajo vsaj do 15. Tako je osrednja kulturna institucija svojim uporabnikom nedostopna in sama sebi dovolj. Za otroke je bilo še največ ponudbe: dva športna tabora in enotedenska delavnica Zveze prijateljev mladine. Letošnje poletje se nismo mogli kopati doma, zato pa so bila okoliška kopališča polna Ormožanov, ki so šli na celodnevne izlete z vso družino in so odnesli denar drugam, saj doma ne moreš kupiti ničesar, tudi če bi želel. Tudi kino, ki v občinskem središču deluje enkrat ali dvakrat na teden, je med počitnicami zaprl svoja vrata. Ob vsem tem človeku preostane le še da zboli, pa lahko potem nekaj ur preživi v čakanju na dežurnega zdravnika, ki potem s primerno prijaznostjo kulturno vpraša: "Pa što ti fali?".

Vse to so prednosti življenja v mestu, ki mu vsak mesec na oltar položimo položnice za te in one takse, pa to in ono nadomestilo. Za nadomestilo pa poleti **NIČ**. *Če je ta zapis koga predramil iz prijetnega poletnega dremeža, se iskreno opravičujem in mu, medtem ko se obrača na drugo stran, še naprej želim prijeten spanec. Še na mnoga leta.*

Viki Klemenčič Ivomše

Ob pomanjkanju poletnega sonca, vam privoščimo vsaj te lepe sončnice... Foto: **M.Ozmec**

KURILNO OLJE
HITRA DOSTAVA
PLAČILO NA VEČ ČEKOV, NAROČILA OD 7. DO 20. URE
ECO OIL CO., tel.: 062/30-03-222

NOV DUTY FREE SHOP
emone obale koper
NA MEJNEM PREHODU GRUŠKOVJE
odprt vse dni v letu!
POLEG SVETOVNO ZNANE PARFUMERIJE IN KOZMETIKE, NAJBOLJ ZNANIH ZNAMK ROČNIH UR, BREZŽIČNIH TELEFONOV, ZLATEGA NAKITA IN SONČNIH OČAL, PONUJAMO TUDI GOSPODINJSKE APARATE IN ROČNA ORODJA BLACK&DECKER IN DRUGO DROBNO TEHNIKO!
ZA OTROŠKI RAZIGRANI SVET - IGRAČE LEGO, TOMY, PUZZLE, PUNČKE BARBIE .....
PA TO ŠE NI VSE: ZA MALO VEČJI NAKUP VAS ČAKA LEPO DARILO!
OBIŠČITE NOV DFS EMONE OBALE KOPER na GRUŠKOVJU!

GORNJA RADGONA / OD SOBOTE SEJEMSKO MESTO

Sejem bo odprl Milan Kučan

Kmetijsko živilski sejem bo v soboto, 23. avgusta odprl predsednik države Milan Kučan. Na sejmu bo sodelovalo 1.550 razstavljalcev iz 25 držav. Na sejmišču Pomurskega sejma v Gornji Radgoni bo največja sejemska prireditev v naši državi odprta od 23. do 31.avgusta, na njej pa pričakujejo več kot 200 - tisoč obiskovalcev. Prireditev bo obiskalo kar 6 ministrov iz držav članic CEFTE, seveda poleg množice drugih uglednih gostov in strokovnjakov.

- CENTRALNA KURJAVA
- VODOVOD
Ugodne cene storitev in materiala
Franci STRELEC
Prvenci 9b, tel.: 755-497-zvečer

XXVIII. slovenski festival domače zabavne glasbe ptuj '97
5. in 6. september 1997 v Dvorani Center na Ptuju.
Organizator: Radio Tednik d.o.o. Ptuj
GENERALNI POKROVITELJ
BELVI ŠPORT CENTER

CERKVENJAK / PRIZADEVANJA ZA SAMOSTOJNO OBČINO

Nočejo več čakati v vrsti in zaostajati

SVET KS CERKVENJAK JE NA IZREDNI SEJI VNOVIČ POTRDIL POBUDO ZA IZLOČITEV IZ SEDANJE OBČINE LENART IN ZA USTANOVITEV SAMOSTOJNE OBČINE ● V GOSTEH DRŽAVNI PODSEKRETAR ZA LOKALNO SAMOUPRAVO MILAN ŽELEZNIK

Leta 1994 so se cerkvenjačani na poizvedovalnem referendumu (takrat oblast tega ni povedala naravnost) odločili za samostojno občino. Dobili je seveda niso in pritožili so se Ustavnemu sodišču. Skupaj s pritožbo in odgovorom, da mora DZ njihov problem rešiti pol leta pred novimi lokalnimi volitvami, so letos pripravili novo pobudo in jo poslali občinskemu svetu v Lenart.

Ta jo je obravnaval, se strinjal z vsebino in dobila jo je pristojna vladna služba. Cerkvenjačani so potihem upali, da bodo v paketu novih občin, vendar njihovega imena med 22 predlogi za zdaj ni. Da ne bi držali križem rok, so v Cerkvenjaku, kjer imajo ekipo mlajših, ambicioznih funkcionarjev, ki bi radi nadoknadili velika razvojna zaostajanja, sklicali izredno sejo sveta KS. Nanjo so povabili tudi državnega podsekretarja Milana Železnika. Ta je tudi prišel in pozorno prisluhnil uvodnim razlagam vodstva KS, ki je imelo za glavni razlog na poti odhajanja iz sedanje lenarške občine, željo po hitrejšem razvoju. Tega jim Lenart ne omogoča, je povedal predsednik sveta KS Janko Maguša. Nanizal je celo vrsto primerov, ki njegove ocene potrjujejo. Izpolnjujejo vse pogoje, razen števila prebivalcev. Seveda pa vidijo tudi okoli sebe, kjer imajo veliko manjših občin, ki prav tako ne izpolnjujejo formalnih pogojev, pa izvrstno delujejo. In se razvijajo, kar je največji problem Cerkvenjaka. Tudi tajnik KS Jože Kraner je slikovito povdaril, da jih sedanja organiziranost lenarške občine pri razvoju ovira, vedno čakajo v vrstah, ko pa mine sedem let (toliko je namreč KS) pa je vse že zdavnaj prepozno. Omenil je zaostajanje na področju infrastrukture in izpostavil slabo gospodarjenje občine s kulturnim domom, ki je že nevaren za mimoidoče, saj opeka na veliko pada s strehe. Od kupnin za prodana družbena stanovanja Cerkvenjak ni dobil niti tolarja za stanovanjsko zidavo, zdaj ne premorejo niti enega kadrovskega stanovanja več. Ljudje odhajajo, saj razvojnih možnosti ni veliko, je pribil Jože Kraner. Državni podsekretar Milan Železnik je uvodoma pojasnil zakonske ovire in možnosti ter povdaril, da se pritisk na ustanavljanje novih občin nenehno stopnjuje. V prvem paketu 22 občin so tiste, o katerih se morajo izreči zaradi zahtev ustavnega sodišča in velike, mestne občine. Gre tudi za tri izjeme, za Solčavo, Bloke in Jezersko. Stališča političnih strank do tega so zelo različna: SKD zagovarja manjše občine, SLS je nekje v sredini, LDS pa je za velike občine, je povedal Milan Železnik in dodal, da se ta stališča nenehno spreminjajo. Lenart se bo najbrž razdelil na sedem občin, drugačnega povezovanja tudi v vladni službi za lokalno samoupravo ne vidijo. Žal pa nobena KS ne izpolnjuje temeljnega pogoja, to je števila prebivalcev. Svetoval je čimveč skupnega nastopanja in sodelovanja z državnim poslancem Janezom Krambergerjem in političnega lobiranja s političnimi strankami. Omenil je pripravo sprememb zakona o financiranju občin, po katerem manjše občine ne bi bile več deležne tolikšnih ugodnosti in prednosti. O vsem tem naj bi se septembra pogovarjali na posebni okrogli mizi, na kateri bodo razčlenili primer Lenarta in Destrnika - Trnovske vasi. Milan Železnik jo postregel še z zanimivimi podatki in dodal, da kriteriji pač morajo biti, sicer se bo plaz majhnih občin kar vsul. Za zdaj naj bi bilo že 77 pobud za nove občine, nastalo pa naj bi jih kakšnih 55. Vse je odvisno od politične volje. Svet KS Cerkvenjak je na izredni seji menil, da morajo poiskati skupni jezik tako s preostalimi KS v občini Lenart, ki želijo na svoje, kot tudi s poltičnimi strankami. Izpostavili so še bojazen, da se ob zavrnitvi pobude ne bi spet znašli v nemilosti aktualne občine. Tega ne želijo, saj so že brez tega na repu razvitosti. Lani so na primer v enem vaškem naselju Cerkvenjaka dobili za urejanje poti in cest 140 - tisočakov. Kapljica v morje, so povdarili člani sveta KS in opozorili na nevarnost praznjenja podeželja. In še nekaj je pomembno, tudi tokrat je bilo jasno zagotovilo, da na silo ne bo nihče nikogar združeval. Zgodba o sedmih občinah se torej (vendarle) nadaljuje.

M. Toš

PTUJ / PTUJSKE VEDUTE

Spominkarstvo pred novimi izzivi

Podjetje ptujskih turističnih vodnikov Ptujske vedute je v juniju pridobilo uradno dovoljenje za dejavnost prodaje spominkov v prostorih ptujskega gradu, ki jih imajo v najemu od pokrajinskega muzeja. V prvi fazi imajo dovoljenje za poskusno obratovanje do 31. decembra letos.

Direktorica **Sonja Krajnc** je povedala, da za zdaj niso dobili soglasja od muzeja in mestne občine za daljše obratovanje. Vlogo za pridobitev dovoljenja za opravljanje prodaje spominkov so dali že pred letom in pol. Šele s prihodom nove direktorice v muzej so soglasje dobili. Na podlagi muzejskega, se je za izdajo soglasja odločila tudi mestna občina Ptuj. Poskusno obratovanje bo pokazalo oziroma dokazalo potrebnost take dejavnosti na ptujskem gradu, ki se ponaša z največjim turističnim obiskom med vsemi turističnimi objekti na Ptujskem in tudi širše. Lani je bil ptujski grad tretji po obisku med gradovi v Sloveniji.

Odpiralni čas prodajalne spominkov je vsak dan v tem času, tudi ob nedeljah od 9. do 18. ure oziroma je vezan na odpiralni čas muzejskih zbirk. Prodajalna je bogato založena s spominki in izdelki, ki se lahko prodajajo kot spominki. V poskusnem obratovanju bodo tudi podrobneje analizirali prodajo oziroma preverjali založenost. Prizadevajo si, da bi turistom in obiskovalcem ponudili vse tisto, kar si želijo: raznovrstne in kvalitetne spominke oziroma izdelke različnih cenovnih razredov. Železni repertoar predstavljajo razglednice Ptuja in okolice različnih avtorjev, različne publikacije o Ptuju: novi vodnik Ptuja z okolico, monografija Najlepši pa je zame Ptuj, Ptujski zbornik in drugo. To ponudbo bodo še razširili in vključili tudi turistične zemljevide. Od drugih spominkov zavzemajo pomembno mesto izdelki lončarske obrti, drobni leseni izdelki, stekleni izdelki, izdelki umetne obrti, in tekstilni. Prodajajo pa tudi vina ptujskih kletarjev. Kot spominke prodajajo tudi izdelke Zavoda dr. Marijana Borštnarja iz Dornave, s katerim Ptujske vedute izredno dobro sodelujejo. Skupaj z njimi so oblikovali že nekaj novih izdelkov, še več pa jih imajo v načrtu. Za zdaj je le še načrt tudi serija avtorskih spominkov, s katerimi želijo sodelovati na različnih ocenjevanjih. Vse pa je odvisno od tega, v kakšni smeri se bo sodelovanje po preteku poskusnega obratovanja razvilo. Pomembno mesto zavzemajo tudi izdelki iz lecta Ivana Puža. Dobro gre v prodajo tudi Pislakov med, ki ga prodajajo na ličnih nosilkah, v zavodu pa so izdelali tudi zajemalke.

Spominkarstvo predstavlja eno od dejavnosti v izgrajevanju ponudbene strani ptujskega turizma, zato bi se še kako morali zavedati njegovega pomena.

MG

CENEJŠE KOPANJE ZA ŠTUDENTE

Klub ptujskih študentov vabi člane kluba na kopanje v ptujskih Termah, ki bo potekalo do srede septembra, po vnaprej objavljenem tedenskem koledarju. Študentje bomo lahko izbirali med različnimi termini vodne rekreacije, med katere sodita popoldansko in nočno kopanje. O vseh terminih boste obveščeni v Študentski oddaji Radia Ptuj, ki je vsako soboto med 21. in 22. uro, ter v časopisu Tednik. Prvič pa se bomo podali v termalno vodo že danes, v četrtek, 21. avgusta 1997, na popoldanskem kopanju, ki se prične ob 15. uri. Vstopnice za člane kluba, bodo na voljo med 15. in 15.30 uro, pred letno blagajno ptujskih Term. Že naslednji dan, v petek, 22. avgusta 1997, pa vas vabimo na nočno kopanje, s pričetkom ob 21. uri. Tudi takrat bodo cenejše vstopnice na voljo pri letni blagajni in sicer med 21. in 21.30 uro. Izkoristite ugodno študentsko priložnost ter o terminih kopanja obvestite tudi ostale člane KPŠ.

Predsednik KPŠ: Uroš Videvič

ORMOŽ / UMETNO BOGATENJE PODTALNICE

Voda iz potokov v vodovodne cevi

V ORMOŠKI OBČINI IMAJO VSAKO POLETJE ZNOVA TEŽAVE S PREMAJHNIMI KOLIČINAMI PITNE VODE. ŠE POSEBEJ KRITIČNO JE OB KONCIH TEDNA, KO SE PORABA POVEČA ZARADI ZALIVANJA IN ŠKROPLJENJA V VINOGRADIH.

Ormožani vsako poletje preživijo ob prepovedi uporabe pitne vode za zalivanje in podobne namene. Da bi dolgoročno rešili to težavo, so se ormoški svetniki odločili za projekt bogatenja podtalnice. Projekt se je začel izvajati v letošnjem letu, zajema pa črpanje vode iz kanala Drave in iz Pesnice. Voda iz teh dveh črpališč potuje potem v usedalnike, od tam pa prek grobih filtrov v ponikovalna polja in do vodnjakov. V projektu so natančno določene razdalje, po katerih voda potuje in se pretaka iz enega območja v drugega. "Po precej zapletenem sistemu prihaja iz rečnih vod v studence, od koder se potem distribuira v potrošnjo kvalitetna pitna voda", je povedala Pavla Majcen, direktorica Komunalnega podjetja Ormož, ki izvaja omenjeni projekt.

Umetno bogatenje podtalnice je relativno nov in redek način oskrbovanja s pitno vodo v Sloveniji, v svetu pa se uporablja že vrsto let in je ustaljena tehnologija. Zaradi tega je bil ormoški projekt v reviziji tujega revizorja, ki se ukvarja s pitno vodo na inštitutu v Nemčiji. Nemški strokovnjaki so projekt podprli in svetovali, da se izvede postopoma, sproti pa je seveda potrebno ugotavljati morebitne pomanjkljivosti in jih odpravljati. Pavla Majcen je povedala, da je s proizvodnjo vode prav tako kot z vsakim drugim proizvodom. Najvažneje je, da je proizvod kvaliteten in do pot do primernega končnega produkta vodi postopoma. Projekt je bil izdelan v Mariboru, izvajali pa ga bodo v fazah. V prvem delu prve faze se izvaja usedalnik, studenci in povezovalni cevovodi. Prva faza projekta je v celoti vredna okrog 150 miljonov tolarjev. Z deli bodo predvidoma končali v oktobru, celotna prva faza pa naj bi bila končana prihodnje leto.

Po zagotovilu izvajalcev bo ta pridobitev močno izboljšala oskrbo s pitno vodo. Eden izmed vodnjakov je že priključen v sistem, tako da so z njim blažili najbolj kritične trenutke maksimalne porabe, končna rešitev pa je odvisna od finančnih sredstev. H kvaliteti pitne vode bo gotovo veliko pripomogla tudi čistilna naprava, ki jo načrtujejo za okolico vodnega zajetja.

vki

TEDNIK *je naslednik Ptujskega tednika oziroma Našega dela, ki ga je ustanovil Okrajni odbor OF Ptuj leta 1948. Izdaja* ***RADIO - TEDNIK, d.o.o.*** *, Ptuj.*
Direktor: *Franc Lačen.*
Uredništvo: *Jože Šmigoc (odgovorni urednik), Jože Bračič, Majda Goznik, Viki Klemenčič - Ivanuša, Martin Ozmec, (novinarji), Slavko Ribarič, (grafično-tehnični urednik), Jože Mohorič (tehnični urednik).*
Propaganda: *Oliver Težak, ☎ 041-669-509*
Naslov: *RADIO - TEDNIK, p.p. 95, Raičeva 6, 2250 Ptuj; ☎ (062) 771-261, 779-371, 771-226; faks (062) 771-223.*
Predstavništvo Ormož: *Vrazova 5; tel./faks: (062) 702-345.*
E-pošta: *tednik@kdm-ptuj.si*
Celoletna naročnina *6.360 tolarjev, za tujino 12.720 tolarjev.*
Žiro račun: 52400-603-31023
Tisk: *MA-TISK, Maribor.*
Po mnenju Ministrstva za informiranje Republike Slovenije št. 23/58-92 z dne 12. 2. 1992 se šteje Tednik za izdelek informativnega značaja iz 13. točke tarifne številke 3, za katerega se plačuje petodstotni davek od prometa proizvodov.
Nenaročenih fotografij in rokopisov ne vračamo.

Da Rogoznica ne bi več poplavljala

Potok Rogoznica ob vsakem močnem deževju poplavlja, največ škode pa povzroči v občini Destrnik - Trnovska vas. Zato je bila ponovno podana pobuda za ureditev potoka Rogoznica.

Prejšnji četrtek so se sestali pobudniki in ustanovili odbor za urejanje potoka Rogoznica. Odbor šteje 9 članov, za predsednika pa so izvolili Mihaela Burina (občina Destrnik - Trnovska vas), podpredsednik pa je postal Jože Toplak iz Primestne četrti Rogoznica (Mestna občina Ptuj). Člani odbora zbirajo izjave lastnikov zemljišč ob potoku Rogoznica, da lastniki dovoljujejo obnovo. Od lastnikov zemljišč v občini Destrnik - Trnovska vas so zbrali že 90 odstotkov izjav lastnikov zemljišč, tudi na območju primestne četrti Rogoznica pa je že steklo zbiranje izjav. Za ustanovitev konzorcija, ki ga nameravajo ustanoviti, je potrebno zbrati 80 odstotkov izjav lastnikov zemljišč, da dovoljujejo poseg.

Iami odbora pripravljajo tudi razširjeni sestanek z predstavniki VGP Ptuj o ureditvi vodotoka, saj je urejen vodotok pogoj za pridobitev sredstev Ministrstva za kmetijstvo za melioracije in nato za samo izvedbo.

Iani odbora računajo na podporo občin, skozi katere teče potok Rogoznica, saj so župani (občina Lenart, občina Destrnik - Trnovska vas in občina Ptuj) takoj po veliki poplavi v letu 1995 podpisali dokument o sodelovanju pri ureditvi celotnega območja.

Zmago Šalamun

ZA VSAKO USPEŠNO KMETIJO STOJI DOBER GOSPODAR !

Pestra ponudba storitev za kmetovalce

* Ugodna posojila
  gotovinska kratkoročna posojila
  izhodiščna obrestna mera **TOM + 7%**
* Dolgoročna posojila
  izhodiščna obrestna mera **TOM + 8%**
* Različne oblike varčevanj
* Tekoči račun z vrsto ugodnosti
* Plačilna kartica Activa, Activa Eurocard/MasterCard
* Finančno svetovanje

Pričakujemo vas na 35. kmetijskem sejmu v Gornji Radgoni **v hali H 1, razstavni prostor št. 3.**

Nova KBM d.d.

POROČAMO, KOMENTIRAMO

Izvedeli smo

TEČAJI ŠOLANJA PSOV

Kinološko društvo Ptuj organizira na društvenem vadišču v Budini pri Ranci, jesenske tečaje šolanja psov različnih kategorij. Za mlade pse v starosti 4 do 6 mesecev bo vpis v malo šolo, za pse starosti do 1 leta bo začetni tečaj, za odrasle pse bo nadaljevanjlni tečaj ter tečaj agility. Za lastnike službenih pasem ter za višje stopnje izpita bo vpis v soboto 23. in nedeljo 24. avgusta med 10 in 12. uro v društvenih prostorih v Budini. Vpis bo možen tudi na teoretičnem delu tečaja in predavanja, ki bo v torek, 25.avgusta ob 18. uri ali kasneje. (ms)

NE ZAMUDITE ROKOV ZA ŠTIPENDIJE

Republiški zavod za zaposlovanje tudi letos razpisuje štipendije za dijake srednjega izobraževanja v javni mreži srednjih šol, študente višjih strokovnih šol in študente visokošolskih zavodov, ki se izobražujejo v dodiplomskih ali podiplomskih študijskih programih. Vloge na posebnem obrazcu, ki ga dobite v knjigarnah in z ustrezno dokumentacijo, morajo dijaki predložiti do 5. septembra, študentje pa do 30. septembra na Uradu za delo na Osojnikovi 1 v Ptuju. Z uradu tudi pozivajo, da kandidati vloge oddajo čim prej. Uradne ure so v ponedeljek, torek in sredo od 7.30 do 12. ure, v sredo tudi od 14. do 16., ter v petek od 7.30 do 11. ure. (ms)

BAR ALEKSANDRA ZNOVA ODPRT

V Pobrežju 14, ob cesti Suha Veja - Podlehnik, že nekaj časa znova posluje Bar Aleksandra, ki ga je odprl Slavko Gorjup iz Maribora. Slavko pravi, da je moto njegovega lokala "Veselo, prijetno, sproščeno, zabavno in poceni. Gostom nudijo bogato izbiro jedil in pijač, pripravljenih po domačih receptih. Sprejemjo lahko tudi večje družbe. Njihov telefon je 764-305.

V SOBOTO IN NEDELJO NA TV PTUJ

V soboto in nedeljo si lahko na ptujski TV ogledate svečano sejo Mestnega sveta, slovesnost ob 2. Občinskem prazniku Mestne občine Ptuj, podelitev priznanj, otvoritev mostu, ptujske turistične dneve, obrtno in cvetlično razstavao, lajnarja na ptujskih ulicah, prispevek o Ptuju - najbolj urejenem kraju v Sloveniji v letu 1996, Dom upokojencev, dobitnik najvišjega občinskega priznanja, vzorno urejeno kopališče Kidričevo in mednarodna karting dirko.

Izvedeli smo

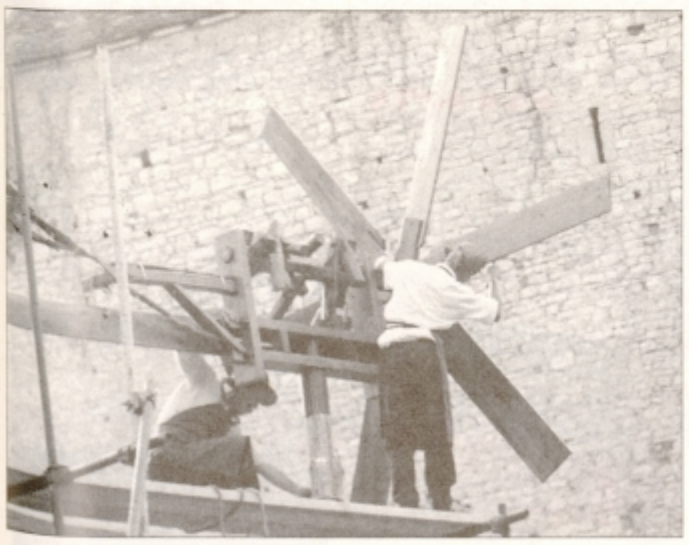
SODINCI, BORL, JANEŽOVCI / PRIŠEL JE ČAS KLOPOTCEV

Kje stoji naj klopotec?

V HALOZAH, PRLEKIJI ALI....

V zadnjih tednih ne mine dan, da ne bi kje postavljali klopotcev. Majhnih, velikih, starih, novih, bolj ali manj nenavadnih, vsakemu vinogradniku pa se zdi prav njegov klopotec najlepši in najboljši daleč naokoli. Tudi če bi imel Tednik precej več strani kot jih, ima bi težko predstavili vse klopotajoče lepotce. Zato vas, spoštovani bralci pozivamo, da fotografirate svoj klopotec, ga opišete, napišete njegove dimenzije, ne pozabite napisati tudi svojega imena, naslova in telefonske številke in vse skupaj pošljite na naš naslov: Tednik, Raičeva 6, 2250 Ptuj.

Najbolj zanimive bomo predstavili v jesenskih številkah Tednika. Pred kratkim smo bili priča postavljanju lepega in precej velikega klopotca v Sodincih. Postavljanje je spremljela pesem, dobro razpoloženje, seveda pa med goricami ni manjkalo dobrega vina in jedače. Marjan Brodnjak iz Gorišnice je ponosni lastnik klopotca, ki ga je dobil ob 40. rojstnem dnevu v dar od strica Cirila iz Formina. Ciril Brodnjak je izdelal že veliko klopotcev, pri tem pa se je še posebej potrudil. Upošteval je vsa pravila izdelave in klopotec, ki ima premer kril okrog 4 metre, bo do pozne jeseni oznanjal čas zorenja grozdja in trgatve.



Tudi klopotec na Borlu bo oznanjal jesen? (Foto: Nini)

PESEM KLOPOTCA TUDI NA BORLU

Odbor za kulturo je na gradu Borl izvedel prvo kulturno prireditev pod naslovom Pesem klopotcev. Ob sami prireditvi so postavili tudi klopotec, ki bO oznanjal jesen. Glavni organizator je bilo Društvo vinogradnikov in sadjarjev Haloze, soorganizatorja pa sta bilI Turistično in Prosvetno društvo Franček Kozel obe iz Cirkulan. K sodelovanju so povabili pevske zbore ter skupine ljudskih pevcev in pevk iz širše okolice. Upajo, da bo prireditev postala tradicionalna in tako naredila piko na i, katerega je napisal IdriArt.

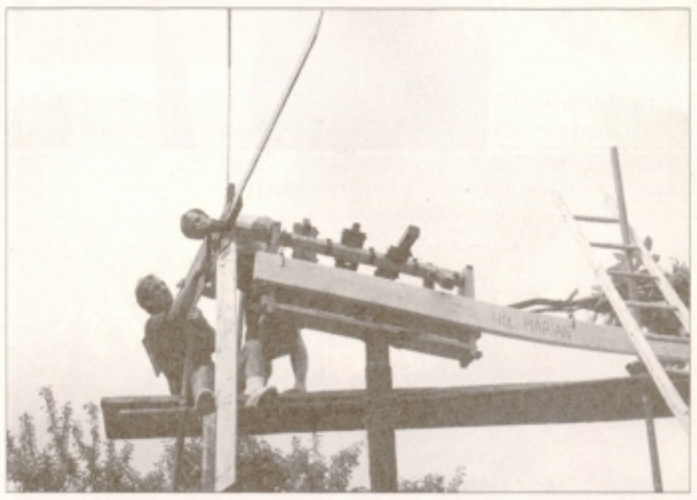
KLOPOTEC V JANEŽOVCIH

Klopotci imajo od nekdaj namen opozarjati na bližajočo se trgatev. Letos pa mineva še 200 let od prve ohranjene pisne omembe imena klopotec. Tako so klopotec postavili tudi v petek, 15. avgusta, v Janežovcih pri Bifeju pri Mici. To je bila že tretja tradicionalna postavitev klopotca. Kot vsako leto do sedaj so tudi letos ob tej priložnosti pripravili zabavne igre. V zabavnih igrah sta se pomerili ekipi vinogradnikov in kletarjev.

ajprej so se lotili hoje s hodulјami, nato sta odločali moč in teža, saj sta se ekipi pomerili v vlečenju vrvi, največ težav pa jim je povzročilo sestavljanje soda. Pomerili so se tudi v nogometni tekmi. Zmagala je ekipa vinogradnikov. Po končanih igrah sta obe ekipi združili moči in ob zvokih gasilske godbe na pihala iz Destrnika postavili klopotec, zabava pa se je nadaljevala pozno v noč.

vki

Posamezni deli so pošteno težki in požirek se prileže.



Sestaviti klopotec ni tako preprosto kot se zdi na prvi pogled. (Foto: vki)

GOVORI SE...

...DA je nova atletska steza spremenila namembnost. V času počitnic namreč namesto tekačev, čas na progi merijo motoristi in kolesarji.

...DA *je polfinale za slovensko misico znova dokazalo, kako lepe so Ptujčanke. Strokovnjaki, ki se ukvarjajo z nataliteto pa se sprašujejo, kje je vzrok za padanje rojstev. Potencial, ki ga imamo, torej radi pokažemo drugim, sami pa ga ne znamo dovolj učinkovito uporabiti. Približno tako, kot je z našo lepo deželo in turizmom.*

...DA *za morebitne napake v prepisanem tekstu tokrat ne bo kriv tiskarski škrat, temveč navadna osa. Zakaj pa je našo sodelavko pičila v organ, ki ga te dni najbolj potrebuje, namreč v oko.*

Zmago Šalamun
Milan Krajnc

Ugodna ponudba

TOM MIRNA

Sedežna LUXOR kotna usnje	360.063,80	238.864,60
Sedežna Mirna kotna um. usnje	135.793,40	76.320,-

V vseh spec. prodajalnah Mercator SVS !

Super ugodna cena

JAVOR PIVKA	Kotna sedežna garnitura z raztegljivim ležiščem	134.784,-	89.024,40

Ugoden nakup

od 22.8. do 4.9.1997

Moška vetrovka	4.217,-
Otroška vetrovka	3.728,-
Moška vetrovka	4.449,-
Moški polpuli	1.399,-
Otroška trenirka	4.139,-
Otroška flanela srajca	999,-
Jeans kavbojke	1.999,-
Dekliške športne nogavice (4 kosi)	646,-
Otroške športne nogavice (4 kosi)	646,-
Moške športne nogavice (4 kosi)	596,-

Mercator najboljši sosed

ZANIMIVOSTI, REPORTAŽE

HAJDOŠE / MESEC DNI PO GASILSKI OLIMPIADI NA DANSKEM

Osem olimpijskih dni z gasilci in gasilkami

GASILCI IZ 25 DRŽAV NA DANSKEM ● USPEH SLOVENSKE GASILSKE REPREZENTANCE IN ZLATO OLIMPIJSKO ODLIČJE HAJDOŠKIH GASILK ● ZASLUŽNI TUDI MENTORJA IVAN BRODNJAK, SREČKO TOMINC IN KONDICIJSKI TRENER FRANC ZUPANIČ ● V HAJDOŠAH SO PONOSNI NA SVOJE GASILKE

"Zlate" gasilke. Za spremembo so uniforme zamenjale s kratkimi hlačami

Preden se je slovenska gasilska olimpijska reprezentanca julija odpravila na letošnjo, 11. gasilsko olimpiado v Skandinavijo, je bilo potrebnih šest mesecev intenzivnih fizičnih in psihičnih priprav. Zadnje, bolj spoznavanju naravnane priprave, so imeli slovenski gasilci in gasilke na Rogli. Za gasilsko olimpiado je bilo zbranih 13 slovenskih desetin, od tega tri ženske in dve mladinski. Vodstvo GZ jim je plačalo stroške bivanja in potovanja v Herning, mesto, ki je sprejelo prek 2590 udeležencev olimpiade. Gasilska društva so morala poskrbeti za vse ostale stroške, kakor so se pač znašla in si poiskati sponzorje. Predsednik PGD Hajdoše Alojz Bedrač, je dan pred odhodom potarnal: "Težko je bilo zbrati toliko potrebnega denarja za vse stroške, vsaj nekateri sponzorji pa so nam znali prisluhniti. Samo da so naše tekmovalke dobro pripravljene na tekmovanje. Za naše društvo je ženska desetina najdragocenejša in od srca ji privoščimo zmago." Hajdoško društvo je le stežka uspelo zbrati dovolj denarja za nakup dodatne gasilske opreme, uniform, kaj šele da bi lahko svojim dekletom dalo popotnico. Samo nekaj ur pred odhodom so v Hajdošah, vasi, ki še spada v mestno občino Ptuj in kjer so gasilci gonilna sila vsega, hiteli s pripravami za slovo od svojih deklet, ki bodo tako po osmih letih, ko so na olimpiadi v Varšavi zasedle drugo mesto, v svet znova ponesle ime Hajdoš, Ptuja in naše dežele. Napočil je dan odhoda, 5. julij, malo pred polnočjo, ko so se pred gasilskim domom v vasi zbrali domači, prijatelji in fantje gasilk, vsi samo z enim namenom, da z dobro voljo, z govori in polno mero optimizma pospremijo na pot hajdoško desetino. Gasilska sirena domačega avtomobila Peugeot boxer - ki je bil naš zvesti spremljevalec vseh devet dni - je naznanila odhod olimpijske desetine. V Mariboru nas je čakala številna olimpijska odprava. Noč se je kmalu prevesila v jutro, potovali smo že skozi Nemčijo, se tam v večernih urah ustavili in si oddahnili. To je bila tudi priložnost, da se ekipe med seboj bolje spoznajo, v nedeljo zjutraj pa se je naša pot nadaljevala. Ko se je dan prevesil v nedeljski popoldan, smo se že bližali našemu cilju: Danski in mestu Herning, ki leži v osrčju te čudovite skandinavske dežele. Mesto je majhno, polno prijaznih in gostoljubnih domačinov, ki ti na vsakem koraku ponudijo besedo, pa četudi njihovega jezika ne razumeš najbolje. Bilo je prvič, da je CTIF pripravil gasilsko olimpiado v Skandinaviji, zato se je mesto še toliko bolj pripravilo na tako pomembno tekmovanje. Odlično je poskrbelo za vse udeležence: tekmovalci so dobili postelje po vseh mestnih šolah, v samem mestnem jedru se je iz dneva v dan zvrstilo več zabavnih prireditev.

V nedeljo, pozno popoldan, je bila za nami naporna, kar 1650 kilometrov dolga vožnja, zato smo si želeli nekaj minut počitka. Pa nas je vseeno premagala radovednost, saj smo si že prvi večer želeli ogledati mesto. Ko smo prevozili številna semaforizirana križišča in ulice ali krajše »vej«, smo se morali sprijazniti z dejstvom, da smo izgubljeni in se znajti po svoje. Prijetno je bilo spoznanje, da so Danci umirjeni vozniki, vsem udeležencem v prometu znajo zagotoviti varnost, zato se tudi mi nismo kaj veliko vznemirjali. Naša voznika sta bila mentorja ekipe Srečko Tominc in Ivan Brodnjak (dekleta ga kličejo Ivo), z nami pa je bil še en Hajdošan - Zvonko Glažar, ki je bil sicer na olimpiadi v vlogi mednarodnega sodnika. Nedeljski večer je bil umirjen, naši tekmovalci so prepevali slovenske uspešnice in se ob tem veselili novih doživetij v naslednjih dneh olimpiade. Zanjo bi lahko rekli, da je bila, sodeč po ceremonialu, precej podobna tisti športni. Ponedeljkov popoldan je bil svečan, saj so se predstavile vse države udeleženke, vsi prijatelji gasilstva iz 25 držav in ko je prvič v objemu vetra zaplapolala olimpijska gasilska zastava. Že prvi dan so nekateri izkoristili za treninge, čeprav je teh bilo tudi v torek in sredo več kot dovolj, tudi na samem športnem stadionu, kjer so se odvijala vsa tekmovanja desetin. Na uradnih treningih so že bili prisotni mednarodni gasilski sodniki in vedno nasmejana desetarka ekipe Gabriela Galun je v šali dejala: "Je že res, da so sodniki strogi in natančni, ampak me smo že uredile z njimi. V sredo, malo pred večerom, je bila napovedano uradna slovesnost, ki se je pričela natanko ob napovedanem času, z nagovorom župana mesta Herning, Hilmarja Solunda, predsednika CITFa Gunnarja Hauruma. Visoko se je dvignila olimpijska zastava in ko je zagorel še olimpijski ogenj, se je 11. mednarodno gasilsko tekmovanje zares pričelo. Fotoreporterji, snemalci in novinarji smo našli svoje kotičke za delo. Press center je tistega dne na široko odprl svoja vrata in kaj drugega kot voljo do dela, tam skoraj nismo potrebovali. Kongresni center je bil prostor vsega dogajanja. V mestu se je ves dan drenjalo gasilcev in zelo sem bila presenečena, ko me je nek mlad moški ogovoril v slabi angleščini: "Od kod prihajate? Iz Slovenije...?! Potem vam bom podaril to značko, čez štiri leta pa ste povabljeni k nam, na Finsko, kjer bomo organizirali naslednjo olimpiado."

Vaja hajdoških gasilk

Uspeha so se veselili tudi mentorji

Na olimpiadi so bili tudi člani PGD Šmartno na Pohorju

PREMAGALE SO VSE, POTEM PA OD SREČE JOKALE

V čertrtek smo si vzeli čas za oddih, rezervirali smo ga za kratek izlet do najbližje danske obmorske ribiške vasice. Nekateri med nami so bili celo tako korajžnji, da so stopili v ledeno hladno vodo. Ob iskanju malenkosti, ki nas bodo spominjale na Dansko, smo se prvič srečali z vikingi in kolesi, po teh dveh posebnostih je dežela, vsaj nam, najbolj znana. Tistega dne se nam je pridružili tudi predsednik gasilske zveze Slovenije Ernest Eory in še nekateri predstavniki iz ministrstva za obrambo. Skupaj pa smo dan pred dnevom razpleta že napovedovali izid tekmovanja in po tihem pričakovali olimpijsko zmago. Zvečer je bil še zadnji posvet trenerjev in tekmovalcev, v mislih so še enkrat naredili suho vajo, odtekli štafeto in upali na najboljše. Prva slovenska desetina je tekmovala okrog 13. ure, bila je uspešna. Moške desetine so prihajale in odhajale, za slovensko prvo mesto je bilo vse manj upanja. Potem so ostale samo še ženske desetine, med njimi pa že težko pričakovani nastop Hajdošank, ki so po danski komandi kar "poletele" med orodje, zelo dobro sestavile sesalni vod in takrat smo še zadnjič stisnili pesti zanje. Naši na tribuni so glasno navijali, plapolale so slovenske zastave... Zatem, ko so odločale stotinke, so uspešno raztegnile še tlačne B - cevi, jih povezale v razdelilec. Metka in Lidija sta dvignili C - cevi. Vaja je bila zaključena, čas 44,6. Čez nekaj minut je bil na vrsti štafetni tek in za vsako tekmovalko 50 metrov do morebitne zmage. Prva je dobro štartala, kmalu je bila v rovu tudi »majhna« Klavdija. Tudi to je bilo dovolj za zmago in resnično se je zgodilo tako, zmaga je bila v tistem trenutku že »naša«. Odločilo je 7 desetink sekunde! Uspešne Hajdošanke, s solzami sreče v očeh, so same sebi govorile: "Uspelo nam je premagati Poljakinje. Poplačane smo za ves trud. S kakšnim veseljem bomo veselo novico poslale domov..." V trenutku smo bili Slovenija v malem, čestitke so prihajele od vsepovsod, začelo se je zasluženo praznovanje. Po stari slovenski navadi sta morala tudi mentorja plačati za zmago: eden je ostal brez brk, drugi brez las.

Sklepna slovesnost je bila naslednji dan, ko je desetarka Gabriela Galun v iemnu ekupe sprejela olimpijsko zlato. Metka je nosila tablo Slovenija in Lidija slovensko zastavo. Slovenska gasilska reprezentanca je bila povsem zadovoljna, saj smo domov odnesli devet zlatih olimpijskih značk, eno srebrno in eno bronasto. Poveljnik GZ Slovenije Tone Sentočnik, je ves srečen povedal: "Vsakega uspeha na tekmovanjih smo gasilci veseli, tokrat pa moramo biti več kot zadovoljni, saj se domov vračamo kot zmagovalci..."

ŽENSKO IN MOŠKO FRIZERSTVO
"BRIGITA"
PC DOMINO, 779-226
AVTOBUSNA POSTAJA
776-456

Z ZMAGOVALKAMI SO DELILI SREČO

Počasi smo v soboto zapuščali Herning in deželo, ki nam bo že zaradi prijaznih ljudi in urejenosti ostala v najlepšem spominu. Do doma nas je čakala še dolga in utrujajoča pot. V Hajdošah so nam pripravljali sprejem in tja se je v nedeljo popoldan odpravila cela gasilska druščina. Zbrala se je množica ljudi, ki je pozdravljala "zlate gasilke" v pardnih oblekah, igrala je godba na pihala. Čestitali so jim domači gasilci, župan dr. Miroslav Luci, vodstvo gasilske zveze v mestni občini Ptuj in domači župnik, ki je menil, da je morda le zadnja molitev pred odhodom pripomogla k tako velikemu uspehu na olimpiadi. Uspeh se bo z zlatimi črkami zapisal v zgodovino slovenskega gasilstva, za vedno bo ostal v kroniki PGD Hajdoše, o tem bodo govorile fotografije, posnetki na video kaseti in o tem bomo govorili vsi, ki smo lahko delili srečo z zmagovalkami. Rade bi se zahvalile vsem, ki so jim pomagali in navijali zanje, predvsem pa svojim fantom, ki so prisluhnili njihovim gasilskim željam. Mnogokrat se bomo spomnili 11. gasilske olimpiade na Danskem, ne bomo pozabili na toliko prijetnih trenutkov z našimi gasilci in gasilkami. Čez štiri leta pa se bomo morda znova veseli kakšne zmage. Zato: srečno leta 2001 v Kuopiu na Finskem .

Tatjana Mohorko

Zlate hajdoške gasilke so: Klavdija Kozoderc, Lidija Terbulec, Metka Vidovič, Kristina Zajšek, Vesna Hren, Gabriela Galun, Anita Polanec, Renata Habjanič, Alenka Metličar in Suzana Žumer.

ORMOŽ / ARHEOLOGIJA

Najdbe bodo ostale v Ormožu

Minuli teden so na trasi ormoške obvoznice zaključili arheološka izkopavanja, ki so trajala dobre tri mesece in so dodobra zaposlila domače in tuje arheologe. Ekipa je bila sestavljena iz sedmih arheologov, 18 tehnikov in 60 kopačev.

Ker je šlo za zelo obsežno izkopavanje in ker so hkrati potekala izkopavanja tudi drugod po Sloveniji, so arheologom iz Pokrajinskega muzeja na Ptuju na pomoč priskočili kolegi iz Hrvaške in nekaterih domačih muzejev. Poleg izkopavanj na Hardeku so opravili tudi niz sondiranj na trasi obvoznice na Lešnici, kjer so že ugotovljena najdišča in plasti prazgodovinske keramike. Ves čas izkopavanj so delali pod pritiskom, saj so bili roki točno določeni, vsako nespoštovanje le teh pa bi zadrževalo gradnjo obvoznice, ki bo potekala ravno preko naselbine na Hardeku. Izkopavanja financira DARS, ki je podpisal pogodbo z Zavodom za varstvo naravne in kulturne dediščine. Zaradi obilice dela, ki ga ima zavod zaradi razvoja cestnega križa in obvoznic, so se pojavili podizvajalci, na Hardeku je bil to Pokrajinski muzej Ptuj.

Dela je vodil arheolog in kustos Ivan Žižek, ki je bil ob zaključku izkopavanj zelo zadovoljen: "Zaključili smo daleč najobsežnejša izkopavanja na Štajerskem. Vsak poseg na terenu je uničevanje obstoječega stanja. Tako je tudi arheologija, sicer strokovno, a vendar uničevanje najdišča, s katerim za vedno izgubimo prvotno sliko. Zato je pomembno čimbolj natančno opraviti dokumentacijsko delo, ker kasneje originala ni več, rekonstrukcijo nadbišča in s tem tudi življenja v tem najdišču. Površina je pokazala obliko poselitve iz časa začetka bakrene dobe 2600 do 2400 pred našim štetjem." Arheologi so bogatejši za spoznanja, ki jih je mogoče dobiti le z izkopavanjem. Gre za spoznanje življenja v določenem trenutku zgodovine človeštva na našem območju. Posamezni segmenti so bili že raziskani, saj je bilo najdišče na Hardeku znano že lep čas. Arheološko delo pa je vedno vezano na finance, ki so bile nezadostne in zato nikoli ni so imeli možnosti vpogleda v samo obliko bivalne kulture. Ni bila znana arhitektura, velikost hiš, zemljank, poznali so jih le iz literature, pri nas v

Ivan Žižek iz Pokrajinskega muzeja Ptuj z delčkom bogatih najdb keramike.

Sloveniji pa še niso bile raziskane. Na Hardeku so raziskali hišo z vsem kar sodi zraven - shrambe, hlevi, priročna skladišča. Poleg tega so dobili vpogled tudi v dogajanje okrog hiš in način življenja takratnega človeka, ki je obdeloval kamen, izdeloval različne sekire, praskala, strgala, orodja, vrtal je v kamnite sekire o čemer pričajo čepki in izvrtki, ki so bili kot odvečen material zavrženi. Našli so do polovice izdelane sekire, ki so se pri obdelavi očitno zlomile in jih je izdelovalec zavrgel. S temi najdbami bodo zapolnili vrzel pri poznavanju kamnitega orodja v Sloveniji.

Očitno gre za pomembne najdbe, ki pa primerjave z bogatimi ostanki visokih kultur seveda ne vzdržijo, povedo pa marsikaj o življenju na našem območju. Žižek pravi: "O bakru v našem prostoru doslej še ni bilo sledu. Kronologijo so vzpostavili s pomočjo kronološke sheme centralnega Balkana in srednje Evrope ter ta dogajanja prenesli na Slovenijo. Življenje včasu naselbine na Hardeku spada v čas, ko so v Egiptu postavljali piramide, ko živijo visoke kulture v Mezopotamiji, ko že imamo prvo pisano besedo, pri nas pa živijo ljudje na nivoju primitivnega poljedelstva. Razkorak v razvoju človeštva je enak še danes, ko rakete letijo v vesolje, na področju Amazonke pa ljudje živijo na nivoju kamene dobe". Poleg omenjenih najdb so našli tudi najrazličnejše novce, nekaj jih je po vsej verjetnosti tudi antičnih, za natančnejše analize pa so jih že predali numizmatikom. Najdeni novci niso nikogar posebno presenetili, saj blizu poteka stara jantarna cesta, ki je povezovala Baltik z Mediteranom.

bližini naselbine je bila locirana tudi gomila, ki je bila raziskana že konec prejšnjega stoletja. Teren je raziskoval Franc Ferk, ki je govoril o dvanajstih gomilah, ki so bile že takrat slabo vidne. Gomila je bila spomenik prve kategorije, vendar ni izpolnila pričakovanj letošnjih izkopavanj. V posebno zadovoljstvo pa sta arheologom dve cikadi iz antike, ki jih doslej na tem območju ni bilo najti. Gre za dva srebrna našitka, ki so jih nosili našite na obleki ali pasu, v obliki stiliziranega škržata, najbrž iz časov, ko so skozi naš prostor šla barbarska plemena. Žižek meni, da bi jih lahko izgubil eden vojščakov Atile, saj gre za hunski ali alemanski element. Ker gre za pomembno najdbo jo bodo vključili v projekt predstavitve barbarskih plemen v Sloveniji.

edaj ko so arheologi potešili svojo raziskovalno strast in končali z izkopavanji pa se prične kabinetno delo, ki ga je zelo veliko, saj izkopavanja predstavljajo le desetino vsega dela. Najdbe bo treba dokumentirati, restavrirati, konzervirati, urediti in na koncu tudi primerno razstaviti. Zato so v Ormožu odprli delovno mesto arheologa in vse najdbe naj bi ostale v Ormožu, počasi pa naj bi se iz Ptuja vrnile tudi vse druge najdbe, ki so jih v petdesetih letih izkopali na tem območju. V pristavi gradu bi želeli urediti razstavni prostor, saj je za najdbe potrebno tudi primjerno skrbeti in če tega ne bo mogoče zagotoviti v Ormožu, bodo eksponati zaradi zaščite romali v najbližji muzej, ta pa je pač na Ptuju. Vedeti je treba, da so najdbe vedno tudi nekakšno breme, saj zahtevajo vzdrževanje. Želja vseh je, da izkopanine ostanejo v Ormožu, saj bi bilo smiselno, da ima Ormož kot eno najpomembnejših najdišč iz časa kulture žarnih gradbišč, svojo zbirko in prostore, kjer bo ta material shranjen. Najnovejše najdbe si bo mogoče ogledati v predbožičnem času.

vki

To je bilo eno najobsežnejših izkopavanj pri nas,

PODČETRTEK / POLFINALE ZA MISS SLOVENIJE 1997

Med finalistkami tudi Ptujčanjki

Tudi v letošnjem uradnem tekmovanju za miss Slovenije so bila ptujska dekleta uspešna. V polfinalem tekmovanju, ki je potekalo minulo soboto, 16. avgusta, v čudovitem ambientu Atomskih toplic, sta se med 24 zmagovalkami regionalnih lepotnih tekmovanj, v finalni del, ki bo 13. septembra v Ljubljani, med dvanajst najlepših finalistk uvrstili tudi Ptujčanki: 19 - letna Suzana Toplak in 18 - letna Darja Koren. Letošnji izbor za miss sveta bo 22. novembra na Sejšelskih otokih.

Najstarejše, edino uradno in najbolj ugledno lepotno tekmovanje, izbor za miss sveta že 47. leto organizira Miss world corporation iz Londona. Lastnik licence tega tekmovanja za Slovenijo pa je agencija Geržina Videoton, ki je skupaj s POP TV in Slovenskimi novicami organizirala že osem regionalnih tekmovanj za miss Ljubljane, Maribora, Primorske, Pomurja, Dolenjske, Koroške in Štajerske. Prve tri, skupaj torej 24 najbolje uvrščenih lepotic posameznih tekmovanj, se je minulo soboto zbralo na polfinalnem tekmovanju v Podčetrtku, med atraktivnimi bazeni zdravilišča Atomske toplice. Cvet slovenskih deklet se je v prvem izhodu predstavil v dnevnih oblačilih boutiqua Elite iz Ljubljane, v nogavicah Polzela in čevljih Peko. V drugi predstavitvi smo lahko občudovali njihova telesa v kopalkah Nancy line in obutvi Kopitarne Sevnica. V tretjem izhodu pa so zablestele do popolnosti v večernih oblekah boutiquov Resnik iz Domžal in Modabravo iz Nove Gorice, ter obutvi čevljarstva Lopatec iz Novega Mesta. Devet članska komisija, ki ji je tudi letos predsedoval Janez Ujčič, v njej pa je bila med drugim tudi lanska miss Slovenije, Ptujčanka Alenka Vindiš, očitno ni imela lahkega dela, saj je morala izbrati le 12 najlepših. Šele pol ure čez polnoč smo, mnogi premraženi, končno izvedeli imena finalistk. Za naziv miss Slovenije '97 se bodo potegovale: Suzana Toplak in Darja Koren iz Ptuja, Lea Breznik iz Celja, Tina Orač iz Novega Mesta, Simona Kotnik iz Zreč, Ema Troha iz Dobravelj, Barbara Meta Kričej iz Šmarij SAP-a, Natalija Povhe iz Trebnjega, Maja Šimec iz Črnomlja, Tjaša Vidic iz Zg. Gorij pri Bledu, Bojana Komplet iz Celja, ter Lea Turk iz Ljubljane. Najlepšo Slovenko, miss Slovenije '97 čaka kup lepih nagrad, med njimi osebni avtomobil, pa seveda oprema in oblačila za finale, ki bo v soboto 22. novembra na sanjsko lepih Sejšelskih otokih. Kot je povedal Zdravko Geržina, se bodo kandidatke iz 60. do 80. držav sveta zbrale v Londonu že 26. oktobra, kjer bo več predhodnih prireditev in snemanj. Po enotedenskem bivanju na britanskem otoku pa bodo vse lepotice odpotovale na Sejšele, kjer se bodo pripravile na največji lepotni spektakel na svetu. Organizatorji poleg tega obljubljajo tudi čudovite počitnice, ki jih bo preživljala tudi najlepša Slovenka. Držimo pesti za naši Ptujčanki, ki jima želimo čim boljšo uvrstitev!

M. Ozmec

Med finalistkami sta tudi tokrat dve Ptujčanki: črnolasa Suzana Toplak in svetlolasa Darja Koren.

Kljub poletju je po 22. uri v objemu bazenov Atomskih toplic postalo hladno, in skoraj zaman so se obiskovalce trudili ogreti skupina Napoleon, MZ Hector, pa Gimme 5 in DAZ, Deja Mušič, ter iz sosednje Hrvaške skupina Gettos. Negativno so na potek prireditve vlivale tudi predolge (snemalne) pavze, hlad pa je, kot kaže, po svoje vplival tudi na povezovalca prireditve simpatično Katjo Tratnik, ki se je motila pogosteje kot običajno, a je s svojo visoko postavo kljub temu skoraj zasenčila za glavo in pol majnšega, a zgovornega Zorana Turka.

12 najlepših slovenskih deklet, ki se bodo 13. septembra potegovala za naslov miss Slovenije '97.

TEDNIKOVO NAGRADNO VPRAŠANJE

Ali prepoznate kraj na fotografiji?

Iz ptičje perspektive je videti vse nekoliko drugače. V prejšnji, 33. številki Tednika smo objavili **Lenart**, v 32. številki Tednika pa **tovarno Talum Kidričevo, za katero smo prejeli množico pravilnih odgovorov. Izmed njih smo izžrebali nagrajenko. To je** Marija Lorenčič, Grajenščak 65, Ptuj.

Dobro si oglejte današnjo fotografijo. Med Vašimi pisnimi odgovori, ki jih boste poslali do **četrtka, 28. avgusta**, na naslov Uredništvo Tednika, Raičeva 6, Ptuj, bomo ponovno izžrebali nagrajenca. V pisarni uredništva ga bosta čakali dve vstopnici za festival domače zabavne glasbe, ki bo 5. in 6. septembra v dvorani Center na Ptuju.

MZ

PTUJ / Z IVANOM BRAČEM OB KONCU POLETNIH KULTURNIH VEČEROV

Letos sodelovalo 120 umetnikov iz Slovenije in tujine

Konec julija, natančneje 26. julija, so se iztekli poletni kulturni večeri Ptuj '97 Društva umetnikov in ustvarjalcev Ptuj, ki so jo svojo idejo oživljanja starega mestnega jedra s približevanjem kulture, ki bo neke vrste vez med arhitekturo in prebivalstvom, pričeli že pred štirimi leti. Danes njihovo idejo povzemajo tudi drugi, letos pa so se prvič našli pod poskusno skupno streho Festivala Poetovio '97. Društvo umetnikov in ustvarjalcev Ptuj je v ta skupni program od 15. do 26. julija prispevala 25 nekoemercialnih prireditev, ki so jih plačali s sponzorskimi sredstvi. Bolj kot domače okolje, so jim prisluhnili zunaj mestne občine.

"Z velikimi napori smo končali za nas morda preobsežen projekt glede na to, da delujemo skoraj brez denarja in da nimamo na voljo potrebne infrastrukture. Ker pa smo tudi sami umetniki in ker med nami vlada solidarnost, smo uspeli v Ptuj pripeljati toliko skupin z minimalni sredstvi. Po obsegu oziroma po sodelujočih skupinah je bil to v Sloveniji največji festival te vrste, kar ni zanemarljivo. Temu primeren je bil tudi odmev v slovenskem prostoru. Po vsebini so letošnji poletni kulturni večeri dosegli svoj namen. Tisto, kar smo si z letošnjim projektom zastavili, nam je uspelo v celoti realizirati.

Na ptujskih ulicah in trgih je v času od 15. do 26. julija v takšni ali drugačni obliki nastopilo 120 umetnikov iz Slovenije in tujine, ki smo jih skrbno izbrali. To so bili v glavnem mladi ustvarjalci, ki v kulturi slovenskega prostora, zavzemajo, vidno mesto. Pozitivno je, da sta ta izmenjava izkušenj in druženje, dosegla svoj cilj," je ob koncu letošnjih poletnih kulturnih večerov vidno zadovoljen, a utrujen, povedal Ivan Brač, predsednik Društva umetnikov in ustvarjalcev Ptuj.

V Bo cafeju na Slovenskem trgu v Ptuju, kjer je bila v času dogajanj njegova začasna "pisarna" (Društvo umetnikov in ustvarjalcev namreč svojih lastnih prostorov nima) in kjer se tudi najraje zadržuje, smo Ivanu Braču postavili nekaj vprašanj o letošnjih večerih. Slovenski trg pa je bil poleg Prešernove tudi osrednji prireditveni prostor umetnikov in ustvarjalcev.

Tednik: Kako se skozi poletne kulturne večere uresničujejo cilji delovanja Društva umetnikov in ustvarjalcev Ptuj?

I. Brač: "Vedel sem, da bo potrebno veliko energije, da bomo zastavljeni projekt uresničili. Vedel pa sem tudi, da gre za idejo, ki mora zaživeti. Arhitektura tega prostora je mrtva, potrebuje vsebino in ljudi, skratka življenje. Začetni odziv je bil slab, iz leta v leto pa se je izboljševal. V začetku so se odzivali v glavnem študentje, ki se že ponavadi radi spontano odzivajo na ponudbo in dogodke. Pozneje so se jim pridružili tudi drugi. Prepričan sem, da bodo naslednje leto Ptujčanom poletni kulturni večeri manjkali, če jih ne bo."

Tednik: Poletni kulturni večeri imajo nastopajoče, imajo publiko, kaj pa denar? Od kod prihaja?

I. Brač: "Kot Društvo umetnikov in ustvarjalcev Ptuj nimamo še svojega statusa. Več let že uspešno pripravljamo te poletne prireditve, zato bi morali biti vredni večjega zaupanja. Pa temu ni tako. Možno je, da so naši predlogi, ki smo jih vsako leto oddajali na občino, v določenem smislu prehitevali čas. Sedaj pa teh protiargumentov ni več, zato dvomov glede financiranja naših prireditev v prihodnjem letu več ne bi smelo biti. Za letošnje prireditve smo v glavnem denar dobili iz Ljubljane. Odzivi na naše letošnje prireditve v celi Sloveniji predstavljajo najlepšo promocijo mesta, ki mora dati sadove. V njih se zrcali tudi promocija turizma."

Tednik: Kakšno pa je vaše mnenje, da se ptujske poletne prireditve združujejo pod enotno streho, streho Festivala Poetovio '97?

I. Brač: "Direktor GIZ Poetovio Vivat Branko Brumen je pravilno zaznal, da ptujske poletne prireditve že preraščajo v festival, in da potrebujejo neko sistematiko, integracijo na finančnem in organizacijskem področju. Osebno bi projekt zastavil polemično. Po mojem bi bilo potrebno gledališki in naš del povezati s tem, da bi bilo potrebno določene vsebine terminsko uskladiti. Prepričan sem, da lahko že do prihodnjega leta naredimo res odmeven festival, ki bo zajet v vse koledarje prireditev v Sloveniji."

Tednik: Društvo umetnikov in ustvarjalcev bo s svojim delom oziroma projektom poletnih kulturnih večerov nadaljevalo?

I. Brač: "Zagotovo. Koncept, ki ga mi nastavljamo, po svoji duši in vsebini mora obstati. Po svojem cilju je nekomercialen, temelji na sami potrebi, da ta arhitektura dobi vsebino, zato bi moral biti proračunsko financiran. Drugo, kar je nastavljeno marketinško, nas toliko ne zadeva. Naš cilj ni pripeljati gotov proizvod in ga plasirati na tržišče, ampak izmenjava umetnikov, za katere je zelo pomembno, da se srečujejo na takih dogodkih kot so poletni kulturni večeri, se medsebojno spoznavajo, izmenjujejo informacije. To pa je tudi najboljša investicija za prihodnost."

MG

Jani Kovačič je že star znanec ptujskih poletnih kulturnih večerov

Odzvali so se tudi ptujski likovniki (Foto: Kosi)

SREDIŠČE OB DRAVI / RAZISKOVALNI TABOR BIOLOGOV

Hrček se ni ujel

Proti koncu julija se je v Središču ob Dravi na raziskovalnem taboru študentov biologije zbralo lepo število bodočih biologov in njihovih mentorjev. Razdeljeni v več skupin so raziskovali rastlinski in živalski svet ob Dravi, ob zaključku tabora pa so svoja opažanja predstavili krajanom Središča.

Skupina za male sesalce, ptice in ektoparazite, ki jo je vodil dr. Tomi Trilar, je lovila ptiče z mrežami in s pomočjo napeva reproduciranega preko kasetofona. Male sesalce pa so lovili s pomočjo pasti - živolovk. Živalim so zbrali ektoparazite - klope, uši, perojede, bolhe in muhe kožuharice, malim sesalcem pa tudi vzorce krvi in organov za testiranje prekuženosti z zoonozami (borelija, klopni meningitis, steklina). Ektoparazite in osteološki material bodo shranili v prirodoslovnem muzeju Slovenije, vzorce za virološka in bakteriološka testiranja pa na inštitutu za mikrobiologijo in imunoliogijo medicinske fakultete. Ujeli so 79 malih sesalcev, največ gozdnih voluharic, rumenogrlih miši, gozdnih rovk in dimastih miši. Najbolj so si želeli ujeti hrčka, ki živi edino na tem koncu Slovenije. Čeprav domačini te plašne živali večkrat videvajo, pa so bili hrčki tokrat presneto zviti in se niso pustili ujeti.

Ornitološko skupino je vodil Andrej Bibič, popisali pa so ptiče med Središčem in Ormožem. Pri svojem delu so uporabljali daljnoglede, teleskope in seveda vsa svoja čutila, še posebej sluh. Na tem območju so našli 99 vrst ptic. Ugotovili so, da je reka Drava z obdajajočim poplavnim gozdom zelo pomembno območje, še posebej v tem času, ko ptice končujejo z gnezdenjem in si že nabirajozaloge za bližajočo selitev.

tudenti biologije ki so se pod vodstvom Griše Planinca ukvarjali s plazilci so krajane potolažili, da strupene kače pri njih ne živijo. V času tabora niso odkrili nobene strupenjače, opazili pa so, da krajani kobranko in smokuljo vse prevečkrat zamenjujejo z navadnim gadom. Plazilci, še posebno kače so prav zaradi nepoznavanja in namernega pobijanja močno ogroženi. Zasledili so osem vrst plazilcev: navadnega slepca, pozidno kuščarico, martinčka, navadnega zelenca, navadnega goža, kobranko, belouško in smokuljo. Še posebej so si želeli najti želvo močvirsko sklednico, ki so jo pred leti opazili domačini, vendar je niso izsledili.

donatološka skupina se je ukvarjala s popisovanjem kačjih pastirjev na območju med Dravo in Muro. Lovili so odrasle osebke, iskali pa so tudi ličinke in leve. Slabi vremenski pogoji so se poznali pri gostoti kačjepastirske populacije in oteškočenem iskanju. Kljub temu so na 110 lokalitetah uspeli popisati 41 vrst kačjih pastirjev. Večino vrst so tudi ulovili. Skupine so vodili Alja Prnat, Matjaž Bedjanič in Ali Šalamun.

amen dela skupine za preučevanje pajkov je bil favnistični popis pajkov širše okolice Središča ter izvedba poskusa ocene vrstnega bogastva pajkov regije. Živali so vzorčili na desetih mestih, v gozdu pri Šalovcih so izvedli poskus intenzivnega kvantitativnega vzorčenja pajkov, pri čemer so uporabili šest različnih dopolnjujočih se tehnik vzorčenja. Iz rezultatov poskusa, ki bodo po obdelavi nabranega materiala sledili v naslednjih mesecih, bodo s statističnimi metodami izračunali vrstno bogastvo pajkov preiskovanega gozda ter tako sklepali na splošno biodiverziteto preiskovanega območja. Skupina je v dnevnem in nočnem lovu ujela okrog 2000 pajkov, nemalo pa so bili presenečeni, ko so našli tarantelo, ki je tipični sredozemljski pajek. Skupino je vodil Matjaž Kuntner.

lani skupine za biološko analizo vod in njihovi mentorji Margareta Guček, Aleš Gutmaher in Boris Kolar so zatrdili, da so naše vode zelo onesnažene. Osredotočili so se na raziskave Trnave in Drave. V Dravi so se potopili v Ptujsko in Ormoško akomulacijsko jezero, vzorci iz obeh pa kažejo na veliko onesnaženost. V Ptujskem jezeru za razliko od Ormoškega niso zasledili nobene žive školjke. Vzrok pogina pa ni znan, poskušali pa ga bodo raziskati na zavodu za varstvo narave. Tudi analize Trnave kažejo na veliko onesnaženost, tako pred in za Središčem, kljub temu pa se v toku višje od Središča pojavljajo raki. Ugotovili so, da ima voda veliko prevodnost, kar kaže na veliko količino raztopljenih snovi v vodi, kar je posledica komunalnih odplak, saj je Trnava kanalizacijski kanal, ki odvaja odplake v Dravo. Opravili so tudi toksikološke teste z vodnimi bolhami in ribami, vendar rezultat še ni znan.

elo botaničnih skupin je bilo zelo pesto, vodili pa so ga trije mentorji - Nejc Jogan, Tinka Bačič in dr. Brane Vreš. V petih kvadrantih so se ukvarjali s popisovanjem flore višjih rastlin - praprotnic in semenk. Na obdelovalnem območju so popisali čez 500 rastlinskih vrst, po posameznih kvadrantih pa po od 240 do 450. Kar 35 rastlin je bilo takih, da niso zabeležene v Mali flori Slovenije, 21 od njih se je k nam razširilo šele v zadnjih desetletjih, 14 pa jih je bilo dolgo prezrtih zaradi podobnosi z bolj znanaimi sorodnimi vrstami. 12 vrst je bilo prvič najdenih v subpanonskem fitogeografskem območju, od teh jih je kar 6 samoniklih na Primorskem in se v vzhodni Sloveniji pojavljajo predvsem ob železnici. 9 od popisanih vrst je uvrščenih na Rdeči seznam ogroženih praprotnic in semenk flore Slovenije. Najbolj veseli so bili najdbe Carex stringosa, ki je bil doslej v Sloveniji najden le sredi 19. stoletja v okolici Celja, odtlej pa uspevnje ni bilo več potrjeno.Našli so ga v vlažnem gozdu pri Ormožu.

dvoživkah na območju širše okolice Središča do sedaj še ni bilo skorajda nič znanega. Namen skupine pod vodstvom Katje Poboljšaj, Aleksandra Lešnika, Tamare Čelhar in Barbare Skaberne, je bil popisati tukaj živeče vrste ter na ta način prispevati nove podatke za Atlas dvoživk Slovenije, ki je projekt društva za raziskovanje dvoživk in plazilcev v sodelovanju s prirodoslovnim muzejem Slovenije. Našli so 12 vrst, vse pa so zakonsko zavarovane z uredbo o ogroženih vrstah. Poplavno območje Drave se je izkazalo kot ki je zelo pomemben habitat za živali in ga je nujno ohraniti v sedanjem stanju. Najprimernejša bi bila ureditev krajinskega parka s katerim bi preprečili nadaljno degradacijo Drave in njenega poplavnega pasu.

vkl

Študenti biologije pri delu na terenu.

LENART / KONJEREJA

Zanimanje vse večje

Prva potomka Durasa raste pri Antonu Druzoviču v Lenartu (Foto: M. Toš)

Na lenarškem hipodromu Polena je bil strokovni pregled plemenskih kobil z žigosanjem žrebet. Pripravila ga je strokovna služba za konjerejo v Sloveniji skupaj s strokovnjaki Veterinarske fakulture v Ljubljani. Tudi tokrat so rejci konj iz osrednjih Slovenskih goric pripeljali veliko plemenskih kobil, največ noriške oz.hladnokrvne slovenske reje, pa tudi kasačev in haflingerjev. Živali so kakovostne, po mnenju poznavalcev in strokovnjakov so rejci dosegli zavidljive uspehe. Tudi številčno so konji v porastu, marsikje jih že vključujejo med razvijajoče se dopolnilne dejavnosti na kmetijah. V porastu so tudi kasaški konji, s katerimi lenarčani nadaljujejo tradicijo konjih dirk in prireditev na hipodromu Polena. Tokrat so pripeljali nekaj izjemnih plemenskih kobil, nekaj žrebet so določili za vrhunsko rejo, med naraščajniki pa smo videli tudi prvo potomko legendarnega kasaškega žrebca Durasa, žrebičko Diano, ki raste v hlevu lenarčana Antona Družovca. Mnogi ji napovedujejo slavno kariero, do katere pa je še zelo, zelo daleč.

M.Toš

ZANIMIVOSTI, REPORTAŽE

BERNARDA B. PULKO / DIŠALO JE PO AMERIKI, A BILO JE LE ŽIVLJENJE NEŠTETIH DOGODIVŠČIN ...

Kaj si ti Štajerka, čuj?

IV.

Že prvi dan mi je bilo jasno, da se življenje od lani ni bistveno spremenilo. Ni res, da je Amerika sinonim za hitrost življenja. Z izjemo Wall Streeta je življenje povprečne Amerike, predvsem tiste izven mest, precej počasno in umirjeno. Starši se veliko raje odločajo za šole izven mest, kjer imajo njihovi otroci brezmejne možnosti življenja z naravo.

Šola, ki mi je nudila gostoljubje, je bila ustanovljena leta 1968. Njena ustanoviteljica, danes prileta gospa Diana Hanboury King, je še danes aktivna in neizprosno zahtevna do svojih sodelavcev. Od njih zahteva visoko strokovnost, znanje in uspešnost ter doslednost pri delu, ceni komunikativne, odločne in tiste, ki vedo, kaj hočejo. Kmalu po prihodu me je povabila na kosilo v svojo razkošno vilo. Bilo je zanimivo in poučno. Imela sem že nekaj možnosti dela z nadrejenimi in mirno lahko trdim, da nobeden od njih ni bil tako odprt in kritičen. Ob kosilu, ki se je zavleklo v pozno popoldne, je pogovor tekel o ameriškem šolstvu, statusu zasebnih šol, potrebah in strokovnosti šol za dislektike in še čem. Zanimala jo je Slovenija, šolski tokovi, predvsem kar se tiče otrok s posebnimi potrebami, in težnje slovenskega prostora po privatnih šolah. Seznanila me je z možnostmi, ki mi jih je ponujala šola. Videla je dovolj stičišč za sodelovanje z nami in bila zelo radodarna v posredovanju spoznanj in izkušenj, česar doma ravno nisem bila vajena.

Svoj živi dan ne bom pozabila, kako je bila razočarana nad menoj, ko je ugotovila, da ne obvladam desetprstnega slepega tipkanja. Takoj sem dobila delovno knjigo, povedala mi je, kje so računalniki, in jasno mi je brez besed dala vedeti, da od mene pričakuje brezhiben napredek v najkrajšem možnem času ... Kasneje sem razumela njeno razočaranje, saj so že šestletniki imeli vsak dan uro računalništva. In to uporabnega! Spomnila sem se na računalniške učne ure na fakulteti, kjer se nismo naučili niti, kje vključiti stroj, kaj šele kaj več. Ameriška mladež se že v najzgodnejšem šolskem obdobju spoznava z računalnikom kot vsestranskim prijateljem, ki se s teboj igra, ti pomaga in te veliko nauči. Predvsem pa velikokrat dela namesto tebe. Na moje veliko začudenje so ob končnem testiranju vsi gladko tipkali, ne da bi pasli oči po tipkovnici.

Skupinsko delo se je odvijalo z izrednim ustvarjalnim tempom. "Najpomembnejši vzgojni vidik dela z lesom, glino in keramiko, platnom in čopičem ter še čem je v razvijanju pozitivne samopodobe," pravi Diana King, ki je sama kot dislektik spoznala pomembnost utrjevanja stabilne in samostojne osebnosti. Vsaki uri dela, bodisi slikanja, učenja ali drugačnega ustvarjanja, je sledila ura igre, plavanja, jahanja, smučanja na vodi ali družabnih igric.

Da bi se izognili občutkom enoličnega delovnega ritma, so imele posamezne skupine otrok organizirane nekajdnevne aktivnosti izven šole. Mlajši so kampirali, starejši so odhajali na trekinge, gorska kolesarjenja in prosto plezanje. Tudi celodnevna jahanja so bila nekaj posebnega. Na srečo so bile vse te aktivnosti povezane tudi z mojim delom in ni bilo potrebe po odrekanju, tudi golfu in vsakodnevni partiji tenisa ne.

Ko se je čas, namenjen šoli, počasi bližal koncu, so otroci postajali nemirni. Vsi so imeli polne sobe izdelkov, ki so jih ustvarili, od pravih kosov pohištva, oljnih slik, nakita in keramičnih izdelkov, punčk iz cunj do veselo poslikanih majic, igrač in mnogo drugega. Nestrpno so čakali na zaključno testiranje, ki bo pokazalo, kako pridno so delali čez poletje in kakšen napredek so dosegli. To je bilo zanje zelo pomembno, saj je bilo od tega odvisno, v kateri šoli bodo lahko nadaljevali šolanje naslednje šolsko leto in kasneje. Pa seveda za njihove starše, ki so morali samo za poletni šolski program odšteti 6000 dolarjev. To je sicer manj od okroglih 30.000 dolarjev, ki jih je potrebno odriniti za celo šolsko leto v šoli za dislektične otroke v New Yorku, ki traja od srede septembra do maja. Lahko vam prišepnem, da je to le 200 dolarjev več, kot plačate za isto obdobje študija na Harvardu ...

In kdo so bili otroci, ki so čez poletje uživali v zabavni šoli? V večini ameriški mladiči iz premožnih družin, nekaj Japoncev, en Šved in španska deklica. Neameričani so se ob vsem drugem učili tudi tujega jezika, ki sicer nobenemu od njih ni bil zares tuj. Slovenci se še nismo pridružili bogati klienteli, ki nudi svojim otrokom najboljše šole po svetu že na samem začetku izobraževanja. Med njimi pa se je znašel sin jugo rodu, ki s starši živi v Franciji in zraven francoske obiskuje še angleško šolo.

Kilometri knjižnih polic v šolski knjižnici in v pisarni gospe King so bili moj veliki zaveznik in prijatelj. Zaradi njega se nisem nikoli dolgočasila. Zaradi prebiranja, fotokopiranja, prevajanja in študiranja sem pogosto zaključila svoj delovni dan pozno ponoči, ko so ameriški kolegi že hrustljali čips pred televizorji. Prijetni Neameričani, ki so mi delali družbo, so prihajali iz Nemčije, Anglije, Avstralije, Nizozemske, Portugalske in Irske. Nekaj dni po tem, ko so bili že vsi otroci v kampu in sta delo ter življenje že stekla, se je znašel med nami nekdo z zamudo. Bil je videti precej zbegan, nepočesan mladenič v belordečih črtastih hlačah. Predstavil se nam je in povedal, da prihaja iz Slovenije. No, lepa reč. Še tu, Bogu za hrbtom, človek ni varen pred Slovenci. Tako sem preživela naslednjih pet tednov blizu nekoga, ki me je tu in tam tudi razumel. Več težav je imel z razumevanju monologov, ki sem jih imela s štajersko podlago, in ni mu bilo jasno, da ima lahko z domačim dialektom skoraj toliko težav kot z razumevanjem angleščine.

Čas med ameriškimi otroki in pisano množico kolegov različnih narodnosti je hitro bežal. Morda zato, ker se je vsak dan dogajalo toliko stvari. Soparne popoldneve sem preživljala na teniškem igrišču, prijetne večere pa na gibkem vrancu. Jahanje je bilo ena boljših stvari, ki sem jih tisto leto počela. Najbrž zaradi družbe učiteljice jahanja mojih let, ki me je naučila toliko novega. In lepega, poslušnega konja, ki sem mu le stežka zlezla v visoko od tal dvignjeno sedlo. Redke ure dolgočasja sem zapravila za telefonske klepete s prijatelji širom sveta, s sladoledi, piškoti, kikirikijevim maslom in jabolki. In za učenje vseh ameriških držav, njihovih vzdevkov in glavnih mest. Tako nekako sem se začela učiti tudi japonščino in risanje njihovih treh abeced me je navduševalo brez konca. Večerna posedanja ob skodelici čaja so bila pravo doživetje zaradi radijske postaje, ki je vsak večer neutrudno vrtela sentimentalno sceno. In tisti nežni glas, ki sem ga poslušala noč za nočjo in se ga spominjala še od lanskega poletja, mi je dajal vedeti, da se bo kmalu nekaj zgodilo ...

Naši mali prijatelji - vseh ras in vseh starosti

PIŠE: BRANKO VNUK / KRATEK PREGLED ZGODOVINE NEKDANJEGA PTUJSKEGA DOMINIKANSKEGA SAMOSTANA

Dominikanski samostan

36.

Kreiztallerjev načrt kaže dominikansko cerkev kot stavbno sestavljanko. Cerkvena ladja je vzdolžno usmerjen neobokan prostor brez zunanjih opornikov. V samo ladjo se na zahodni strani vstopa skozi vhodno lopo. Na zahodni strani se ladja zaključuje v višini začetka prve obočne pole severnega trakta križnega hodnika (gledano v smeri zahod - vzhod). Tako zavzema vhodna lopa pred zahodno fasado dominikanske cerkve širino, ki je enaka širini zahodnega trakta križnega hodnika. Vendar vhodna lopa presega zahodno fasado cerkve po dolžini in tako sega vse do samostanskega obzidja, s katerim se na severni strani stika.

Cerkvena ladja se po dolžini na južni strani naslanja na severni trakt križnega hodnika in se na vzhodni strani zaključuje v višini sedanjega t.i. mlajšega, drugega slavoloka; enako velja za severno ladjino steno. S tem dobimo vzhodni zaključek podolžno usmerjene cerkvene ladje. Vendar moramo pri tem omeniti, da se vzhodni zaključek cerkve na načrtu nahaja skoraj v isti višini, kot se nahaja zahodno pročelje vzhodnega samostanskega trakta.

G. M. Vischer: Osnutek za veduto Ptuja, risba; prekopirano iz M. CIGLENEČKI 1989, kat. št. 1

V opisani višini vzhodnega zaključka cerkvene ladje se nanjo prislanja vzdolžno usmerjen prezbiterij, ki je ožji od širine vzhodnega zaključka ladje, vendar za malenkost širši od slavoločne odprtine. Prezbiterij obdajajo zunanji oporniki, na vzhodu pa se tristransko zaključuje. Vseh vrisanih zunanjih opornikov je šest, vendar lahko domnevamo na severni strani, na mestu, kjer se pričenja petosminski zaključek, še sedmi opornik, saj je približno v tej višini vrisan prečni zid, ki s tem zapira oz. predstavlja zidani vhod, ki vodi na notranje dvorišče ob severni stranici cerkve. Tako podpirajo severno steno prezbiterija trije oporniki, ki so razporejeni v približno enakomernih razdaljah. Na severni strani prezbiterija se prvi, zahodni zunanji opornik nahaja v višini, ki ustreza sedanji višini vzhodne fasade cerkve oz. višini, v kateri se nahaja sedanji t.i. prvi slavolok. Z opornikom dobimo prvo obočno polo, ki bi ustrezala dimenzijam sedanje šilastoločne opečne banje, vzidane med oba t.i. slavoloka, s tem da ta obočna pola tvori pravokotno prečno postavljeno obočno polo.

Drugi, zunanji opornik na severni strani prezbiterija je od prvega opornika (zahodnega) oddaljen za približno enako dolžino, kot jo znaša prva obočna pola. Še enkrat za isto dolžino bi bil tako oddaljen naslednji, tretji, zunanji opornik severne stene prezbiterija. Od tega mesta naprej je vrisan tristrani vzhodni korni zaključek, ki ga podpirajo štirje zunanji oporniki, s čimer pravzaprav dobimo petosminski zaključek. Na južni strani je ob prezbiterij prislonjena zakristija, ki se na vzhodni strani zaključuje malo pred osjo domnevnega tretjega opornika na severni strani, vendar pendanta na južni strani ni videti. Širina zakristije ustreza širini severnega kraka križnega hodnika.

Zanimivi so vrisani detajli v notranjščini samostanske cerkve. Tako lahko v sami cerkveni ladji vidimo na vzhodni strani vrisana dva baldahinska oltarja, ki se naslanjata na severno in južno slavoločno steno. Oba oltarja pa v širini slavoloka medsebojno ločujejo stopnice, ki vodijo iz cerkvene ladje v prezbiterij, zato lahko domnevamo, da sta se, po talnih nivojih sodeč, ladja in prezbiterij ločevala. Stopnice nas pripeljejo v prostor prve obočne pole. Ta obočna pola se na južni strani odpira v neki križno obokani prostor, ki je po dolžini enak prvi obočni poli, po širini pa vzdolž južne slavoločne stene sega še naprej v dolžino, ki je enaka širini severnega trakta križnega hodnika in pa zakristije. Na tem mestu se je nahajal zvonik, ki pa je dejansko bil dosti manjših dimenzij. V samem prezbiteriju pa vidimo v višini drugega zunanjega opornika prečni zid, ki deli kor v dva dela, pred prečnim zidom pa je vrisana oltarna menza glavnega oltarja.

Edine znane upodobitve, na katerih se vidi prvotna dominikanska cerkev, so iz druge polovice 17. stoletja. Na vedutah vidimo pogled na Ptuj z južne strani, z desnega brega Drave. Dominikanski samostan kaže svojo južno in vzhodno stran. Na vzhodni strani sega pred cerkev gotski prezbiterij, kjer lahko vidimo njegov petosminski vzhodni zaključek, ob južni stranici prezbiterija pa prislonjeno nadstropno dvoosno zakristijo. Sam korni zaključek osvetljujejo visoka in ozka okna. Na jugovzhodnem stičišču prezbiterija in ladje se dviga v višino trinadstropni osmerokotni zvonik, ki ga pokriva strma piramidasta (stožčasta?) streha, ogle osmerokotnika pa krasijo fiale. Sleme ladjine in korne strehe se nahaja, za razliko od minoritske cerkve, v isti višini.

Tako lahko iz današnjega baročnega tlorisa nekdanje samostanske cerkve izluščimo dokaj natančen tloris prvotne cerkvene ladje in prve obočne pole nekdanjega gotskega kora, ki se skriva v baročni pevski empori. Pri tem je treba upoštevati dosedanja umetnostnozgodovinska spoznanja, ki pa vzbujajo nekatere dvome. Predvsem se poraja vprašanje, kje naj bi se prvotni vzhodni zaključek cerkvene ladje nahajal, s tem pa se avtomatično pojavlja dvom glede razmerij prvotne romanske ladje, kakor jih je bil opredelil J. Curk, ki je izhajal predvsem iz Zadnikarjeve teze o konstrukcijski rešitvi vstavitve cerkvenega zvonika v jugovzhodno stičišče ladje s prezbiterijem, in s tem razlage o dvojnem slavoloku oz. starejšem in mlajšem slavoloku.

LESKOVEC / PRIPRAVILI SO DRUGI KMEČKI PRAZNIK

Najlepše urejen dom imajo Maučičevi

Za najlepše urejen dom v videmski občini so letos razglasili Maučičevo domačijo v Zaklu.

Tudi v videmski občini skrbijo za lepo urejeno podeželje in za ohranjanje arhitekturne dediščine, letos drugič zapored pa so lastnikom najlepše urejenih domov podelili posebna "turistična " priznanja. Akcijo so si lani zamislili v aktivu žensk Leskovec, letos pa so jo prevzeli člani novoustanovljenega Turističnega društvu, v sodelovanju s ptujsko svetovalno službo. Lastnikom najlepše urejenih domov v občini Videm so priznanja podelili na sobotnem drugem kmečkem prazniku v Leskovcu.

Znova so Leskovčani pripravili bogat program kmečkega praznika: obudili spomin na stare ljudske običaje in kmečke igre, izpeljali povorko s prikazom kmečkih opravil, šeg in navad v Halozah. Zanimiv je bil tudi kulturni program, ki ga je znova pripravilo domače prosvetno društvo, osnovnošolci pa so ob tej priložnosti predstavili letošnji projekt sv. Avguštin. Leskovške gospodinje, članice aktiva žensk so pripravile in spekle domače dobrote, kulinarični razstavi pa dale naslov **Jedi v Halozah v času gostije**.

Priznanje tudi Bernardi Merc, ki je v Halozah ohranila preko 100 let staro viničarsko hiško.

S sloganom **Ohranimo naše podeželje** pa so na kmečkem prazniku zaključili tudi z letošnjo akcijo ocenjevanja najlepše urejenih domov v občini Videm. Posebna komisija je imela letos že nekoliko težje delo, vendarle pa je bila na koncu odločitev komisije enotna. Za najlepše urejen dom letošnjega leta so priznanje podelili **družini Maučič iz Zakla 41 pri Podlehniku**. Maučičevi (v hiši živijo štiri družine Maučičevih) so predvsem v zadnjem letu lepo obnovili staro kmečko hišo, ki ima temelje že iz prejšnjega stoletja, okenske police polepšali z rožami, lepo urejena pa je tudi okolica hiše. Za drugi najbolj urejen dom v občini je komisija izbrala **vilo Sofija v Stanošini 37**, ki je v lasti **družine Golub** in na tretje mesto postavila novo hišo **družine Merc** v Zg. Leskovcu. Posebno priznanje za najlepše urejen dom z rožami in zelenjem je letos dobila **Marica Vidovič iz Male Varnice 15**. Za ohranjanje arhitekturne dediščene v Halozah pa je priznanje prejela **Bernarda Merc**. Bernarda je ena izmed redkih Haložanov, ki ji je uspelo ohraniti 100 let staro haloško zidanico sredi vinogardov.

Tekst in fotografiji:

Tatjana Mohorko

STILIST in MASKER Andrej Gabrun, FOTOGRAF Stanislav Zrbec, Oblačila je nosila Mira Novak

1.VSESLOVENSKI MLADINSKI TABOR

VSESLOVENSKI MLADINSKI TABOR s skupino ČUKI v petek, 29. avgusta na GRADU BROL.

MLADI KRŠČANSKI DEMOKRATI.

PTUJ / TURISTIČNO DRUŠTVO SE JE IZKAZALO

Pohvala župana

Na praznik mestne občine Ptuj je župan mestne občine Ptuj dr. Miroslav Luci sprejel predstavnike turističnega društva Ptuj. Zahvalil se jim je za izjemen prispevek v okviru letošnjega praznovanja praznika mestne občine Ptuj, za pripravo odmevnih ptujskih turističnih dnevov, za prvo razstavo domače obrti, cvetlično, lovsko in ribiško razstavo.

Povedal je, da je društvo z minimalnimi sredstvi uspelo, da je mesto zaživelo in da je to način, kako naj bi se življenje vračalo v staro mestno jedro. Takšne prireditve bi morali v mestu pripravljati skozi celo leto, največ pa bi jih moralo biti poleti, ko je tudi največ turistov. Letošnja dejavnost turističnega društva Ptuj se bo zagotovo primerno odrazila v proračunu za leto 1998. Z letošnjimi turističnimi dnevi so turistični amaterji pokazali profesionalcem, kako naj se v turizmu dela. V imenu turističnega društva Ptuj se je za sprejem zahvalil predsednik Albin Pišek, ki je ob tej priložnosti županu izročil priznanje društva. V krajšem pogovoru so člani turističnega društva Ptuj župana seznanili z nekaterimi svojimi pogledi na razvoj turizma v mestni občini Ptuj, ki se tudi po njegovem mnenju ne razvija v pravi smeri. Sicer pa je to tema, ki se ji bodo v mestni občini Ptuj podrobneje posvetili septembra.

MG

UGODNI PORSCHE KREDITI

PRIMERA KREDITA:

KREDIT NA 3 LETA V VIŠINI 10.000 DEM
MESEČNI OBROK 340,00 DEM
KREDIT NA 5 LET V VIŠINI 10.000 DEM
MESEČNI OBROK 231,80 DEM

POOBLAŠČENI TRGOVEC ZA VOZILA VOLKSWAGEN
Dominko d.o.o.
PRODAJA IN SERVIS
Ob Studenčnici 4, 2250 Ptuj, tel. 782-794,782-101, fax. 782-792

POOBLAŠČENI PRODAJALEC IN SERVISER VOZIL SEAT
AVTO JERENKO
Zagrebška cesta 53, Ptuj, tel. fax: 771-463
SEAT Skupina Volkswagen

DAEMOBIL PTUJ
Ob Dravi 3/a, Ptuj, tel. 062 779-578

DAEWOO LANOS 5v - 18.890 DEM

Bančni kredit na 5 let uredite pri nas, kredit na položnice za pravne in fizične osebe s 6% letnim preplačilom (na 5 let). Možnost menjave staro za novo.

DAEMOBIL PTUJ
Ob Dravi 3/a, Ptuj, tel. 062 779-578

AKCIJA DAEWOO TICO SX - 10.990 DEM

DARILO V VREDNOSTI 650 DEM (posebna barva brez doplačila - 200 DEM, brezplačen prevoz - 150 DEM, boni za gorivo v vrednosti 300 DEM)!

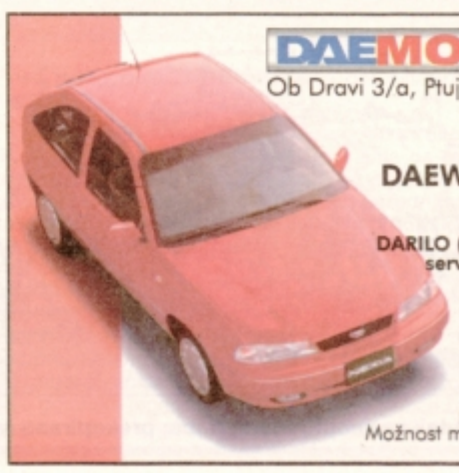
Bančni kredit na 5 let uredite pri nas, kredit na položnice za pravne in fizične osebe s 6% letnim preplačilom (na 5 let). Možnost menjave staro za novo!

DAEMOBIL PTUJ
Ob Dravi 3/a, Ptuj, tel. 062 779-578

AKCIJA

DAEWOO NEXIA 4v 17.590 DEM

DARILO (ABS, zračna blazina, servo volan, Continental pnevmatike)!



Bančni kredit na 5 let uredite pri nas, kredit na položnice za pravne in fizične osebe s 6% letnim preplačilom (na 5 let). Možnost menjave staro za novo!

DESTERNIK / AKTIVNO TURISTIČNO DRUŠTVO

16. kmečki praznik

Turistično društvo Desternik je priredilo že 16. kmečki praznik, katerega namen je obdržati staro izročilo, ki se prenaša iz roda v rod z namenom, da mladi ne bi pozabili svojih korenin.

V nedeljo, 17. avgusta so člani Turističnega društva Destrnik pripravili 16. tradicionalni kmečki praznik. Pričel se je z jutranjo otvoritvijo razstave na temo "črna kuhinja", na kateri so predstavili staro orodje in predmete iz naše preteklosti. Popoldansko slavje se je pričelo ob 14. uri z destrniško godbo na pihala. Za kulturni program pa so poskrbeli učenci osnovne šole Destrnik, destrniški nonet ter člani folklorne skupine tamkajšnjega prosvetnega društva. Zbranim je najprej govorila podžupanja občine Destrnik - Trnovska vas **Julijana Černezel**, za njo pa je zbrane pozdravila in spregovorila o delovanju TD Destrnik, predsednica društva, **Jožica Horvat.** Turistično društvo se zavzema, za oživitev starih običajev in polepšanje okolice. Da bi gostje, ki zavijejo na Desternik, čutili toplino, ki jo izžarevajo tamkajšni ljudje. Vsem tistim, ki so največ pripomogli k razvijanju kraja, so podelili bronaste plakete (Janez Vajda, Franc Fridel, Janez Žajda, Milena Fridel, Feliks Majerič, Rudi Fridel, Milika Zupanič, Janez Fridel, Jožica Horvat in Turistična Zveza Slovenije) in srebrno plaketo Otmarju Simoniču, ustanovitelju Turističnega društva in dolgoletnemu predsedniku (12 let). Slednje priznanje so podelili prvič. Ljudska pesem in dobra volja pa sta na Destrniku še odmevala pozno v noč.

Za lepo urejeno hišo ali domačijo so podelili štiri priznanja, ki so jih prejeli Srečko in Marija Potrč iz Jiršovcev, Marjan in Jelka Irgl iz Ločkega Vrha, Franc in Julijana Černezel iz Janežovcev, ter Janez in Marija Nipič iz Doliča.

Tekst in fotografije:
Z.Šalamun, M.Krajnc

Razstava nekdanje kmečke posode

"Piskrovez"

Prikaz nekdanjega kmečkega opravila

Tudi mladi igrajo stare instrumente

ORMOŽ / DELA NA TRASI ŽE POTEKAJO

Gradnja obvoznice zahteva veliko strojnega dela.

Z deli na trasi obvoznice se je podoba okolice Ormoža pričela spreminjati, v polja in travnike se je zarezala blatna sled bodoče obvoznice. Dela, ki so strojno zelo intenzivna, izvajata Gradis in SCT.

Doslej so že prestavili večino infrastrukture, ki poteka po trasi - elektriko, vodovod, pričeli pa so tudi z izvedbo kanalizacije. Izvajalci se sedaj ukvarjajo z zemeljskimi deli: odrivom humusa, izkopi, ter pripravo dovoznih transportnih poti. Opravili so že tudi eno zahtevnejših del - sanacijo ribnika na Hardeku. Dela potekajo po celotni dolžini trase istočasno in naj bi bila po določilih pogodbe končana v štirinajstih mesecih. Vrednost del na trasi znaša 700 milijard tolarjev.

Izvajanje del na viaduktu Lešnica ne odstopa od plana, dela na nadvozih Tomaž, Dobrava in Hardek, pa še se niso pričela, saj mora izvajalec trase najprej opraviti zemeljska dela. Cestno podjetje iz Celja pa je že pričelo s pripravljalnimi deli na nadvozu Tomaž.

vki

CIRKOVŠKI FOLKLORISTI NA MADŽARSKEM

Tudi ples združuje ljudi

Pravijo, da glasba združuje ljudi. Vendar ni le glasba tista, ki bogati človeka. Takšen je tudi ples, zlasti če ga prežemajo skrivnosti časa, ki so ga živeli naši predniki.

Tega smo bili ponovno deležni folkloristi FS Vinko Korže iz Cirkovc, ki smo se v začetku avgusta udeležili dvodnevega mednarodnega folklornega festivala Alpe-Adria 1997 na Madžarskem. Že osmič je potekal v mestu Nagykanizsa. Po sprejemu skupin in protokolarni izmenjavi daril pri županu, je po ulicah mesta s 55.000 prebivalci stekla povorka, ki se je končala na odru kulturnega doma. Tam smo se vse skupine (hrvaška, ruska, slovenska in tri madžarske) predstavile s svojimi plesi. Po večerji smo zaplesali še v mestu Zalakaros, ki ima 1.400 prebivalcev in kar 6 hotelov, saj slovi po termalnih toplicah, ki so dobro obiskane, tudi iz tujine. Po nastopu je sledilo družabno srečanje za folklorne skupine, kjer pa je manjkal le ruski delež, kar je po pet tisoč kilometrov dolgi poti razumljivo. Plesalo (seveda ni manjkal čardaš), pelo in veselilo se je dolgo v noč, morda celo predolgo, saj smo enega plesalca pustili kar tam, a se je na srečo znašel. Ker nam ni nikoli dovolj prigod, smo sklenili dočakati jutro skupaj. "Ta žilavi" del posadke v bližnjem disku, drugi pa smo se tudi znašli. Dan je bil še lepši kot jutro, saj smo dodobra izkoristili prosti čas do večernega nastopa v prej omenjenih termah v Zalakrarosu. V Letenye-u (5.000 prebivalcev), zadnjem "festivalskem" mestu, nas je prisrčno sprejel tamkajšnji župan in upam, da se bomo leta 2000 odzvali povabilu ob otvoritvi avtoceste iz Slovenije do Budimpešte, ki bo speljana ravno tam mimo. Na trgu nas je pričakala množica ljudi. Tam smo odplesali že z zadnjimi močmi, a kljub temu smo oder zapustili precej glasno. Zato pa je bilo bolj tiho na avtobusu, ko smo se zmučeni prepustili varni vožnji g. Pajnkiherja in so mislili že poletele v Slovenijo. Še dlje pa so bile namara misli našega vodje, g. Brgleza, ki že snuje načrte za izvedbo naslednjega gostovanja v Avstriji, ki ga bo prinesel september.

Polona Dolenc

Spominski posnetek iz Madžarske

DORNAVA / LETOS JE BILA DOBRA LETINA ČEBULE

Vse pripravljeno za Lükarski praznik

V četrtek so pri Forštnaričevih - Pivkovih v Dornavi, pripravili člani Turistično - etnografskega društva Lükari, zelo zanimivo tiskovno konferenco, pred njihovo osrednjo prireditvijo LUKARSKI PRAZNIK, ki bo v nedeljo. Prikazali so namreč pripravo ržene slame (škopanje), ki jo Dornavčanke potrebujejo za spletanje čebule v vence. Prebivalci tega kraja so daleč naokrog znani kot pridelovalci te žlahtne poljščine.

Pred kratkim so Dornavčanke letošnjo čebulo pospravile, v četrtek pa so jo spletale v vence. Čeprav zahteva to početje veliko spretnosti in natančnosti, so ob tem prepevale, si pripovedovale šale in bilo je zelo veselo. V Dornavi ostajajo zvesti tradiciji svojih prednikov in tako bodo vso to čebulo v vencih prodali na svojem Lükarskem prazniku, ki bo v nedeljo s pričetkom ob 14. uri, na šolskem igrišču v Dornavi. Na njem bodo prikazali tudi pridelavo, nego in prodajo čebule tako, kot so to počeli nekoč. Prireditev bodo pričeli z odprtjem kulinarične razstave v osnovni šoli, kjer bo tudi priložnostni program.

MS

Kako je spletena čebula v vence, je veliki meri odvisno od priprave ržene slame.

PIKAPOLONICA
IGRAČE IN IGRE, tel. 778-021
OTROŠKA OPREMA IN HRANA, tel. 778-557
"PIKI - MOJ MALI ELEKTRONSKI PSIČEK!"
JE ELEKTRONSKA IGRICA, KI JE VZGOJNO-IZOBRAŽEVALNA. OTROKA NAUČI SKRBETI ZA ŽIVAL - VKLJUČUJOČ HRANJENJE, PITJE, SPANJE, IGRANJE, ČIŠČENJE ...
VELIKA USPEŠNICA V SVETU, NOVOST V SLOVENIJI
LEGO INDIJANCI - ŽE OD 868 SIT NAPREJ
AKCIJA - PENATEN KAMILIČNA KOPEL 567 499 SIT
- PENATEN OLJE 491 426 SIT
OTROŠKI BODY - DOLGI ROKAV - 826 SIT
PIKAPOLONICA SREČA ZA MAJHNE IN VELIKE

SLOVENSKA BISTRICA / ALPINISTI ODHAJAJO NA HIMALAJO

V gorah ne plezaš zaradi občinstva

"Gledano z očmi alpinista, ti vzpon na hrib ne pomeni toliko, kot sama stena. V Himalaji pa je to drugače. Največje zadovoljstvo je, ko preplezaš steno in dosežeš vrh gore. Osebno gledam na plezanje kot sproščanje notranje energije, sočasno pa je to tudi izziv samemu sebi, saj plezaš predvsem iz lastnega zadovoljstva, ne tekmuješ zaradi občinstva in ne pričakuješ, da ti bo kdo ob tem ploskal, temveč iščeš v tem svoj lastni iziv. Ko plezaš, pridobivaš fizično in psihično kondicijo ter sočasno premaguješ sam sebe. Kasneje ti je v življenju veliko lažje premagovati tudi druge ovire in težave", je na vprašanje, kaj mu pomeni alpinizem in plezanje na sploh, odgovoril Matjaž Pečovnik, eden izmed vodij letošnje slovenske odprave na Himalajo, ki se je tokrat ponovno udeležujejo tudi člani Alpinističnega odseka PD Impol iz Slovenske Bistrice. In to ob četrtstoletni zgodovini ustanovitve odseka ter tričetrtstoletni zgodovini delovanja Planinskega društva, ki je v tem dolgem času dalo veliko število odličnih planincev in alpinistov. Na pot odhajajo jutri - 22. avgusta. Potovali bodo iz Brnika preko Frankfurta do Kathmanduja in naprej do raznih taborov, vrnili pa se bodo 5. oziroma 21. novembra.

Cilj slovenske alpinistične odprave - Himalaja 1997, med udeleženci je kar osem alpinistov iz Slovenske Bistrice - **Marjan Frešer, Simon Unuk, Janko Oprešnik, Vlado Leva, Marjeta Leva, Mira Uršič - Zorič, Danilo Tič in Matjaž Pečovnik**, je vzpon na **8021** metrov visok vrh **Shisha Pangma**. Trije med omenjenimi Bistričani Pečovnik, Tič in Oprešnik pa se bodo z mednarodno odpravo odpravili še na **8848** metrov visok **Mount Everest** ter na vrh **Cho Oya**, ki se ponaša z višino **8201** metrov.

Vsi člani slovenske himalajske odprave, vštevši z Bistričani, imajo dolgoletne izkušnje v Himalaji, saj so se nekateri izmed njih predtem že udeležili odprav na Everest, K2, Anapurno 1, Cho Oyo, Shivling in še kje.

PROJEKT TREH OSEMTISOČAKOV

inista, predvsem pa Bistričanov, ki jih v vseh minulih letih vleče v gore neka posebna gonilna sila, je osvojiti vsaj enega izmed osemtisočakov. "Tolikokrat smo že bili na Himalaji, pa nam ni nikoli uspelo priti na osemtisočak. Ne vem, ali nam ni bilo usojeno, smo imeli mogoče pretežke cilje, ali nam je zagodlo vreme, ali pa so bile vmes zdravstvene težave. Sedaj pa mislim, da je čas, da vsaj enemu uspe. Vsi razen mene, sam sem zaradi prometne nesreče, ki sem jo imel lani novembra mogoče nekoliko manj v formi, so dobro pripravljeni. Vendar upam, da bom vse to še nadoknadil, saj imamo pred samim vzponom na Shisha Pangma še mesec dni in bom to nadoknadil. Mi trije, Dani, Janko in jaz ostanemo v Himalaji dalj časa, kajti pri tem moramo razlikovati dva projekta - Shisha Pangma, to je ena odprava drugo pa je projekt treh vrhov, kar doslej, tri osemtisočake v eni sezoni še ni uspelo osvojiti nobenemu. Vesel bom, če bomo uspeli osvojiti vsaj enega, tudi najmanjšega, če bosta dva bom skakal od veselja, če bodo pa vsi trije, potem si bom še za nekaj časa podaljšal dopust nekje v toplih krajih. Seveda, če bo šlo vse po sreči", je Matjaž Pečovnik nizal svoje misli.

HIMALAJA JE PO SVOJE VELIKA TOMBOLA

Poleg ljubezni do gora, svojega notranjega izziva in še česa drugega, pa je za takšen projekt potreben tudi denar. Tega so člani odprave še nekako uspeli "napraskati" skupaj. Za Shisha Pangma je moral vsak zbrati po 4500 USD in vso potrebno opremo. Občina Slovenska Bistrica je prispevala pol milijona tolarjev, Map Trade pa je zagotovil pokritje stroškov v višini 7,5 milijona tolarjev za tri udeležence - Pečovnika, Tiča in Oprešnika, ki gredo kasneje še na Everest in Cho Oyu.

"Ob vsem pa je Himalaja velika tombola, saj nikoli zagotovo ne veš, ali ti bo uspelo ali ne, ker je veliko odvisno od zdravja in razpoloženja članov odprave, pa tudi od vremenskih razmer. To so osnovni pogoji, ki za Himalajo nekako veljajo", nadaljuje najin pogovor Matjaž Pečovnik.

8021 metrov visok Shisha Pangma - cilj letošnje slovenske alpinistične odprave na Himalajo z vrisanima smerema. Pod št.1 je tako imenovana angleška, pod št. 2 pa britanska smer. Na prvo, težjo se bodo podali Oprešnik, Tič, Pečovnik, Frešer in Unuk, na drugo pa vsi ostali.

Po pripravah sodeč je slovenska himalajska odprava, ki se na pot odpravlja jutri, za povezavo z domovino tehnično in komunikacijsko doslej najbolje opremljena - od satelitskega telefona, računalnika, interneta, sončnih celic za polnjenje digitalne kamere in digitalnega fotoaparata. Imeli bodo prenos slike, zvoka in besedila, s časopisno hišo Večer imajo sklenjeno celo pogodbo, da bodo te reči objavljali sprotno, pa tudi drugi si bodo lahko s pomočjo interneta pomagali do svežih informacij o vsem, kaj se bo v Himalaji dogajalo s slovensko alpinistično odpravo. Za te reči skrbi Danilo Tič, ki je ob mojem obisku na firmi Map Trade, kjer je zaposlen, že preizkušal vso to novo tehniko.

KO STOPIŠ NA VRH EVERESTA, SI NAJVIŠJI ČLOVEK NA SVETU...

Ker hočejo biti dobro pripravljeni za vzpone na osemtisočake, bo imela slovenska himalajska odprava razmeroma dolgo aklimatizacijo, ki bo trajala 18 dni. Po prihodu v Kathmandu se bodo odpravili pod Everest, na nepalsko stran, v Kalapatar, kjer se bodo poskušali čim bolje prilagoditi na višino, da bodo lahko kasneje v najkrajšem času plezali tudi z najmanjšim rizikom. Pri tem bodo upoštevali nasvete prekaljenih Himalajcev, čim več višinskih razlik in čim manj pretiranega naprezanja v zadnjih dneh pred vzponom na sam vrh. Do 20. septembra morajo biti v baznem taboru za Shisha Pangmo, kjer se bodo Tič, Oprešnik, Pečovnik, Frešer in Unuk odpravili po težji angleški smeri, ostali pa po britanski. Do 10. oktobra pa morajo biti Tič, Pečovnik in Oprešnik že v baznem taboru za Everest, kjer se priključijo eni od mednarodnih odprav. Če bodo razmere dopuščale, bodo najkasneje do 3. novembra poskušali priti na vrh. Nato pa še sestop v bazni tabor za osvojitev Cho Oya, kjer pa bodo počakali na ugodne razmere med 5. in 17. novembrom. Ob koncu najinega pogovora vprašam Matjaža Pečovnika - Majzla, kaj pomeni alpinistu, ko stoji na najvišji gori sveta. Malo je citiral Aca Pepevnika, spomladi je bil na vrhu Everesta, ki je dejal, da je bil v tistem trenutku najbolj veselo bitje na svetu, ter dodal, da si pač takrat najvišji človek na svetu. To je čar dosežka, kar si sanjal, garal dolgo časa in se odpovedovati marsičemu, vzpon na sam vrh, njegova osvojitev je potem nagrada za vse to in krona vsega uspeha, to je trenutek za katerega tisti, ki resnično ljubi gore, tudi živi.

Vida Topolovec

Matjaž Pečovnik - pravijo mu tudi "Majzl", na sami odpravi v Himalajo bo praznoval 35. rojstni dan, sicer uspešni podjetnik - direktor in sto odstotni lastnik podjetja Map Trade, ki mu alpinizem pomeni ventil za sproščanje energije, zaljubljen v Himalajo in neke vrste siva eminenca letošnje slovenske himalajske alpinistične odprave. Tik pred odhodom odprave na Himalajo je imel resnično veliko dela. (Foto: *VT*)

FORMULA Maribor
izobražuje odrasle za poklice:
- prometni tehnik - V. stopnja
- poklicni voznik - IV. stopnja
- voznik - inštruktor.
Informacije na ☎ 223-567

SEDEM (NEPOMEMBNIH) DNI

KJE JE KOPER

Koper je v marsičem nekaj posebnega. Je slovensko (morsko) okno v svet in že to mu daje specifično pozicijo mesta s posebnim pomenom. Seveda pa je drugo vprašanje, če se Slovenija te njegove vloge vselej zares in v vseh razsežnostih tudi zaveda. Koper ima luko, ki je v zadnjih letih med vsemi jadranskimi lukami na območju nekdanje Jugoslavije doživela najhitrejši razvoj in vzpon. Koprsko pristanišče postaja vse bolj pomembna točka za azijske izvoznike v Evropo. Koper je s svojo dvojezičnostjo tudi navzven najprepričljivejše dokazilo dolgoletne dosledne slovenske manjšinske politike, ki zagotavlja italijanski manjšini enake pravice kot slovenski večini. Koper v zadnjih letih zagotovo sodi med najbolj vitalna in hitro se razvijajoča slovenska mesta, v njem je zaznati manj zunanjih znamenj krize, ki so sicer značilnost premnogih slovenskih krajev. Številni novi poslovni objekti in gradbišča so potrditev vse bolj dinamičnega poslovnega življenja. Direktorji poslovno najbolj prodornih podjetij (Luke, Istrabenza, Koprske banke) so zavzeti zagovorniki "kompleksnega" razvoja mesta, čutijo odgovornost za razvoj mesta kot celote in ne samo svjih podjetij. Ravno v sodelovanju s koprskim in primorskim gospodarstvom nastaja projekt tretje slovenske univerze v Kopru...

PREVEČ UR DO LJUBLJANE

Ravno takšen Koper pa ima vse več očitkov dražavni razvojni politiki. Vztrajno se ohranja občutek, da Slovenija še v marsičem ne razume vloge Kopra, kar naj bi se med drugim še zlasti potrjevale v neodločni politiki prometnega povezovanja Kopra s Slovenijo in Evropo. Prav pretekli teden so na zgrešenost tekšne politike opozarjali tudi protestniki na cesti na Črnem Kalu, prenatrpani z vozili. Zahtevali so izgranjo nove avtoceste do Kopra v predvidenem roku - do leta 2000, ker čedalje več znamenj grozi, da naj bi dobil Koper avtocesto z zamudo, šele po letu 2000. Prav tako so protestniki opozarjali na nujnost izgradnje še drugega tira na železniški progi Koper - Divača, ki je zdaj (zaradi luškega tovora) najbolj obremenjena proga v Sloveniji. Sicer pa o koprskem prometnem infarktu najprepričljiveje govori podatek, da so zadnjo nedeljo osebni avtomobili za pot od Kopra do Ljubljane (kakšnih 100 km) potrebovali skoraj pet ur...Delov komentator je primorske prometne zagate povezal s širšim slovenskim nerazumevanjem vloge in pomena Kopra in Primorske: "Petnajstega septembra bomo slavili okroglo obletnico priključitve Primorske Sloveniji, vendar bo to zgolj politični dogodek. Primorska ni namreč niti po petdesetih letih dejansko 'priključena', ker so prometne povezave še vedno bolj ali manj na ravni Mussolinijevih cestnih in železniških standardov. Severna Primorska: tu se Slovenija neha že pri Kranjski Gori oziroma Ratečah, za ozemlja 'onstran' pa kot nikomur nič mar. Gorica: ima imenitno povezavo s celotnim avtocestnim italijanskim omrežjem, do Ljubljane pa se je najbolje peljati na lojtrniku. In Obala: koprsko pristanišče je perspektivno morda najpomembnejša točka države, toda očitno je pomembneje prej potegniti cesto in železnico do Spodnejga Kašlja, kot do te vitalne točke celotnega slovenstva..." Pisec Delovnega komentarja se ukvarja z mislijo, da pa se morda vendarle moti. Morda pa naše okno v svet ni Koper, "ampak si kdo hoče pretkano spet prisvojiti Trst, nekdaj po prebivalstuv največje slovensko mesto. Italija ne prodira na vzhod, temveč mi prodiramo na zahod? Bodimo realni: Trst je za vse večne čas izgbljen, čista 'zguba' pa je tudi tisti, ki dovoli, da se najprej zgradi avtocesta do Fernetičev, torej do Trsta in njegovega pristanišča, počasi, morada zelo počasi pa bo prišel na vrsto Koper... V to igro nas je že pred dvajsetimi leti povlekla Italija s tako imenvoanimi osimski cestami, toda počakati je bilo treba na samostojno Slovenijo in razne vsakotedenske pohodnike v Vatikan, tako da se je ta skriti načrt začel tudi dejansko uresničevati..."

Delo ugortavlja, da imajo protestniki s Črnega Kala po svoje prav, ko govrijo, da ne gradimo cest zase, temveč za interese sosednje (italijanske) države. "Primorske avtoceste, kakor jih gradimo, so bolj v funkciji italijanskega cestnega omrežja in italijanskih strateških interesov, kot v dobrobit Slovenije kot politične in gospodarske celote. Mislite, da je vseh tistih šestnajst ali koliko že različic avtoceste od Kozine do Kopra samo posledica muhavosti 'lokalizmov' tamkajšnejga prebivalstva? Ki mu je več do enega samega vinograda ali desetih oljk, kot do do desetih milijard, ki jih bomo morali davkoplačevalci investirati v drzne viadukte in predore, da bi se 'izognili' tem oljkam? Pha, ne bodimo neumni, ne delajno se, kot da ni nikjer nobenih italijaskih obveščevalnih služb, ki delujejo vse do vrha naše politike."

Komentator piše, da zdaj v Trstu celo zahtevajo, da bi se Slovenija kar odrekla avtocesti in drugemu tiru železnice do Kopra. Češ: do Kopra se da priti tudi preko Trsta." "Navsezadnje je že nekdanji notranji minister Bavčar na cestninski postaji na Razdrtem voznikom delil navodila, kako elegantno se da priti do morja čez Italijo. Je že tedaj slovenska politika sklenila, da se bo otresla germanskega pritiska in sklanila 'zavezništvo' z Italijo? So že tedaj 'načrtovali' Oglej in z njim tako imenovani španski kompromis? Seveda niso, vsekakor pa so se ujeli v te mreže in odtlej Italija figurira kot naša zaščitnica in pokroviteljica. Kot Albaniji..."Seveda bi bilo ob tem zanimivo slišati tudi "uradno" mnenje v zvezi s slovenskimi avtocestnimi prioritetami, predvsem pa odgovor na čedalje bolj pogosto vprašanje, ali takšno naša ravnanje ne pomeni morda plečevanja "dolga" Italiji in Vatikanu, za nekater njune "usluge" ob slovenskem osamosvajanju.

POSILJEVANJE LJUDI

V Kopru pa se ravno te dni ukvarjajo še z enim primerom "slovenskega nerazumevanja. Sedanjo občino Koper naj bi - po sklepu Ustavnega sodišča - razbili na štiri nove občine, pri čemer bi Koper postal znatno manjša mestna občina. Koprska "posebnost" pa je v tem, da so se prebivalci enkrat (na referendumu) že večinsko izreli proti drobitvi sedanje občine, ker vidijo svojo "perspektivo" ravno v takšni občini.

Nekdanji župan mestne občine Koper in sedanji poslanec ZLSD, Aurelio Juri, je te dni opozoril, da je pred tremi leti 86 odstotkov volilcev glasovalo za enovito mestno občino Koper in da med 23 krajevnimi skupnostmi ni bilo niti ene, v kateri bi se več kot 30 odstotkov volivcev odločilo za drugačno teritorialno ureditev. "Državni zbor se je takrat s takšnim referendumskim izidom sprijaznil, medtem ko mu Ustavno sodišče ni sledilo in je kasneje v znani odločbi zapisalo, da sedanja mestna občina Koper po svojem območnem oblikovanju mmočno in očitno odstopa od ustavno določenega koncepta... Kajso si o tem mislili njeni prebivalci, večine ustavnih sodnikov ni zanimalo, v Kopru pa smo se brezupno spraševali, čemu rabi 138. člen ustave, ki določa, da 'prebivalci...(in ne drugi!) uresničujejo lokalno samoupravo'. Ali je možno ljudem občine vsiliti?", se sprašuje Aurelio Juri.

Jak Koprivc

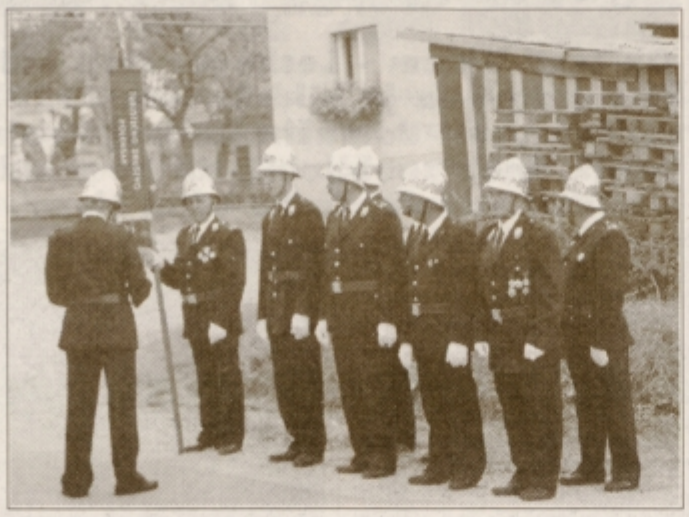
POLENŠAK / PGD POLENŠAK

1. Dan gasilcev občine Dornava

Gasilci občine Dornava so se združili v Gasilsko zvezo, svoj prvi dan so praznovali na Polenšaku. Na prireditvi so razvili tudi prapor Prostovoljnega gasilskega društva Polenšak.

V novi gasilski zvezi so sedaj Prostovoljna gasilska društva Mezgovci, Žamenci, Polenšak in Dornava. Razvili so tudi nov prapor PGD Polenšak, saj je prejšni star že štirideset let. Gasilci občine Dornava bodo svoj dan praznovali vsako leto v drugem kraju. Zagotavljajo, da vedno tako uspešno kot letos, ko so ob dobri kapljici in obloženih mizah slavili pozno v noč.

Milan Krajnc



Gasilci PDG Polenšak *(foto: Nini)*

BORL / KONČAL SE JE LETOŠNJI POLETNI FESTIVAL

Že tretjič nasvidenje Borlu

Končal se je 13. Idriart, medkulturni poletni festival v Sloveniji, ki je že tretje leto potekal na Borlu. V soboto je bil zaključni koncert letošnjega festivala.

Pevski zbor in orkester iz nemškega Reutlingena sta pripravila oratorij svetovno znanega grškega skladatelja Mikisa Theodorakisa, z naslovom Hvaljeno bodi. Besedilo tega ljudskega oratorija temelji na pesnitvi Hvaljeno bodi, grškega pesnika Odysseasa Eltiysa, ki je za to delo leta 1979 prejel Nobelovo nagrado za literaturo. Mikis Theodorakis je avtor mnogih sklab, najbolj znana pa je njegova glasba iz filma Grk Zorba. Trudi Rubingh, koordinatorica fundacije Idriat, je ob zaključku povedala, da je v teh devetih tednih prišlo veliko ljudi iz različnih koncev sveta, ki so izmenjavali svoje izkušnje ter postali prijatelji. Sodelovali so tudi z okoliškimi pevskimi zbori in slikarji, s katerimi so imeli tudi skupno razstavo. Želi, da bi se tovrstno sodelovanje v prihodnjih letih nadaljevalo. Zahvalila se je županu občine Gorišnica, Slavku Visenjaku, za sodelovanje ter dodala, da so dokumenti za podpis pogodbe o najemu gradu pripravljeni. Potrebni so sicer še nekateri dogovori z ministrstvom za kulturo, da bi tudi grad Borl vključili v prioritetni plan obnove."Upam, da bomo v kratkem podpisali to pogodobo. Sponzorji so nam obljubili, da imajo pripravljeni denar za obnovo gradu," je ob slovesu dodala Trudi Rubingh.

ms

TRNOVSKA VAS / IGRE DOBRE VOLJE

Igre za smeh in zabavo

Člani Strelskega društva Trnovska vas so v Trnovski vasi v petek, 15. avgusta, pripravili 4. tradicionalne Igre brez meja ali Igre dobre volje. Letos se je v zahtevnih in smešnih igrah pomerilo 13 ekip.

Tekmovalci so se pomerili v sedmih igrah, prenašali so dekle, na čelu nosili jabolka, sadili krompir, v ustih mleli jabolka in potem iz njih iztiskali sok, jedli slive in s koščicami "streljali" na cilj, v kadi, napolnjeni z vodo iskali predmete. Veliko smeha je povzročila igra z naslovom selitev sedeža občine. Igralci so namesto papirja prenašali opeko. Zmagala je ekipa, ki je prva preselila sedež na drugo lokacijo in nazaj.

Da so bile igre bolj zanimive, so prskrbeli z vodnimi razpršilci, ki so igralce ovirali in povzročili na tekmovalnem prostoru veliko blata. Za pravilnost poteka iger so skrbeli sodniki, ki so sodili korektno, tekmovalci pa so se tudi zavedali, da je vse skupaj igra. Zmagala je ekipa GIFAS. Predsednik SD Trnovska vas, Mitja Kovačič, je dejal: "Namen iger je smeh in zabava, da ob tem pozabimo na vsakdanje tegobe ter se čimbolje spoznamo. Če to dosežemo, bomo dosegli svojo zmago." Zagotovo jim je uspelo.

Eden od zanimivih prizorov iger dobre volje

Zmagoslav Šalamun

SKORBA / 15 LET DOMA KRAJANOV

V Skorbi so minuli vikend praznovali petnasjto obletnico tamkajšnega doma krajanov. Slovesnost ob tej priložnosti sta pripravila Vaški odbor in Kulturno društvo.

Vedno več kulturnih društev po vaseh se ponovno prebuja, eno takšnih je tudi v Skorbi, njegov predsednik je Ivan Ogrinc. Društvo je sedaj zelo aktivno, saj ima v svojih vrstah gledališko sekcijo, moški oktet in skupino ljudskih pevk. Svojo umetniško ustvarjanje pa so pokazali tudi na proslavi, ki jo je spremljala razstava kuharskih dobrot, starega orodja vaških obrtnikov, starega kmečkega orodja in pripomočkov. K razstavi so dodali še film o gradnji doma in fotkroniko njegove gradnje. Prireditev so zaključili s tekmovanjem koscev, vlečenjem vrvi in polžjimi dirkami za otroke. Da pa so domov res odšli vsi srečni in zadovoljni je poskrbel bogat srečelov.

Milan Krajnc

ORMOŽ / KOMUNALNO PODJETJE GRADI

Pozimi že v novih prostorih

Komunalna podjetja imajo v večini slovenskih mest zaradi številne mehanizacije in narave dela svoje prostore nekje na robu mesta. V Ormožu pa ni tako. Komunalno podjetje ima svoj sedež prav v središču mesta, iz tega razloga in da zagotovijo 60 zaposlenim boljše pogoje dela, so pričeli z gradnjo novega poslovno gospodarskega objekta na Hardeku.

Gradnja, ki jo izvajajo kar sami, poteka fazno. Hitrost gradnje je odvisna od financ in seveda tudi od časa, ki ga imajo na voljo. Prva naloga podjetje je namreč preživeti na trgu, šele nato pride na vrsto nov objekt, je povedala direktorica podjetja **Pavla Majcen.** Objekt ima dve etaži s 300 kvadratnimi metri površine. Najprej bodo usposobili pritličje, kjer bodo prostori za operativne delavce, skladiščni prostori za mehanizacijo, delavnice, garderobe, jedilnice in podobno. V drugi etaži pa bodo uredili poslovne prostore.

Nova zgradba komunale naj bi pričela služiti namenu v zimskem času.

vki

STUDENICE/ ZUNANJOST SAMOSTANA JE DELNO UREJENA

Veliko postorili z javnimi deli

Opuščeni ženski samostan v Studenicah, z vso svojo bogato in razgibano zgodovino še danes buri domišljijo. Prvič ga omenjajo 1249. leta in je v naročju Boča, ki se dviguje za njim dajal sprva zatočišče redu dominikank. 1782.leta je cesar Jožef II. samostan razpustil in v začetku 19. stoletja je bil že v zelo slabem stanju. V sredini prejšnjega stoletja dobi novega lastnika, ki da zgraditi zunanji trakt. Po menjavi treh lastnikih ga 1892. leta kupijo spokorniške magdalenke iz pruske Šlezije, ki se tod naselijo.

Po ponovnem razcvetu samostana je k propadanju svoje prispevala tudi doba nemške okupacije. Po končani drugi vojni so se nune trudile spraviti samostansko gospodarstvo ponovno v stare tirnice, vendar jim je bilo marca 1948. z odločbo okrajne komisije za agrarno reformo to onemogočeno. Pravi propad pa se je pričel slabo leto kasneje, ko so 9. maja 1949 morale nune samostan zapustiti. S sabo so smele vzeti samo najnujnrejše, mater prednico Jožefo Murkovič pa so kasneje pa slovenjebistriškem sodišču obsodili na leto dni zapora s prisilnim delom in zaplembo celotnega samostanskega premoženja. Kaj vse se je kasneje dogajalo v samostanu, je bolj ali manj znano, očitno pa je, da je stavba iz leta v leto propadala. V preteklosti je bilo nekaj zamisli in tudi poskusov kako vse skupaj oživeti, vendar je bolj ali manj ostalo pri besedah ali na papirju. Lansko leto pa je prišel celotni zaščiten samostanski kompleks s cerkvijo sv. Treh kraljev pod odkrilje države. Bistiška kulturna srenja, kjer se je takrat že izoblikoval Zavod za kulturo, se je trudila in s pomočjo občine ter deloma države uspela narediti nekaj posegov. Najprej so imenovali komisijo za revitalizacijo studeniškega samostana ter si zadali naloge, ki so dolgoročnega značaja. Med člani omenjene komisije so tudi domačini, zaposleni na Zavodu za kulturo Slovenska Bistrica, predstavniki občine, ministerstva za kulturo, škofije ter Zavoda za varovanje naravne in kulturne dediščine iz Maribora. Med prvimi opravili je bila zamenjava kritine na cerkvi sv. Treh kraljev, na ostalih delih samostanskega kompleksa pa so ostrešja obnovili že prej, nato pa so pričeli z javnimi deli urejati najbližjo okolico samostana. Če smo pred dobrim letom hodili okoli cerkve in samostana po ozki potki, vse naokoli pa je bila visoka trava, koprive, bezeg in drugo, v strahu, da se ne srečaš s kakšnim plazilcem, ki zaradi motenja njegovega miru ne bo najbolj miroljuben, je to letos povsem drugače. Skoraj verjeti ne moreš, kaj lahko naredijo pridne človeške roke. Predvsem južna stran samostanskega vrta, ki se konča v dolini pod naročjem Boča, je danes očiščena. Podrli so tudi senčno uto, ki je bila samo še spomin na nekdanje, za samostan boljše čase ter očistili samostanko obzidje, ki je že na večih mestih kazalo očitne znake propadanja. Danes je pogled na ta del samostanskega ozemlja prijeten in kljub vsemu daje videz urejenosti. Popravljati in prezidavati so pričeli tudi samostansko obzidje in ga do začetka letošnjega avgusta, ko so tudi delavci javnih del odšli na dopust, obnovili že lep kos. Iz starega dela samostana so uspeli izseliti zadnjo stanovalko ter ji našli zatočišče v poljčanskem domu za ostarele. Delavci javnih del so očistili tudi vso navlako v starem delu samostana, kamor so stanovalci odlagali vse tisto, česar niso potrebovali, prav tako pa tudi prostor, kjer so imeli mladi "disco klošar". Danes so ti prostori v prvi vrsti zaradi varnosti, kajti stropovi so ponekod že v takšnem stanju, da se lahko kaj hitro zrušijo, zaklenjeni. Še vedno pa ni urejena okolica samostana ob potoku, ki teče ob njegovem zahodnem robu. To bodo opravili jeseni, seveda, če bodo javna dela potekala še v takšnem obsegu, kot so bila doslej. V samostanu pa kljub vsemu še vedno prebivajo tri družine. Z **Nežo Planinšek**, eno med njimi smo se zapletni v pogovor, ko je pred samostanom, kjer v nekdanjo ribogojnico z velikim curkom teče najbolj čista voda, prala zelenjavo. Povedala je, da živi v samostanu že trideset let. Na vprašanje, kakšno je to njeno stanovanje, izvemo, da vse prej kot dobro, plesnivo, vendar pa bi rada imela, če jo bodo iz samostana skupaj z drugima dvema družinama izselili in to se bo menda zgodilo še to jesen, stanovanje kje v bližini, kajti na okolico in ljudi se je v teh letih navadila. V bližini ima vrt, čez dan pa ji delajo družbo kokoši in tudi muce, ki smo jih v samostanskem kompleksu srečali kar nekaj. Kljub dotrajanosti stavbe pa prihaja v Studenice še vedno veliko ljudi, ki jih zanima, kaj se tod dogaja. Posebej privlačna je okolica z obiljem vode. Z njo se srečaš že pred vhodom v samostan, njeno obilje lahko slutiš tudi pri živahnem zvenu potoka, pa na prvem notranjem dvorišču pri vrelcu milosti ali nunskem bajerju, enako skrivnostnem nekoč in danes.

Dvoriščna stran kompleksa cerkve in starega dela samostana. Lansko leto je bilo tod še skoraj neprehodno grmičevje, koprive in drugo. Letos je vse očiščeno, na majhnem ognju pa kurijo še zadnjo suho travo.

Besedilo in posnetek:

Vida Topolovec

DEVINA / HIŠA VKLENJENA MED MAGISTRALKO IN AVTOCESTO

Kako živeti v hrupu?

Mali etno park z obiljem rož je pravo nasprotje gradbišča na drugi strani ceste.

Ko se pelješ iz Pragerskega proti Slovenski Bistrici, je na desni strani ob Veleniku in pod avtocesto, domačija Jozičevih. Pogled pritegne majhen etno park z obiljem rož. Avtor je Marjan Jozič, ki je pred leti pričel zbirati razne stare predmete in jih razstavljati, žena Olga pa jih je okrasila z obiljem cvetja. Marsikdo bo rekel, da je kičasto, vendar je to pravi obliž za oči ob pogledu na razrito cestišče na desni strani. Gradbeni stroji, kjer nastaja desno od njihove hiše križišče z magistralko in priključkom na avtocesto, promet po magistralki, ravno ob njihovi hiši nastajajo kolone vozil, pa promet na avtocesti severno od hiše, ustvarjajo ropot, ki ga je težko opisati. Napotim se k Jozičevim, da se pogovorimo, kako sploh lahko živijo v vsem tem hrupu in izpušnih plinih.

V pogovr se zapletem z gospodinjo Olgo, ki pove, da so njeni starši prišli na Pokoše iz Stojncev pri Markovcih in 1956. leta tukaj kupili hišo s sedmimi hektarji zemlje. Ko so pričeli graditi Sloveniko, sedanjo avtocesto, jim je nova prometna povezava razdelila posestvo. Tako imajo danes samo še 30 od nekdaj 70 arov gozda, prav tako je avtocesta pogoltnila del njiv, del pa se jih nahaja na drugi strani avtoceste.

"Promet po avtocesti poteka neprekinjeno noč in dan, vendar se med 23. uro zvečer in 3. uro zjutraj toliko umiri, da lahko zaspiš," pove za začetek Olga. Izvem tudi, da so za priključek na avtocesto na drugi strani magistralke prodali DRASU še 46 arov zemlje, za kar so jim, kot zatrjuje Olga, dobro plačali.

Olga Jozič z vnukom Aljažem na verandi vikendice, v ozadnju avtocesta.

V tem trikotniku so tri hiše, njihova ter še dve na spodnji strani ceste. Sosedje preko ceste so se želeli odseliti, vendar niso uspeli. Menda bi morali vsi trije nastopiti bolj enotno, potem bi pri DARSU uspeli tako eni kot drugi. Za protihrupno ograjo pri Jozičevih niso hoteli slišati. Olga pravi, da bi bili potem tako kot v tunelu, sedaj pa vsaj lahko vidi sosede preko ceste, si pomahajo in "veš, da je nekje neki človek".

"Mi smo vztrajali, da ostanemo tukaj, predvsem mož Marjan se tu dobro počuti, kljub temu, da imamo hišo v mestu Slovenska Bistrica. Pravi, da so tam hiše preveč skupaj, tukaj pa ima ravno dovolj prostora. DARS nam bo dal denar za demit fasado na južni strani hiše in protihrupna okna. Pa kaj vse to pomaga, če pa se hiša trese," niza Olga njihove probleme.

Ko bodo na drugi strani ceste zgradili priključek na avtocesto z vso pripadajočo infrastrukturo in bodo stroji utihnili, promet pa stekel ponovno normalno, menda takšnega hrupa ne bo več, tako jim zatrjujejo tudi pri DARSU, samo Olga tega preprosto ne verjame več. Nekako so se vdali v usodo. Boli jo samo to, da jim je pri pogovorih z DARSOM občina premalo stala ob strani.

ETNOLOŠKI PARK JE MARJANOV PONOS

Da se ne bi pogovarjali samo o hrupu in cesti, ki jim je tako usodno začrtala življenje, sva z Olgo načeli pogovor o zelenju in rožah, ki jih je polno okoli njihove hiše. Vse skupaj se je pričelo bolj naključno. Mož Marjan je pričel zbirati starine, danes ima razstavljenih preko 50 starih predmetov, ona pa je povsod, kjer je to mogoče, zasadila rože.

Kljub temu, da je veliko prometa, pa se ljudje pogosto ustavljajo pri njih in si ogledajo ta mali park, ki je v primerjavi s cesto pravi balzam za oči. Olga je povedala, da najpogosteje prihajajo Nemci, Avstrijci in Italijani, ker so vsem všeč rože in obilje zelenja. Tudi najdenčke imajo pri njih. To so muce, ki se zatečejo k njim, prav tako pa je najdenka tudi prička Lajka, ki so jo pred dobrim letom k njim pripeljali mladi kolesarji. Naredili so ji spodoben boks, da ne teka naokoli in sedaj vsa zadovoljna živi pri njih. Seveda je bil ob mojem obisku pri njih še nekdo, ki ga ne gre prezreti. To je njihov vnuk Aljaž, ki je poleti pri babici na počitnicah. Zanimivo je, da ga bolj kot promet zanimajo domače živeli. Dobro se razume s psičko, mucami, kokošmi, še posebej pa z malimi pujski.

Besedilo in posnetka:

Vida Topolovec

Amur je tehtal 23 kilogramov

Mirno roko in še nekaj sreče zraven je pred nekaj tedni imel ribič **Janez Horvat iz Bukovcev,** ko je iz ribnika na Pragerskem potegnil amurja velikana. Iz vode sta mu v večernih urah ribo velikanko pomagala potegniti prijatelja Tone in Franc, potem pa je prišlo na vrsto tehtanje in merjenje. Amur je bil dolg 119 centimetrov in težak 23 kilogramov. Srečni ribič je ribo razdelil med prijatelje in znance.

TM

VAREJA / OBNOVLJENA BUŠČEVA KAPELA

Kapela zaobljube

Ob cesti Videm - Leskovec stoji edina kapela v Vareji. Zasnovana je bila že leta 1918, ko se je iz vojne srečno vrnil domačin Andrej Krajnc, ki se je v najtežjih dneh zaobljubil, da bo v zahvalo sveti družini postavil kapelo, če bo ostal živ.

Le nekaj dni pred vrnitijo je njegova žena Marija prejela sporočilo da je mrtev, potem pa se je nenadoma pojavil na hišnem pragu. Njegova zaobljuba je zgovorna priča krščanske preteklosti in vernosti slovenskega in haloškega človeka, ki sta se pokazali tudi pri sedanji obnovi svetega znamenja. Kronika župnije Videm pri Ptuju navaja, da je bila kapela prvič blagoslovljena leta 1923, kar priča, da je verjetno za tisti čas njena gradnja pomenila veliko odpovedi za družino zaobljubljenca, saj je od zasnove do realizacije preteklo kar 5 let. V istih zapisih se pojavi leta 1952, ko so neznanci iz nje ukradli kip Jezusa, izginila pa sta tudi angela.

Pobudnica obnove in hčerka postavitelja kapele, **Lojzka Murko** iz Turnišča, je v zadnjih letih z močno željo po obnovi znamenja pritegnila k sodelovanju nekaj sorodnikov, posebej sta zaslužna nečakinja **Vida** in njen mož **Marjan Redl**, ki sicer živita v Izlakah. Celo od tam sta pripeljala primerno kamenje, s katerim so postavili visoko zaščitno steno v hrib, okoli kapele, v kateri sveto družino obdajata sliki z leve in desne strani; zanimiva prizora zaobljubljenčevih najtežjih trenutkov v vojni in najsrečnejših, ko se je vrnil in z očmi že od daleč objel svoj dom. Sliki je naslikal in kapelo prabarval Janez Kovač, slikar iz Izlak. V prisotnosti še štirih duhovnikov je na dan po velikem

šmarnu slovesen blagoslov opravil domači župnik, pater Emil Križan, dva duhovnika iz Izlak pa sta kapeli podarila nov kip Jezusa. Župnik je v nagovoru številnim prisotnim sorodnikom in povabljencem poudaril, da imamo Slovenci lep kos zemlje, podobo raja v srcu Evrope. Stoletja sta hišica in cerkvica na njej iskali prostor in zemlja je namignila, da je vesela in zadovoljna, če bo tam in tam človeku, tam in tam pa Bogu domek. Zato skoraj ni slovenskega človeka, ki ne bi kdaj zapel: En hribček bom kupil, Oj hišica očetova, Preljubo veselje in Cerkvica vrh gore. Za te pesmi bi lahko rekli, da vzbujajo domotožje. "Zemlja, ki ne rodi domotožja ni naša", je še poudaril župnik Križan. Zato so po blagoslovu, ki ga je spremljajo ubrano petje videmskega župnijskega zbora z Darinko Planteu primerno proslavili dogodek pod velikim šotorom na dvorišču Drevenškovih v Vareji, kjer je sicer bila domačija Buščevih in dokazali, kako zelo naša je ta zemlja, saj so domače pesmi še dolgo v noč odmevale prek dragocenih in po blagoslovu ponovno posvečenih haloških gričev.

Frenk Muzek

TRNOVSKA VAS / DR. MIRKO TOŠ NA OBISKU V DOMOVINI

Uspešen Slovenec z Danske

Poletje je čas, ko se nekateri odpravijo na morje ali v planine, naši rojaki po svetu pa čas dopustov izkoristijo za obisk domovine. Tako je v Vitomarce, k bratu Borisu, prišel dr. Mirko Toš, priznani otorinolaringolog, ki živi in ustvarja na Danskem. Dr. Mirko Toš se je rodil leta 1931 v Vitomarcih. Po končani gimnaziji na Ptuju se je odpravil v Ljubljano študirat medicino in študij leta 1957 končal. Še isto leto ga je želja po znanju in spoznavanju sveta odpeljala v Nemčijo in potem na Dansko, kjer se je zaposlil v bolnici v mestu Vejle.

Nato je služboval v bližini Kobenhavna in ob delu opravil 13 izpitov, potrebnih za nostrifikacijo ljubljanske diplome. Zatem je specializiral v otorinolaringologiji na treh univerzitetnih klinikah v Köbenhavnu in leta 1966 postal specialist, isto leto pa tudi doktor znanosti. Leta 1967 je postal primarij, takrat najmlajši primarij na Danskem. Leta 1975 je postal docent, v letu 1979 pa redni profesor na univerzi v danskem glavnem mestu in šef univerzitetne otorinolaringološke klinike Gentofte, to delo opravlja še danes. V strokovnih krogih je znan po svojem raziskovalnem delu, saj njegovo znanstveno delo obsega skoraj 400 naslovov. Na osnovi lastnega raziskovalnega dela je pred desetimi leti opustil kajenje, razvil pa je tudi translabirintalno kirurgijo slušnega živca in klinika, ki jo vodi, je vodilna v teh posegih. Leta 1982 je prejel Kleinovo nagrado, v tem času je bil tudi predsednik otorinolaringološkega združenja. Je edini, še živeči častni član danskega ot. društva.

Dr. Mirko Toš na obisku v ambulanti v Trnovski vasi

Pravi, da je Slovenija zelo lepa, najlepši kraj pa je Bled. Domovino obišče vsako leto, o upokojitvi še zaenkrat ne razmišlja, saj pravi, da mu tega raziskovalno delo ne dopušča. Vsako leto, ko pride v domovino, obišče nekaj prijateljev zdravnikov v Ljubljani, Mariboru in na Ptuju.

Letos je obiskal tudi novo zdravstveno ambulanto v Trnovski vasi, ki v občini Destrnik - Trnovska vas deluje od marca letos, v njej pa dela dr. Franc Šuta.

Zdravnika sta se pogovarjala o zdravstveni zakonodaji na Danskem in v Sloveniji, o pacientih, o metodah dela itd. Dr. Franc Šuta ima tudi velike načrte, saj pravi, da bo ob koncu letošnjega leta postal zdravnik privatne prakse. Dr. Mirko Toš pa je povedal, da sta sistema zdravstva v Sloveniji in na Danskem podobna in meni, da nista slaba. Toš tudi pravi, da slovensko zdravstvo dobro pozna in je nad nekaterimi dosežki presenečen. Ob koncu pa je izrazil zadovoljstvo, da se mladi, ambiciozni zdravniki, odločajo tudi za delovanje v manjših krajih Slovenskih goric.

Zmago Šalamun

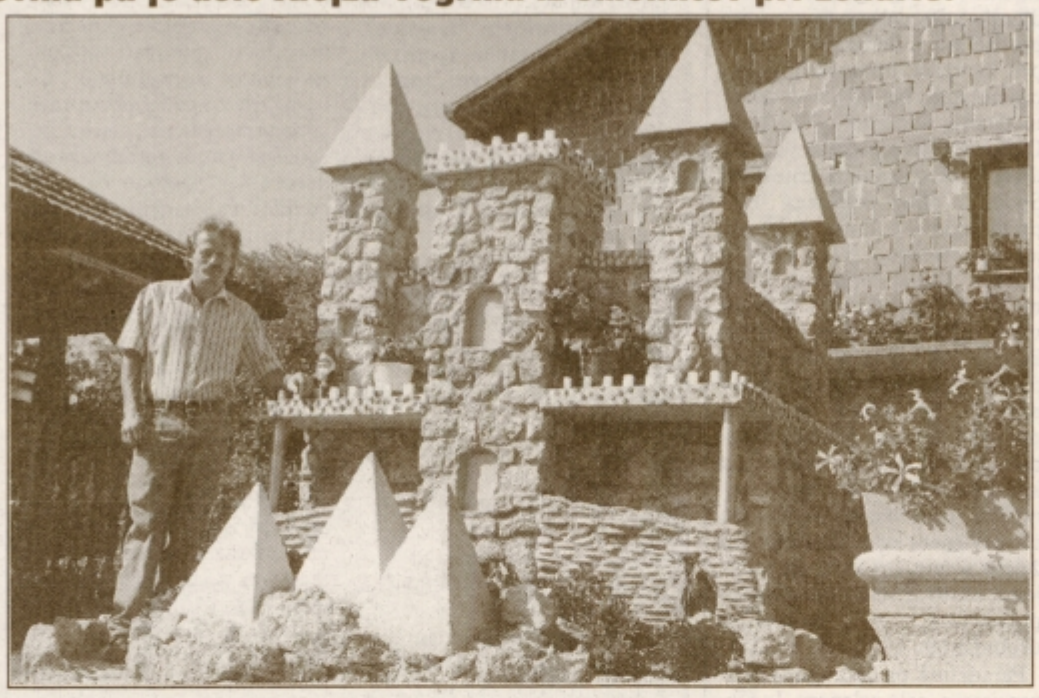
JIRŠOVCI / PRI DRUŽINI PIHLER

Mali grad sredi vasi

Ljudje na vasi si izmislijo marsikaj, da bi olepšali in obogatili okolico svojih hiš, nekateri pa si predvsem zaradi okrasja postavljajo tudi majhne gradove. Čisto pravi zidani mali grad so pred tremi tedni postavljali Pihlerjevi v Jiršovcih 54. A pri Destrniku, mojstovina pa je delo Alojza Vogrina iz Smolincev pri Lenartu.

Zanimivo je bilo izvedeti od kod Pihlerjevim sploh ideja, da so si postavili mali grad pred hišo, kajti po besedah gospodarja **Janka Pihlerja** so v družini že nekaj let imeli takšno željo, so pa majhne gradove videli že v sosednji Avstriji. Še največ težav so imeli z iskanjem mojstra, ki bi jim zgradil majhen grad posebne oblike, kot so jo nekoč opazili na enem od koledarjev. Več sreče so imeli šele letos, ko jim je sorodnik predlagal gospoda **Ogrina**, ki je pred tem že naredil osem majhnih gradov pri Lenartu in nekje v Juršincih. Z mojstrom so potem opravili nekaj pogovorov, kupili potreben material za gradnjo, pripeljali primerno kamenje iz Oseka in letos poleti pričeli z gradnjo. Pihlerjeva družina je z veseljem pomagala pri delu in v štirinajstih dneh je bil gradič dokončan, sedaj pa mu manjka samo še nekaj okrasja in bolj urejena okolica.

Pri gradnji malega gradu so Pihlerjevi porabili 20 vreč cementa, veliko peska, kamenje so morali razsekati na majhne dele, mojster Ogrin pa jim je postavil 2,5 metra visoko zgradbico, dobra dva metra široko in čisto na vrhu postavil še tri stolpiče. "Vsa dela pri našem majhnem gradu še niso končana," je v pogovoru dejal Janko Pihler."Radi bi naredili še majhno jezero, ga zapolnili z lokvanji, potko okrog gradu pa smo tako že okrasili s cvetjem. Pred gradom smo postavili kamne, ki predstavljajo Triglav, razmišljamo pa že o gradnji cerkvice in še kaj novega si bomo izmislili v prihodnje. S tem ima veselje cela družina, seveda pa brez denarja ne moreš uresničevati takšnih želja in moraš zanje odšteti precej denarja. Na oko je naš grad vabljiv tudi mnogim voznikom, ki se vsak dan vozijo mimo nas. Nekateri so se pri nas že ustavili, naredili kakšno fotografijo gradu in celo vprašali če bi grad bili pripravljeni prodati. To pa bi bilo težko storiti, saj smo ga postavili na trdne temelje."



Gospodar Janko ob družinskem malem gradu.

Mladi Pihlerjevi družini je grad v posebno zadovoljstvo, všeč je tudi nekaterim v vasi, spet drugi pa imajo o tem posebno mnenje in pravijo, da je vse skupaj kičasto. Samo vprašanje je, kaj bi na to zgradbico sredi vasi dejali strokovnjaki, ki si tako prizadevajo ohraniti naše podeželje bliže naravi, pa jim to bolj malo uspeva.

Tekst in fotografija:

T. Mohorko

LENART / KORESPONDENČNA SEJA OS

Zelena luč za CRPOV v Svetem Juriju in Cerkvenjaku

V ponedeljek se je iztekel rok, do katerega so lenarški občinski svetniki dajali pripombe na gradivo za 27.,korespondenčno sejo občinskega sveta. Na dnevnem redu so imeli predlog sklepa o prijavi na razpis za izdelavo razvojnih projektov CRPOV za del območja KS Sveti Jurij in Cerkvenjak v Slovenskih goricah.

Za KS Sveti Jurij so svetniki že pred časom sprejeli ustrezni sklep, zdaj pa se mu pridružuje še KS Cerkvenjak. Tam so imeli veliko razvojnih pobud, ki bi jih lahko najbolje uresničili v programih CRPOV. Vsak projekt je vreden 2,5 milijona SIT, 50 odstotkov bo sofinancirala občina Lenart iz proračuna za letos in prihodnje leto. V KS Sveti Jurij naj bi projekt zajemal naselje Partinje in del Jurovskega Dola, v Cerkvenjaku pa celotno območje razen Cogetincev in Ivanjskega Vrha. Ta del je bil namreč vključen v projekt CRPOV za KS Negova v sosednji občini Gornja Radgona. Člani občinskega sveta so za korespondenčno sejo dobili tudi predlog o imenovanju projektnih svetov, ki naj bi jih vodila tajnika KS. V Svetem Juriju Samo Kristl in v Cerkvenjaku Jože Kraner. Člani projektnih svetov naj bi bili v Svetem Juriju poleg Sama Kristla še Boris Gričar, Milena Kokol, Rudolf Milfeelner, Stanislav Senekovič, Marija Šauperl, Jože Škrlec in Ivan Špindler. V Cerkvenjaku naj bi bili v projektnem svetu CRPOV poleg Jožeta Kranerja še Vlado Čuček, Viktor Domajnko, Ivan Firbas, Drago Purgaj, Feliks Rajh, Milan Rajh, Stanislav Toplak, Marjan in Mirko Žmavc. V gradivu za sejo so med drugim zapisali, da imajo v lenarški občini s programi CRPOV veliko pozitivnih izkušenj, največ v KS Benedikt, kjer so prvi začeli s konkretizacijo programov, pa tudi v KS Voličina, kjer snujejo obetavne programe na področju sadjarstva, vinogradništva in turizma. Oba projekta je podrpl odbor za kmetijstvo pri lenarškem občinskem svetu, naložba občine v izdelavo razvojnih projektov CRPOV pa bi se kasneje vračala, največ z udeležbo na številnih javnih razpisih za sofinanciranje izvedbenih projektov. V Lenartu upajo, da bodo na razpisu uspeli z obema programoma in da bodo s tem razvojne spodbude v Cerkvenjaku in Svetem Juriju samo še podkrepili. Svetniki so dobili še predlog sklepa o pooblastilu odboru za poslovno politiko za izbor izvajalca del pri obnovi vodovodnega omrežja v KS Sveta Trojica.

M.Toš

Otroška prodajalna
HULA - HOP
PC Domino, Trstenjakova 5, Ptuj ☎ 778-598
vzame v komisijsko prodajo rabljene otroške vozičke in opremo ter tudi prodaja rabljeno otroško opremo.

CENTRALNA BORZNA DRUŽBA
poslovalnica KRONA Ptuj
Posreduje pri prodaji in nakupu vseh vrst delnic na borznem in izven borznem trgu.
Vse informacije dobite na sedežu družbe, Potrčeva cesta 65, 2250 Ptuj, ob delavnikih od 8.00 do 11.30 in 12.00 do 16.00 ali na ☎062 771-808, mob.041 678-322.

Uradni vestnik
Leto: XXXIII Ptuj, 21. avgust 1997 Številka: 13

VSEBINA

34. Sklep o razpisu referenduma za uvedbo dodatnega samoprispevka v KS Velika Nedelja.

34.

KS VELIKA NEDELJA

Na podlagi 3., 7. in 9. člena Zakona o samoprispevku (Ur. l. SRS štev. 35/85), 30. v zvezi s 56. členom zakona o referendumu in ljudski iniciativi (Ur. l. RS. štev. 15/94), določil statuta KS Velika Nedelja, je svet KS Velika Nedelja dne 20.07.1997 sprejel

S K L E P

o razpisu referenduma za uvedbo dodatnega samoprispevka.

1. člen

Razpiše se referendum za uvedbo dodatnega samoprispevka v delu KS Velika Nedelja za vas Šardinje od hišne številke 19 do vključno 39.

2. člen

Referendum bo v nedeljo 21. septembra od 7 do 19 ure. Glasovanje bo pri g. Ludviku Cigler, Šardinje 37/a.

3. člen

Sredstva krajevnega samoprispevka se namenijo za asfaltiranje krajevne ceste v Šardinju v dolžini 920 m.

4. člen

Samoprispevek se uvede za obdobje 6. mesecev, to je od 26.10.1997 do 26.04.1998.

5. člen

Zavezanci plačila za dodatni samoprispevek so:

1. nosilci gospodinjstev, ki imajo stalno prebivališče na delu KS Velika Nedelja, za katerega je razpisan referendum v višini 1.200 DEM v tolarski protivrednosti po srednjem tečaju banke Slovenije na dan plačila

2.lastniki vinogradov in vinskih kleti, ki nimajo tu stalnega prebivališča, v višini 600 DEM v tolarski protivrednosti po srednjem tečaju banke Slovenije na dan plačila.

6. člen

Zavezanci so dolžni poravnati svoje obveznosti v šestih obrokih, po položnici na žiro račun KS Velika Nedelja.

Sredstva dodatnega samoprispevka se bodo porabljala izključno za objekt, za katerega so bila zbrana.

7. člen

Zavezanci so dolžni poravnati zapadle obveznosti v rokih, določenih s tem sklepom, sicer so dolžni plačati zamudne obresti po veljavnih predpisih. Morebitna izterjava bo opravljena v skladu s predpisi o davkih občanov.

8. člen

Za izvajanje del, ki se financirajo iz sredstev samoprispevka, je odgovoren svet krajevne skupnosti, ki mora po končanem zbiranju samoprispevka dati pisno poročilo vsem zavezancem, o višini in porabi sredstev.

9. člen

Na referendumu se izjavljajo vsi zavezanci samoprispevka, nosilci gospodinjstev s stalnim prebivališčem na območju, za katerega je razpisan referendum in lastniki vinogradov in vinskih kleti.

10 člen

Na referendumu se glasuje neposredno in tajno z glasovnico, na kateri je besedilo:

Krajevna skupnost Velika Nedelja

GLASOVNICA

za referendum, dne 21.09.1997, o uvedbi dodatnega samoprispevka v denarju za obdobje 26.10.1997 do 26.04.1998 za sofinanciranje:

asfaltiranje krajevne ceste Šardinje v dolžini 920 m.

GLASUJEM

ZA PROTI

Glasuje se tako, da se obkroži besedica "ZA", če se strinjate z uvedbo dodatnega samoprispevka, oziroma besedico "PROTI" , če se z uvedbo samoprispevka ne strinjate.

11. člen

Referendum bo izvedla volilna komisija Krajevne skupnosti Velika Nedelja.

12. člen

Sklep o uvedbi samoprispevka sprejme svet KS Velika Nedelja na podlagi pisnega poročila volilne komisije.

13. člen

Poročilo o izidu referenduma in sklep o uvedbi samoprispevka se objavita v uradnem vestniku občin Ormož in Ptuj.

14. člen

Ta sklep začne veljati z dnem objave v Uradnem vestniku občin Ormož in Ptuj.

Velika Nedeja 20.julij 1997

Predsednik sveta KS Velika Nedelja

Janez MORAVEC l.r.

Kuharski nasveti

Paradižnik

Iz skupine plodovk te dni zelo pogosto uživamo paradižnik kot samostojno jed ali kot sestavino posamezne jedi. Tako kot za večina plodovk, tudi za paradižnik velja, da za svojo zorenje potrebuje veliko toplote. Paradžnik je značilna zelenjava sredosemskih dežel in tako tudi pogosta sestavina pribljubljenih in cenjenih zelenjavnih jedi. Jedem daje barvo in aromo in se zelo dobro ujemajo s česnom, čebulo, ribami, papriko in podobnimi sestavinami.

Vsekakor je hladni kuhinji nepogrešljiv. Iz pradižnika si lahko pripavimo okusne osvežilne solate, okus solate lahko popestrimo s pikatnim sirom, ki ga narežemo na kocke, s kolobarji čebule ali oliv ali z vloženimi sardelami. V kolikor med paradižnik pomešamo sir in olive, pripravimo dresing za solato iz olivnega olja, soli, popra in kisamo z limoninim sokom. Za boljši okus lahko dodate tudi na kose narezano oranžo, ter potresete s sesekljanim komarčkom.

Iz zrelega paradižnika si lahko pripravite tudi paradižnikov pire in ga ponudite na rezinah avokada, kot hladno začetno jed. Pradižnikov pire pripravimo tako, da mesnati paradižnik potopimo za 10 sekund v vredo vodo, ga vzamemo iz vode in olupimo. Olupljenega narežemo na male kocke in ga s pomočjo paličnega mešalnika zmiksamo v gosto zmes. Dodamo 1 žlico limoninega soka, sol, poper, kislo smetano in sesekljani česen. Za 1,5 kg paradižnika potrebujemo 1/4 litra kisle smetane in 3 stroke česna. Posebej v vodi namočimo 12 listov želatine, ki jo nad vročo vodo stopimo in počasi, med mešanjem, prilivamo pradižnikovemu pireju. Pire postavimo v hladilnik in ponudimo. Lahko ga ponudimo na rezinah avoakda in zraven prilijemo še hladno zelenjavno omako, ponudimo ga lahko tudi zraven hladnih ribjih jedi ali z njim nadevamo trdo kuhana jajca. Paradižnik, narezan na nekoliko debelejše kolobarje, lahko spečemo tudi na žaru. Lahko pa si prirpavimo tudi pikantne paradižnikove rezine. Pripravimo jih tako, da ločimo 6 rumenjakov od beljakov, rumenjakom dodamo 4 velike žlice paradižnikovega pireja ali mezge. Beljakom dodamo ščepec soli in jih stepemo v trdi sneg. Rumenjakom prisipamo 10 dekagramov gladke moke, premešamo, ter dodamo še trdi sneg beljakov. Beljake enakomerno premešamo s pomočjo kulanice. Pripravljen biskvit vsipamo v pekač, ki smo ga obložili z maščobnim papirjem. Pečemo pri temperaturi 190 C, 12 do 15 minut. Kremo pripravimo tako, da paradižnik za 10 sekund potopimo v vročo vodo in ga olupimo, nato ga narežemo na male kocke. Uporabimo 45 dekagramov paradižnika. 50 dekagramov skute pretlačimo, ji dodamo sol in poper, narezani drobnjak in dobro premešamo. Na koncu dodamo na kocke narezani paradižnik. Ohlajen biskvit prerežemo tako, da dobimo tri enakomerne dele. Spodnjo plast pečenega testa premažemo s polovico pripravljenega nadeva, prekrijemo s plastjo testa, ponovno premažemo z nadevom in pokrijemo z zadnjo plastjo testa, ki naj bo čim bolj ravna. Eno četrtino nadeva si lahko hranimo za konec in na vsako rezino s pomočjo dresirne vrečke stisnemo majhen kupček nadeva, na katerega lahko položimo dekorativni paradižnik. Serviramo na servirnem krožniku, z listom zelene solate, čez katerega prelijemo osnovni solatni dresing in potresemo z narezanim drobnjakom.

Paradižnik pa lahko tudi konzerviramo, celo zelenega. Iz njega si lahko pripravimo tudi paradižnikov sok, kečap, mezgo ali ga samo zmrznemo in ga kasneje uporabimo pri kuhanju juh in omak.

Nada Pignar,
učiteljica kuharstva

PRIPRAVLJA MAG. BOJAN ŠINKO, SPEC. KLIN. PSIH. / NEKATERI DRUGI PROBLEMI DUŠEVNEGA ZDRAVJA - 134. NAD

Staranje in starost

OSAMLJENOST IN IZRABA PROSTEGA ČASA STAREJŠIH

Mlajši ljudje mislijo, da je upokojitev neki trajni dopust. V resnici pa je upokojitev le redko dopust v tistem smislu, kot ga razumejo zaposleni. Kaj rado se lahko zgodi, da star človek ne ve, kam s časom. To, o čemer mladi sanjajo, to je, imeti cel dan zase, postane v starosti reden pojav, ki ne prinese onega zadovoljstva, kot ga v mladosti pričakujemo.

Namesto tega je prosti čas v starosti pogosto vir dolgočasja, resignacije in nezadovoljstva. Vzrokov za tak negativen pomen prostega časa je več:

- Prosti čas v starosti je v bistvu rezultat prisile. Starejši se ponavadi ne odločajo po svoji volji za prosti čas, pač pa o tem odločajo drugi;
- Ker se prosti čas ne izmenjuje z delovnim časom, izgublja za ljudi psihološko privlačnost;
- Namesto priprave in postopnega prehoda nastopi celodnevni prosti čas iznenada. V tem smislu so bili stari ljudje nekdaj mnogo na boljšem, saj se je doma vedno našlo kakšno koristno in primerno delo, ki so ga opravljali do pozne starosti;
- Medtem ko družba oblikuje in ustvarja pogoje za razne vrste aktivnosti mlajših in njihovo aktivnost tudi spodbuja, vodi in kontrolira, pričakuje od starejšega človeka, da po upokojitvi samoiniciativno razvije nekatere aktivnosti.

Vsekakor je izraba prostega časa pri starejših ljudeh aktualno vprašanje. Hvalevredni so poskusi organizirati razna društva in klube starih ljudi, v katerih bi našli zaposlitev in razvedrilo ter tako smiselno izkoristili prosti čas. Toda še bolje je ustvarjati take življenjske razmere za stare ljudi, ki bi dovoljevali obdržati njihovo življenjsko kontinuiteto. Zabava, igra ali podobno zapravljanje prostega časa, starim ljudem še ne nudi potrebnega zadovoljstva; posebno če se to odvija v izoliranem svetu starih ljudi. Tudi ni nobena skrivnost, da razne aktivnosti med seboj še zdaleč niso enakovredne. Če nekdo nekaj dela ali se sprehaja zato, da prebije čas, je to nekaj povsem drugega, kot če plete jopico ali popravlja stolček za vnuka. Smiselna aktivnost je za človeka veliko več vredna.

Način izrabe prostega časa je zelo odvisen od osebnosti in od izobrazbe človeka. Poleg tega igra važno vlogo tudi pomen, ki ga je imelo delo za nekoga. Za ljudi z zelo nizko izobrazbo je bilo delo večinoma pomembno zaradi zaslužka; za druge je lahko delo vir občutkov samospoštovanja, možnosti izražanja lastne osebnosti, druženja z ljudmi ipd.

Na vsak način se lahko ponovno reče, da imajo tisti, ki so razvili v življenju razmeroma malo interesov in spretnosti, ki bi jih lahko uporabili v prostem času, več duševnih problemov in so na starost tudi bolj osamljeni.

Osamljenost v starosti zelo neugodno vpliva na tudi na človekovo osebnost. Nekatere raziskave so dale v zvezi s tem tudi delno protislovne odgovore. Pa poglejmo nekatere glavne ugotovitve:

- osamljenost narašča s starostjo in se posebno poveča po petinsedemdesetem letu življenjske starosti;
- manj izobraženi in in socialno - ekonomsko nižje stoječi sloji in bolni starejši ljudje, posebno če živijo v mestih, so bolj osamljeni in to tudi težje prenašajo;
- osamljenost ne vodi do povečanega ukvarjanja s samim seboj in lastnim zdravjem;
- zgolj fizična bližina (npr. v domovih za stare) ne odpravlja osamljenosti;
- ni enotnega mnenja o tem, ali so starejši poročeni moški bolj osamljeni kot starejše poročene ženske. Nekateri opozarjajo, da imajo starejši moški več priložnosti za razvedrilo, drugi spet, da imajo starejše ženske več možnosti za smiselno aktivnost;
- poročeni starejši ljudje, ki živijo v harmoniji z otroki (čeprav ne skupaj z njimi), so manj osamljeni kot ovdoveli, neporočeni ali ljudje, ki živijo izven svojega domačega kraja;
- najbolj osamljeni so ovdoveli starejši moški.

Osamljenost nikakor ni nekaj, kar se pojavi zgolj v starosti, pač pa imajo starejši ljudje dodatno manj možnosti, da bi se temu izognili. Zato se je trteba lotiti problema osamljenosti kot takega, ne glede na to, v kateri starosti se pojavi. Naslednjič pa o družinskem življenju starih ljudi.

mag. Bojan Šinko

ZAKON O KMETIJSKO GOZDARSKI ZBORNICI

Ali območne zbornice na Ptuju ne bo?

V Sloveniji se je začel drugi krog sprejemanja zakona o Kmetijsko gozdarski zbornici. Zakon je bil sicer že v drugem branju in na ta način v postopku sprejemanja. Nova vladna koalicija je pripravila nov predlog zakona, ki je bil objavljen v zadnjem poročevalcu.

Gre za povsem spremenjen predlog zakona. Po novem predlogu se ustanovi ena kmetijska zbornica, ki ima sedež v Ljubljani. Zbornica bo centralno organizirana, predvidene so območne enote, ki pa v besedilu zakona niso definirane. Območne enote bi naj določil statut, ki ga bo sprejel svet zbornice. Postavlja se vprašanje primernosti takšne organizacijske oblike zborničnega organiziranja. Kmetijstvo v Sloveniji ima zaradi naravnih danosti zelo različno strukturo in nivo proizvodnje. Podnebne razmere so zelo različne, kar je tudi vzrok tako pestre pridelave kmetijskih kultur. Zaradi tega so tudi interesi kmetij na posameznih območjih zelo različni. Bistveno drugačne zahteve so na primer primorskih kmetij od prekmurskih. Če izhajamo iz tega dejstva, bi bilo veliko bolj primerno, da bi imeli območne Kmetijske gozdarske zbornice, ki bi se povezovale na državnem nivoju. Na ta način bi lahko zbornice ob primerni bodoči regionalni politiki, igrale svojo vlogo na lokalnem nivoju. Volitve sveta zbornice bodo po volilnih enotah, ki pa v zakonu niso definirane. O volitvah svetov območnih enot zakon ne govori. Kako učinkovito bodo zastopali izvoljeni svetniki iz območne volilne enote kmetijstvo tega območja, lahko primerjamo s sestavo in delovanjem državnega sveta. Druga zadeva, ki se mi zdi zelo pomankljiva je ta, da v zbornici ne bo organizirana tudi predelovalna industrija. V tem primeru bi se lahko kmetijstvo s predelovalno industrijo usklajevalo in dosegalo boljše pogoje. Tretja zadeva pa je čisto lokalne narave. Pri obravnavi prejšnjega predloga je bil oblikovan amandma za sedež območne kmetijske gozdarske zbornice na Ptuju. Pri novem zakonu ni definiranih območnih enot. Izgleda, da so prevladali višji politični interesi obeh vladnih strank in ni prišlo do dogovora o sedežih območnih enot. Na Ptuju je bilo s sklepom Mestnega sveta potrjeno, da vse parlamentarne stranke podpirajo sedež območne zbornice na Ptuju. Upam, da bo pri obravnavi zakona o Kmetijski gozdarski zbornici v parlamentu prišlo do jasnega sklepa o sedežu območne zbornice na Ptuju. Strokovne službe in kmetijstvo tega območja vsekakor potrebujejo sedež zbornice na Ptuju.

Pripravil:
Peter Pribožič, **dipl. ing. kmet.**

KRVODAJALCI 29. JULIJ 97: Helena Kokot, Mihalovci 58, Radko Hojak, Vokmerjeva c. 28, Zoran Bilić, Ul. 25. maja 3, Lucija Cafuta, Trnovec 2, Marjan Murko, Podvinci 130, Ivan Kosec, Moškanjci 118, Mirko Sambolec, Župečja vas 2/a, Jožica Medved, Župečja vas 60/a, Janko Petek, Trubarjeva 9, Ivan Voršič, Ptujska c. 2/a, Ivan Bilanovič, Ul. 25. maja 7, Robert Merlak, Čučkova ul. 9, Rajko Kolarič, Tovarniška c. 5, Jože Kampl, Zg. Hajdina 104/č, Andrej Golob, Dornava 136, Daniel Roškar, Gorišnica 146, Janez Bukovič, Ul. 5. Prekomorske 9, Darko Ferlinc, Ul. B. Kraigherja 4, Ivan Nahberger, Zg. Hajdina 37/a, Stanko Lesjak, Apače 80, Anton Danko, Potrčeva 40, Nada Cimerman, Zabovci 62/a, Anton Planinšek, Župečja vas 2, Jožica Kos, Miklošičeva 3, Franc Selinšek, B. Kraigherja 8, Vlado Kos, Majšperk 34, Marjan Pintarič, Zg. Hajdina 12, Rudi Štelcer, Pobrežje 118, Roman Skuber, Lancova vas 95.

PIŠE: ING. MIRAN GLUŠIČ / * V VRTU * V VRTU * V VRTU * V VRTU *

Vrt že dobiva jesensko podobo

Po velikem šmarnu bi naj bili vsi pridelki in plodovi, ki jih pridelujemo v vrtu, že užitni in uporabni. To pa hkrati že naznanja prihod radostne in vesele jeseni. V vrtu rahel vetrič že šelesti z listi sadnega in okrasnega drevja, vonj po zorečem sadju, zelenjavi in vrtninah, ter cvetje, ki se spreminja v semenice, spreminjajo njegovo podobo iz dneva v dan tako, da je vstopati vanj vse bolj radostno in veselo.

V SADNEM VRTU zore srednje zgodnje sorte jablan in hrušk. Zorenje sadja v domačem nasadu je z radostjo pričakovan čas, v katerem se pričnemo pripravljati na obiranje in spravilo pričakovanega pridelka. Srednje zgodnje vrste sadja so že sposobne za krajšo hrambo v prostoru, ki bi naj imel ustaljeno nekoliko nižjo temperaturo in primerno vlago. Kako dolgo bo sadje vzdržalo sveže v kleti ali priročnem prostoru. je odvisno: od sadne vrste in sorte, stopnje zrelosti, zdravstvenega stanja plodov, načina spravila in rokovanja z njim iz drevesa do hrambe, ter priprave samega prostora. Ne glede na količino in raznovrstnost plodov, ki jih želimo hraniti, mora biti sadje obrano v drevesni zrelosti, nikakor ne prezrelo. Shrambo pred tem dobro očistimo in prezračimo, po potrebi pa tudi prebelimo. Sadja, tudi najmanjših količin, ne hranimo skupaj z drugimi materiali ali kemikalijami. Sadje je dovzetno za tuje vonjave, pri čemer lahko izgubi na svoji pristni aromi in okusu, lahko pa postane tudi neužitno. V sadovnjaku sproti pobirajmo na tla padlo sadje in preprečujmo, da bi se skozi samoodpadlo sadje širile glivične in bakterijske bolezni na zoreče in zdravo sadje na drevesu. Nagnito, predčasno odpadlo sadje neškodljivo odstranimo, najbolje je, da ga zakopljemo. Iz odpadlega sadja, ki je zdravo in je v tem času že doseglo drevesno zrelost, lahko izdelamo najrazličnejše sadne proizvode v predelani obliki in ga tako koristno porabimo. Sadne krhlje je mogoče pripraviti na najpreprosejši način z vsako, tudi najmanjšo količino nabranih plodov.

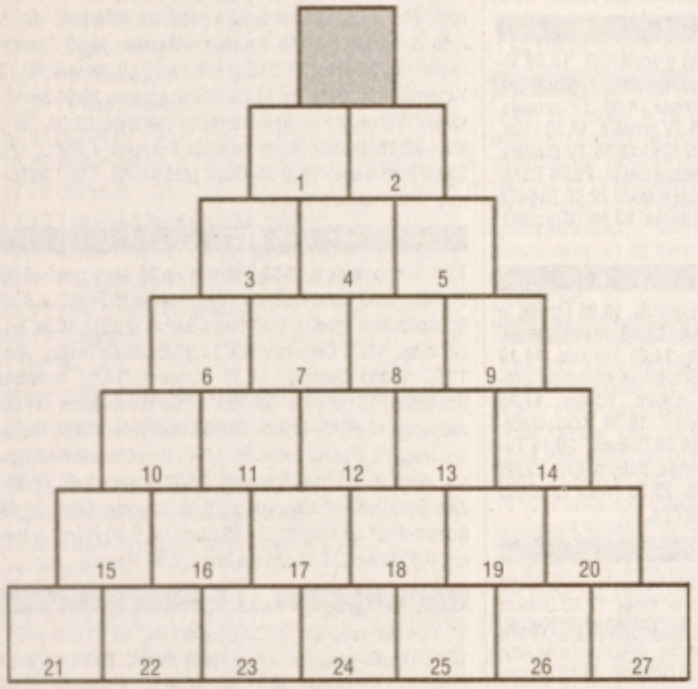
V OKRASNEM VRTU avgusta razmnožujemo večino vrst okenskih in balkonskih rastlin. Razmnožujemo jih s potaknjenci, saj na ta način enostavno pridelamo nove sadike, ki so v dednih lastnostih povsem enake matični rastlini. Potaknjence režemo avgusta zato, ker je večina okenskih in balkonskih rastlin v tem času v fazi počitka, ko se je njihovo bogato cvetenje za krajši čas nekoliko zaustavilo. Poganjki so v tem času v najprimernejši razvojni fazi, ko niso niti premladostni in premehki, niti starikavi in že oleseneli, saj se takšni tudi najlažje vkoreničijo. Narezane potaknjence je dobro pred sajenjem na vkoreničenje, pomočiti v posebej pripravljen kemičen pripravek, stimulator rasti, ki vsebuje snovi za pospešitev vkoreničenja in razkužilo, ki preprečuje na rezanem mestu okužbe z gnilobo. Med temi pripravki je najbolj poznan NEOKOR. Potaknjence posadimo v plitvo mešanico šote in peska ali zemlje in peska, ali posebej pripravljene substrate. Vodenke, oleandri, hibiskusi in nekatere druge vrste posodovk, pa se že dobro vkoreničijo, če jih vložimo v vodo. Ukoreninjene potaknjence posadimo v znanje ustrezno prst v lončke, kjer jih z dognojevanjem, rednim zalivanjem, varstvom pred rastlinskimi boleznimi in škodljivci in ostalo rastlinsko nego, pripravimo na uspešno prezimitev.

V ZELENJAVNEM VRTU imamo pri pridelovanju solate endivije v tem času največ nevšečnosti z glivično rastlinsko boleznijo - črno listno pegavostjo. Črna listna pegavost na endiviji je nevarna rastlinska bolezen, ki lahko pridelek povsem uniči. Spoznamo jo po sivkastih do črnih pegah, ki se od majhnih pik razširijo na vso listno površino, najprej na zunanjih in starejših listih, nato pa sčasoma na vso solatno rozeto. Gliva se najhitreje širi pri visoki zračni vlagi in temperaturi od 25 do 27 C, kar je značilno za avgustovsko vreme, ko prevladujejo vroči in soparni dnevi. Črno listno pegavost endivije preprečimo ali bistveno omejimo z ustrezno in popolno rastlinsko higieno. Ker se bolezen prenaša že s semenom, sejemo le zdravo in razkušeno seme. Posevek ne sme biti pregost in zapleveljen. V sušnem obdobju, ko moramo nasad zalivati, to storimo le v jutranjih urah, da se listi kolikor toliko, hitro posušijo. Ne pretiravajmo z gnojenjem z dušičnimi gnojili. Zunanje napadene liste sproti odstranjujemo. Za preprečitev okužbe posevka ali nasada endivije pred črni listno pegavostjo, gredo najprej zalijemo z enim od preventivnih fungicidov: dithanom, antracolom ali polyramom, kar storimo z ročno vrtno zalivavko. Po dveh tednih pa nasad poškropimo v koncentraciji, kot je navedeno v navodilih, z enim od prej priporočenih pripravkov.

Miran Glušič ing. agr.

KVIZ PIRAMIDA

ob petkih med 21. in 22. uro vam bo piramida odkrila svojo skrivnost.



NAGRADE PRISPEVAJO ***TERME PTUJ IN KOZMETIČNI STUDIO OLIMPIK***

V ČETRTEK OB 20. URI NA RADIU PTUJ

Orfejček

Orfejčkove stopničke

1. VESELO NA RAJŽO - **Slovenskogoriški kvintet**
2. POLNA LUNA - **ansambel Braneta Klavžarja**
3. VSO SREČO SI MI DAL - **Fantje treh dolin**
4. KREŠOVI GORE - **ansambel Brodniki**
5. ŠPON POLKA - **ansambel AS**
6. FANTOVSKA - **ansambel Tonija Verderberja**
7. GREMO V GORE - **ansambel Vigred**
8. PET ZLATIH KLASOV - **Šaleški odmev**
9. KADAR PRIMOREC POTUJE - **ansambel Vrtnica**
10. PRIJATELJ GORA - **ansambel Vasovalci**

ORFEJČKOVE STOPNIČKE

Glasujem za:

Ekonomskopropagandni STUDIO Luka

Priprava in izdelava reklamnih spotov, posredovanje in marketing

☎ 062/778-155, 796-383

21. - 27. avgust, radio Ptuj

(98,2 in 104,3 MHz - ultrakratki val, 1485 KHz - srednji val)

PROGRAM RADIA PTUJ (od 6.00 do 23.00 ali 24.00)
POLETNI PROGRAM

ČETRTEK, 21. avgusta:

6.00 Uvod. **6.15** Na današnji dan. **6.30** Novice (še ob 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 19.40 in 22.00). **7.00** Obvestila (še 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). **7.15** HOROSKOP. Danes v Večeru, Varnost na območju UNZ Maribor, Cene na tržnici. **10.15** Mali oglasi (še ob 10.45, 17.15 in 17.45). **11.45** VARNOST (ponovitev ob 14.45). **12.00** Poročila radia BBC, Sredi dneva. **17.30** VČERAJ-DANES-JUTRI. **18.00** RAJŽAMO IZ KRAJA V KRAJ. **20.00 ORFEJČEK** (Danica Godec, Ljubo Huzjan in Jože Ekart). **22.05** Glasba za lahko noč.

PETEK, 22. avgusta:

6.00 Uvod. **6.15** Na današnji dan. **6.30** Novice (še ob 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30 in 19.40). **7.00** Obvestila (še 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). **7.15** HOROSKOP. Danes v Večeru, Varnost na območju UNZ Maribor, Cene na tržnici. **9.40 VEDEŽEVANJE. 10.15** Mali oglasi (še ob 10.45, 17.15 in 17.45). MARINETOVE INFORMACIJE. 11.45 VARNOST (ponovitev ob 14.45). **12.00** Poročila radia BBC, Sredi dneva. **16.15 V VRTU** (Miran Glušič). **17.30** VČERAJ-DANES-JUTRI. **18.15 Napotki za duševno zdravje (mag. Bojan Šinko). 18.30 EVROPA V ENEM TEDNU (BBC). 20.00 do 24.00 PETKOV VEČERNI PROGRAM**. 20.00 VROČA LINIJA (Darja Lukman - Žunec). 21.00 Kviz PIRAMIDA (Vladimir Kajzovar). 22.00 KLUBSKA SCENA (DJ Jure in DJ Rado). 23.00 DJ TIME (Radio Salomon).

SOBOTA, 23. avgusta:

6.00 Uvod. **6.15** Na današnji dan. **6.30** NOVICE (še ob 7.30, 8.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 19.40 in 22.00). **7.00** Obvestila (še 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). **7.15** HOROSKOP. Cene na tržnici. **10.15** Mali oglasi (še 10.45, 17.15 in 17.45). **10.40** V VRTU (ponovitev). **11.45** Kuharski nasveti (Nada Pignar). **12.00** Poročila radia BBC, Glasba je življenje (Simona Vodopivec). **ČESTITKE POSLUŠALCEV. 17.30** VČERAJ-DANES-JUTRI. **18.00 ODDAJA O TURIZMU** (Nataša Korenjak). **20.00 POPULARNIH 10** (David Breznik) **in ŠPORT. 21.00 NI ŠE VSEGA KONEC** (Milan Krajnc). **22.05 ŠPORT. 22.10 GOLDEN FLASH BACK** (Petja Janžeković). **23.00 59 MINUT** (Tadej Toš).

NEDELJA, 24. avgusta:

6.00 Uvod. **6.15** Na današnji dan. **6.30** NOVICE (še 7.30, 8.30, 9.30, 15.30, 19.40 in 22.00). **7.00** OBVESTILA (še 9.00, 11.20, 15.40 in 19.40). **7.15 HOROSKOP. 9.15** Mali oglasi (še 9.45). **9.40 Kuharski nasvet** (ponovitev). **10.00 GLASBENI POPOTNIK (Oddaja tuje in slovenske domače zabavne glasbe - Smiljan Greif). 11.00** Tedenski pregled, glasba in EPP. **11.50** Kmetijska oddaja. **12.00 Poročila radia BBC, Opoldan na Radiu Ptuj, Svetloba duha. 13.00 ČESTITKE POSLUŠALCEV in ŠPORT. 20.00 do 24.00 GLASBENE ŽELJE PO POŠTI IN TELEFONU**, vmes 22.05 ŠPORT.

PONEDELJEK, 25. avgusta:

6.00 Uvod. **6.15** Na današnji dan. **6.30** NOVICE (še ob 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 19.40 in 22.00). **7.00** Obvestila (še 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). **7.15** HOROSKOP. Danes v Večeru. Varnostne razmere na območju UNZ Maribor. Cene na tržnici. **9.45** Z LJUBLJANSKE BORZE. **10.15** Mali oglasi (še 10.45, 17.15 in 17.45). **11.45** Varnost (ponovitev ob 14.45). **12.00** Poročila radia BBC, SREDI DNEVA. **16.15** Mala ptujska in ormoška kronika (Martin Ozmec). **17.30** VČERAJ-DANES-JUTRI. **18.00** KULTURA (Milena Zupanič). **20.00** AVTORADIO (Danilo Majcen). **21.00** Country. **22.05** Glasba za lahko noč.

TOREK, 26. avgusta:

6.00 Uvod. **6.15** Na današnji dan. **6.30** NOVICE (še ob 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 19.40 in 22.00). **7.00** Obvestila (še ob 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). **7.15** HOROSKOP. Danes v Večeru. Varnostne razmere na območju UNZ Maribor. Cene na tržnici. **9.35 VEDEŽEVANJE. 10.10** Mali oglasi (še 10.45, 17.15 in 17.45). **11.00 ZDRAVNIŠKI NASVET. 11.45 VARNOST** (ponovitev ob 14.45). **12.00** Poročila radia BBC. **Sredi dneva. 17.30** VČERAJ-DANES-JUTRI. **18.00** V ŽIVO. **20.00 A-B-C-D** (Davorin Jukič). **22.05** Glasba za lahko noč.

SREDA, 27. avgusta:

6.00 Uvod. **6.15** Na današnji dan. **6.30** Novice (še ob 7.30, 8.30., 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 19.40 in 22.00). **7.00** Obvestila (še 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). **7.15** HOROSKOP. Varnostne razmere na območju UNZ Maribor. **9.40 VEDEŽEVANJE. 10.15** Mali oglasi (še 10.45, 17.15 in 17.45). **11.45 VARNOST** (ponovitev ob 14.45). **12.00** Poročila radia BBC, SREDI DNEVA. **17.30** VČERAJ-DANES-JUTRI. **18.00** Naš gost. **20.00** ŠKRJANČKOV ROPOT (Rado Škrjanec). **22.05** Glasba za lahko noč.

Frekvence: **98,2** in **104,3 MHz** ter 1485 kHz!

TV TEDNIK 21. - 27. avgust 1997

Vsak četrtek TEDNIK vaša štajerska kronika

Slovenija 1

10.25 Videoring.
10.55 Hoganova družčina, nanizanka.
11.15 Cadfael, nanizanka.
12.30 Rojen med divjimi živalmi, nadaljevanka.
13.00 Poročila
13.05 Kolo sreče, ponovitev.
16.00 Novice iz sveta razvedrila.
16.25 TVèprodaja.
17.00 Obzornik
17.10 Quasimodove čarobne dogodivščine, naniz.
17.35 Tom in Jerry.
17.45 Tri krone, švedska nadaljevanka, 1/13.
18.40 Kolo sreče, TV igrica
19.15 Risanka.
19.30 Dnevnik
20.05 Tednik.
21.00 Komedija privatnega življenja, braz. drama.
22.35 Pacific Drive, nadaljevanka, 24/39.
23.05 Stranski učinki, nanizanka, 6/16.
23.50 Tednik, ponovitev (#).
0.40 Videoring.

SLOVENIJA 2

9.00 Euronews. **15.30** Pacific Drive, ponovitev nadaljevanke. **16.00** Stranski učinki, ponovitev nanizanke. **18.25** Filmski triki: Visoko v zraku.**18.55** Očividec, angleška dokumentarna oddaja. 1/11. **19.30** Dnevnik **20.05** Veseli trenutki v zraku, angleški film, 1994 (Vanessa Redgrave, John Hurt).**21.40** Opus. **22.10** Alica, evropski kulturni magazin. **22.40** Koncert simfonikov RTV Slovenija, Berlioz, Messe olenelle. **23.40** Evropsko prvenstvo v plavanju, posnetek iz Seville.

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija.
10.00 Santa Barbara, ponovitev.
10.50 Top shop, televizijska prodaja.
11.00 Zaliv ljubezni, ponovitev.
12.00 Nedotakljivi, ponovitev.
13.00 Taksi, ponovitev.
13.30 Dangerfield, nanizanka.
14.30 Zlatolaski, ponovitev.
15.00 Na zdravje!, nanizanka.
15.30 V družinskem krogu, nanizanka.
16.00 Zaliv ljubezni, nadaljevanka.
17.00 Santa Barbara, ponovitev.
18.00 Zlatolaski, nanizanka.
18.30 Družinski hlevček, nanizanka.
19.20 Vreme.
19.30 24 ur.
20.00 Zoya, nadaljevanka.
21.00 Newyorška policija, nanizanka.
22.00 Pri nas doma, nanizanka.
22.30 Taksi, nanizanka.
23.00 Nedotakljivi, nanizanka.
0.00 Pozno ponoči, erotična serija.
0.30 Večeri Dudleya Moora: Micki in Maude, komedija.
2.30 24 ur, ponovitev.

KANAL A

10.20 Detektiv Droopy, risanka.
10.45 Prosim, ne jejte marjetic, nanizanka.
11.15 Ta čudna znanost, nanizanka.
11.40 Korak za korakom, ponovitev.
12.05 Oprah Show, ponovitev.
13.20 Alo, alo, ponovitev.
13.50 Mantis, ponovitev.
15.10 Dannyjeve zvezde, vedeževanje v živo.
16.10 Rajska obala, ponovitev.
16.35 Drzni in lepi, ponovitev
17.00 Oprah Show.£
17.50 Drzni in lepi, nadaljevanka .
18.15 Rajska obala, nadaljevanka.
18.45 Charles je glavni, nanizanka.
19.10 Srečni časi, nanizanka.
19.35 Korak za korakom, nanizanka.
20.00 Ellen, nanizanka.

četrtek, 21. avgust

20.30 Zgodba o Nancy Ziegenmeyer, drama.
22.10 Remington Steele, nanizanka.
23.05 Avtovizija.
23.30 Tihotapci, nanizanka.
0.25 Vojak naj bo, nanizanka.
1.15 Dannyjeve zvezde, ponovitev.

TV 3

8.00 TVèprodaja. **8.15** Komercialne predstavitve. **10.00** TVèprodaja. **10.15** Videokolaž. **13.00** TVèprodaja. **13.15** Komercialne predstavitve. **15.30** Utrinek. **16.00** Svetovno srečanje mladih v Parizu, prenos. **18.25** Glasbeni spoti. **18.50** TV prodaja. **19.00** Utrinek. **19.30** Glasbeni spoti. **20.00** Luka, risana serija. **20.30** V priporu, 17. del nadaljevanke. **21.30** Poštena igra. **23.00** TV prodaja. **23.40** Komercialna predstavitve.

HTV 1

8.00 Dobro jutro, Hrvaška.**10.00** Poročila. **10.05** Otroški in mladinski program. **12.00** Dnevnik. **12.25** Krivda, serija, 13/80. **13.10** Santa Barbara, serija. **14.10** Poročila. **14.15** Skrita kamera, 11/49. **14.40** Otroški in mladinski program. **17.10** Živeti z...**17.40** Poročila. **17.50** Obalna straža, serija. **18.40** Kolo sreče. **19.30** Dnevnik. **20.15** Don Miroslav Belušič, dokumentarec. **21.00** Osvajanje Meseca, dokum. serija. **21.50** Fevdalna mesta: Cetinje. **22.25** Pogledi. **22.50** Seinfeld, serija, 58/63. **23.15** Vesele velikonočne praznike, komedija, 1984 (Jena Paul Belmondo). **0.50** Poročila.

HTV 2

13.20 Gentleman Jim, biografija, 1942 (Errol Flynn, Jack Carson). 15.00 Potovanja: Kostarika, dokum. serija. 15.55 Pogum in slava, serija, 1/2. 17.30 Duša in telo za Acapulco, serija, 94/160. 18.05 Hugo. 18.30 Hollywoodski ustvarjalci akcije, dokum. serija, 1/20. 19.00 Županijska panorama. 19.30 Dnevnik. 20.10 Glasbeni kviz. 20.30 Dosjeji X, serija, 44/49. 21.20 Poletni filmski večer: Mož s tioč obrazi, biografija, 1957 (James Cagney, Dorothy Malone). 23.15 James Cagney: Na vrhu sveta, dokumentarec.

AVSTRIJA 1

6.00 Confetti tivi, otroški program. 9.35 Želo, komedija, 1973. 11.40 Vreme. 11.55 Confetti tivi, otroški program. 14.45 Mini Čas v sliki. 14.50 Naša mala farma. 15.40 Aëteam. 16.25 Airwolf. 17.15 Pogrešan na Tajskem, serija. 18.05 Alf. 18.30 Prijazna družina. 19.00 Hope in Gloria. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Šport. 20.15 Komisar Rex, serija. 21.05 Hopala. 22.00 Akti Jessica - primer za Teddya Hoffmana, serija. 22.30 Loverboy, komedija. 1.00 Moj čudoviti cadillac, najstniška komedija. 2.25 Kaj pomaga mrtvemu psu bitek, kriminalka, 1974. 4.10 Nora poroka, komedija.

AVSTRIJA 2

6.30 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Umor je njen konjiček. 9.50 Bogat in lep. 11.35 Lokalne novice. 12.00 Čas v sliki. 12.05 Milijonsko kolo. 12.30 Na prizorišču: Klasik reportaže. 13.00 Čas v sliki. 13.10 Ljuba družina. 13.55 Anna Maria, ženska gre svojo pot. 14.45 Lipova cesta. 15.15 Bogat in lep. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Dobrodošli v Avstriji. 19.00 Lokalne novice. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Pogledi s strani. 20.15 Ko zaigra godba. 21.10 Belomodre zgodbe. 22.00 Čas v sliki. 22.30 Siling. 23.00 Nočna straža: Spomini na indijske princese: Gayatri Devi. 23.50 Čas v sliki. 23.55 V kraljestvu ruskega medveda, 5. del. 0.45 O bilkah in ljudeh, 5. del. 1.10 Šport, tenis. 1.25 Pogledi s strani. 1.30 Čas v sliki. 2.00 Pogled v deželo. 2.45 Pustolovščine mladega Indiana Jonesa. 3.30 Dobrodošli v Avstriji.

SATELITSKA TV

SAT 1

5.30 Nemčija danes zjutraj. 9.00 Cannon. 10.00 Igra besed. 10.30 Poker. 11.00 Kerner. 12.00 Vera opoldne. 13.00 Sonja. 14.00 Trapper John, M. D. 15.00 Str Trek: naslednje stoletje. 16.00 Picket Fences. 17.00 Vsak proti vsakemu. 17.30 Regionalne reportaže. 18.00 V bliskavici. 18.30 Poročila (Ulrich Meyer). 19.00 Šport. 19.10 Ljube sestre. 19.40 Kolo sreče. 20.15 Komisar Rex, krim. serija. 21.15 Za vsak primer Stefanie, zdrav. serija. 22.15 Alphateam è Reševalci življenj v OP. 23.15 Alphateam. 0.15 Prijatelji, serija. 0.45 Frasier. 1.15 making of, novo v filmskih studijih. 1.45 Star Trek: naslednje stoletje, pon.

3 SAT

7.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Čas kulture. 9.45 Servisni čas potovanja. 10.15 Jedi z zgodovino. 10.40 Dragocenosti iz Avstrije. 10.45 Podobe Švice. 11.30 Orientacija. 12.00 Herman in Tietjen, pogovor. 14.00 Mednarodni festival policijskih orkestrov. 14.45 TV kot sodobna zgodovina: Insterburg & Co show, oddaja iz leta 1974. 15.45 TV kot sodobna zgodovina: Cirkus pesmi, oddaja iz leta 1980. 16.30 Azija, dežela in ljudje: Sibirija, doku. serija, 1/5. 17.15 Novo... uporabni tečaj. 17.45 Denarnica. 18.15 Deželni magazin. 19.00 Danes. 19.20 Čas kulture. 20.00 Dnevnik. 20.15 Higway 61, kanadski film, 1991 (Don McKellar, Valerie Buhaglar). 21.50 Pasaža, nemška risana, 1993. 22.00 Čas v sliki. 22.25 Srečanja, Švica v senci Tretjega rajha. 23.10 General in redut, Švica v senci Tretjega rajha. 0.25 Deset pred deseto. 0.50 Čas kulture. 1.30 Pogledi s strani.

RTL

7.00 Točno sedem. 7.30 Poročila. 7.35 Med nami, pon. 8.00 Poročila. 8.05 dobri časi, slabi časi, pon. 8.35 Poročila. 8.45 Springfieldova zgodba. 9.35 Santa Barbara (2079). 10.30 Bogat in lep. 11.00 Cena je vroča, pon. 11.30 Družinski dvoboj, pon. 12.00 Točno opoldne. 12.30 Magnum. 14.00 Bößßrbel Schßäßfer. 15.00 Ilona Christen. 16.00 Hans Meiser. 17.00 Jeopardy, pon. 17.30 Med nami. 18.00 Dober večer. 18.30 Exclusiv, magazin (Frauke Ludowig). 18.45 Poročila. 19.10 Explosiv, magazin (Barbara Eligmann). 19.40 Dobri časi, slabi časi. 20.15 Dr. Stefan Frank è Zdravnik, ki mu ženske zaupajo. 21.15 Straža. 22.15 Čarovnije z Jßößrgom Dragerjem. 23.15 Nowhere Man è Brez identitete. 0.00 Polnočni žurnal. 0.30 Cheers. 1.00 Love & War. 2.00 Magnum, pon.

RTL 2

6.00 Otroški program. 9.10 Lancelot Link. 9.35 Nasmeh, prosim 10.10 Letnik '96, pon. 11.05 Otroški program. 14.30 Heart Attack, magazin. 15.30 Pogovor mladih. 15.55 Flipper. 16.25 Večne težave z Davom. 16.50 21,Jump Street. 17.55 Letnik '96, serija. 18.55 Vsi skupaj è vsak zase. 19.30 Nasmeh, prosim. 22.20 Redakcija, report. magazin. 23.25 Clint Harris è Potisnjen ob zid, akcijski, 1987 (Wings Hauser, Robert Tessier). 0.50 PSI Factor è Zgodi se vsak dan, pon. serije. 1.45 Poročila. 2.10 Moj sin Johnny, pon. filma.

PRO 7

6.15Roseanne, pon. 6.40 Mork iz Orka. 7.05 Vsi pod eno streho, pon. 7.30 Otroški program.9.40 Ursus v dolini levov, pustolovski, 1961 (Ed Fury Moira Orfei). 11.30 Policijski šef. 12.30 Matlock. 13.30 Opoldanski magazin (Susann Atwell). 14.00 Arabella Keisbauer. 15.00 MacGyver. 15.00 Superman è Pustolovščine Loisa & Clarka. 17.00 otroški program. 17.55 vsi pod eno streho.18.25 Roseanne. 18.55 Prijazna družina. 19.30 Poročila. 19.45 Aktualno. 20.15 Dark Skies è Nevarno izsiljevanje. 21.20 Outer Limits è Neznane razsežnosti. 22.20 Prostitutka, kriminalni, 1991 (Theresa Russell, Antonio Fargas). 23.55 Poročila. 0.05 Greh ljubezni. 0.55 Matlock, pon. 1.50 Poročila.

KABEL 1

8.30 Hej očka, serija.£ 9.00 Trojka, serija. 9.25 Očarljiva Jeannie, serija.£ 9.55 Naša mala farma, serija.£ 10.50 _S telesom in dušo, drama. 13.15 Leteči zdravniki, serija.£ 14.10 Agentka s srcem, serija.£ 15.10 _Havaji 560, serija.£ 16.05 Bonanza, serija.£ 17.00 _Naša mala farma, serija.£ 18.00 _Naš glasni dom, serija.£ T8.30 _Kletka polna junakov, serija. T9.00 M.A.S.H., serija.£ 19.30 _Kdo je tukaj šef?, serija.£ 20.00 Poročila.£ 20.15 _Umor po naročilu, triler, 1987 (Ben Gazzara).£ 22.15 _Pustolovščina življenje, dokum. film.£ 23.15 _V è Vesoljski obiskovalci prihajajo, zf serija.£ 0.15 _Zgodbe iz senčnega sveta, serija.

DSF

5.00 Jutranji program. 7.00 Olympica, pon. 8.30 Superfan. 9.15 Kart. 10.15 Motorsport. 11.15 Šport pos vetu. 11.45 Nogomet. 12.15 Oldtimer, pon. 13.15 Superfan. 14.00 Idoli, pon. 15.00 Motociklistični magazin. 16.00 Golf è turnir v Dublinu. 17.30 Nogomet danes. 18.00 Superfan. 18.45 Mundial. 19.15 Motociklistični magazin, pon. 20.15 Motorspot, magazin. 21.15 Automagazin. 22.15 Športna poročila. 22.30 Nogomet danes. 23.00 Idoli: Bruce McLaren in Denis Hulme, pon. 0.00 Športna poročila. 0.15 Wrestling. 1.30 Powerboat.

EUROSPORT

8.30 Plavanje, pon. 9.00 Plavanje EP v Sevilli. 11.30 Plavanje, pon. 12.00 Nogomet è SP 1998 v Franciji, kvalifikacije. 14.00 Smučanje na vodi. 14.30 Gorska kolesa. 14.00 Plavanje, pon. 16.15 Plavanje è EP. 17.30 Nogomet è SP 1998 v Franciji, kvalifikacije. 19.30 Plavanje, pon. 20.00 Tenis è ATP turnir na Long Islandu. 21.30 Nogomet. 23.30 Nogomet è SP 1998 v Franciji, kvalifikacije.

Slovenija 1

10.10 Videoring.
10.40 Tri krone, pon. nadaljevanke.
11.30 Veseli trenutki v zraku, pon. filma.
13.00 Poročila
13.05 Kolo sreče, TV Igrica
13.35 Omizje.
15.05 Maldi virtuozi: Jure Volk oboa, 2. del.
15.35 Gore in ljudje, ponovitev.
16.25 TVèprodaja.
17.00 Obzornik
17.10 Čebelica Maja, risanka.
17.35 Pravljica c carju Saltanu, lutkovna naniz.
17.50 Snežna reka: Saga o McGregorjevih, naniz.
18.40 Hugo, TV Igrica.
19.15 Risanka.
19.30 Dnevnik
20.05 Igre brez meja Kranj.
21.35 Tako je... v Franciji.
22.35 Pacific Drive, nadaljevanka, 25/39.
23.05 Stranski učinki, nanizanka, 7/16.
23.50 Brane Rončel izza odra.
1.00 Videoring.

SLOVENIJA 2

9.00 Euronews. **12.45** Mostovi. **13.15** Alica, evropski kulturni magazin. **13.45** Ne pošiljaj mi rož, ameriški film. **15.20** Majken, švedska nadaljevanka, 1/3. **16.05** Zgodbe iz školjke. **16.35** Pacific Drive, ponovitev nadaljevanke. **17.05** Stranski učinki, ponovitev nanizanke. **17.50** Astronavti, angleška dokumentarna serija, 2/3. **18.40** Komedija privatnega življenja, drama. **19.25** Bruselj: Atletski miting za Grand Prix, prenos. **22.00** Vojakova zgodba, novozelandskoèfrancoski film. **23.35** Sedem čudes sveta, dokumentarna serija, 4/4. **0.25** TV avtomagazin. **0.55** EP v plavanju, posnetek iz Seville.

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija.
10.00 Santa Barbara, ponovitev.
10.50 Top shop, televizijska prodaja.
11.00 Zaliv ljubezni, ponovitev.
12.00 Nedotakljivi, ponovitev.
13.00 Taksi, ponovitev.
13.30 Newyorška policija, ponovitev.
14.30 Zlatolaski, ponovitev.
15.00 Na zdrvjel, nanizanka.
15.30 V družinskem krogu, nanizanka.
16.00 Zaliv ljubezni, nadaljevanka.
17.00 Santa Barbara, nadaljevanka.
18.00 Zlatolaski, nanizanka.
18.30 Družinski hlevček, nanizanka.
19.20 Vreme.
19.30 24 ur.
20.00 Urgenca, nanizanka.
21.00 Dosjeji X, nanizanka.
22.00 Travma, ameriški film.
0.00 Seks s...
0.30 Pozno ponoči, erotična serija.
1.00 Hladna ko led, erotični film.
2.30 24 ur, ponovitev.

KANAL A

10.20 Detektiv Droopy, risanka.
10.45 Prosim, ne jejte marjetic, nanizanka.
11.15 Ta čudna znanost, nanizanka.
11.40 Korak za korakom, ponovitev.
12.05 Oprah Show, ponovitev.
13.20 Charles je glavni, ponovitev.
13.50 Remington Steele, ponovitev.
15.10 Karma, ponovitev.
16.10 Rajska obala, ponovitev.
16.35 Drzni in lepi, ponovitev.
17.00 Oprah Show: Pierce Brosnan.
17.50 Drzni in lepi, nadaljevanka.
18.15 Rajska obala, nadaljevanka.
18.45 Charles je glavni, nanizanka.
19.10 Srečni časi, nanizanka.
19.35 Korak za korakom, nanizanka.
20.00 Očka major, nanizanka.
20.25 Smith in Jones, nanizanka.
21.00 O'Harova žena, ameriški film.
22.35 Spoštuj očeta, film.
0.15 Ulica ljubezni, nanizanka.
0.45 Karma, oddaja o mejnih vedah.

petek, 22. avgust

TV 3

8.00 TV prodaja. **8.15** Komercialne predstavitve. **10.00** TV prodaja. **10.15** Videokolaž. **13.00** TV prodaja. **10.15** Utrinek.£ **16.30** Živali, ponovitev 10. oddaje. **17.00** TV prodaja. **17.30** Luka, ponovitev. **18.00** Tropska vročica, ponovitev. **18.50** TV prodaja.**19.00** Utrinek. **19.30** Videospoti. **20.00** Luka, risana serija.**20.30** Tropska vročica, 35. del nadaljevanke. **21.30** Vozovnica za umor, akcijski. **23.00** Utrinek. **23.30** TV prodaja. **0.00** Komercialne predstavitve.

HTV 1

8.00 Dobro jutro, Hrvaška. **10.00** Poročila. **10.05** Otroški in mladinski program. **12.00** Dnevnik. **12.25** Krivda, serija, 14/80. **13.10** Santa Barbara, serija. **14.10** Poročila. **14.15** Skrita kamera, 12/49. **14.40** Otroški in mladinski program. **17.10** AlpeèDonavaèJadran. **17.40** Poročila. **17.50** Zvezdne steze, serija. **18.40** Kolo sreče. **19.30** Dnevnik. **20.15** Azijski potopis: Indija, vrnitev v Bombaj. **20.50** Lepa naša: Široki Brijeg, show program. **22.25** Pogledi. **22.45** Kronika Dubrovniškega poletnega festivala. **23.15** Potovanja: Otoki Južnega Pacifika, dokum. serija. **0.05** Poročila.

HTV 2

13.15 Seinfeld, ponovitev. 13.40 Ti, jaz in stric Bob, komedija, 1992 (Martin Vaughan, Melissa Jaffer). 15.10 Hišice v cvetju, serija. 16.00 Pogum in slava, serija, 2/2. 17.30 Duša in telo za Acapulco, serija. 18.05 Hugo. 18.30 Hollywoodski ustvarjalci akcije, dokum. serija, 2/20. 19.00 Županijska panorama. 19.30 Dnevnik. 20.15 Zakon v L.A., serija, 44/44. 21.05 Popolna tujca, serija, 11/24. 21.35 Mesto vetra, drama, 1984 (John Shea, Kate Capshaw). 23.25 Detektivi, serija, 2/12. 23.55 Brva kože, kriminalka, 1993 (Martin Kemp, Lise Cutter).

HTV 3

12.00 Tri plus: Rdeči škrat, serija, 22/40. 15.25 Krivda, ponovitev. 16.10 Evropsko prvenstvo v plavanju, prenos iz Seville. 17.45 Potovanje skozi čas, serija, 15/26. 18.10 Animavizija. 18.40 Santa Barbara, ponovitev. 19.25 Atletski miting, prenos iz Bruslja. 22.05 Policija, serija, 197/220. 22.30 Pravi čas. 0.00 Album show. 0.50 Tri plus, ponovitev.

AVSTRIJA 1

6.00 Confetti tivi, otroški program. 10.10 Knightrider 2000, akcijski, 1991. 11.40 Vreme. 11.55 Confetti tivi, otroški program. 12.55 Trening dirke formule 1 za Veliko nagrado Belgije. 14.45 Mini Čas v sliki. 14.50 Naša mala farma. 15.40 Aèteam. 16.25 Airwolf. 17.15 Pogrešan na Tajskem. 18.05 Alf. 18.30 Prijazna družina. 19.00 prijatelji, serija. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Šport. 20.15 Spalnično okno, triler, 1986 (Steve Guttenberg, Elizabeth McGovern). 22.05 Žrelo II, grozljivka (Roy Schneider, Lorraine Gary). 0.00 The Forgotten One: Obisk z onostranstva, ameriški film, 1990 (Terry O'Quinn, Kristy McNichol). 1.30 Atletika iz Bruslja. 2.00 Akti Jessica è primer za Teddya Hoffmana. 3.25 Spalnično okno, triler, 1986.

AVSTRIJA 2

6.00 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Umor je njen konjiček. 9.50 Bogat in lep. 11.35 Lokalne novice. 12.00 Čas v sliki. 12.10 Ko zaigra godba. 13.00 Čas v sliki. 13.10 Ljuba družina. 13.55 Anna Maria, ženska gre svojo pot. 14.45 Lipova cesta. 15.15 Bogat in lep. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Dobrodošli v Avstriji. 19.00 Lokalne novice. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Pogledi s strani. 20.15 Akti XY è policija prosi za pomoč. 21.15 Naš svet: Vsakdanje zgodbe. 22.10 Čas v sliki. 22.40 Modern Times, znanstveni magazin. 23.10 Umetnine specialno: Cannska vloga 1997. 23.40 Spolnost v reklami. 23.55 Nitebox: talkbox. 0.55 Eurodays: Neapelj. 1.25 Kultbox: Monte video. 2.10 Alabama koncert: Penelopè Houston. 2.55 Eurodays: Neaplje. 3.25 Kultbox: Monte video. 4.10 Nitebox flow. 5.00 Čas v sliki.

SAT 1

5.30 Nemčija danes zjutraj. 9.00 Cannon. 10.00 Igra besed. 10.30 Poker. 11.00 Kerner. 12.00 Vera opoldne. 13.00 Sonja. 14.00 Trapper John, M. D. 15.00 Star Trek: naslednje stoletje. 16.00 Picket Fences. 17.00 Vsak proti vsakemu. 17.30 RR. 18.00 V bliskavici. 18.30 Poročila. 19.00 Šport. 19.10 Ljube sestre. 19.40 Kolo sreče. 20.15 Trojica, krim. serija, 1996 (Zacharias Preen, Uwe Bohm, Hannelore Hoger). 21.15 Wolffov revir, krim. serija. 22.15 Nogomet. 23.15 Svoboden do smrti, akcijski, 1990 (Steven Seagal). 1.00 Star Trek, pon. 1.50 Picket Fences, pon.

SATELITSKA TV

3 SAT

7.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Čas kulture. 9.45 Novo... uporabni tečaj. 10.15 Denarnica. 10.45 Deželni magazin.11.30 Med potjo pri saških sosedih. 12.00 Literarni kvartet. 13.15 Znak 'D', magazin iz Berlina. 14.00 Jazz in è Barbara Dennerlein, 1/2. 14.45 Stara pločevina è mlada ljubezen: Švicar, Valizan, dokumentarec. 16.30 Arhitektura: Med tradicijo in moderno. 17.15 Halo, kako gre? 17.30 Zdravstveni magazin praksa. 18.15 Poti k umetnosti. 19.00 Danes. 19.20 Čas kulture. 20.00 Dnevnik. 20.15 Pustolovščina živalski vrt (3). 21.00 Azijski obrazi. 21.30 3sat borza. 22.00 Beležke iz tujine. 22.10 Čas v sliki. 22.35 Praznik satire. 23.20 Demobilizacija, '91, v srcu Rdeče armade. 0.40 Deset pred deseto. 1.05 Čas kulture. 1.40 Pogledi s strani. 1.50 Jazzbaltica 1997.

RTL

7.00 Točno sedem. 7.30 Poročila. 7.35 Med nami, pon. 8.00 Poročila. 8.05 Dobri časi, slabi časi, pon. 8.35 Poročila. 8.45 Springfieldova zgodba. 9.35 Santa Barbara (2080). 10.30 Bogat in lep. 11.00 Cena je vroča. 11.30 Družinski dvoboj. 12.00 Točno opoldne. 12.30 Magnum. 14.00 Bßäßrbel Schßäßfer. 15.00 Ilona Christen. 16.00 Hans Meiser. 17.00 Jeopardy. 17.30 Med nami. 18.00 Dober večer. 18.30 Exclusiv, magazin (Frauke Ludowig). 18.45 Poročila. 19.10 Explosiv, magazin (Barbara Eligmann). 19.40 Dobri časi, slabi časi. 20.15 Small Talk (Birgit Lechtermann). 21.15 Flodderjevi. 21.45 Flodderjevi. 22.15 Želja do življenja. 23.15 TV Kaiser, pogovor. 0.00 Polnočni žurnal. 0.30 Akti ulice. 2.00 Magnum, pon.

RTL 2

6.10 Otroški program. 9.05 Lancelot Link. 9.35 Nasmeh, prosim. 10.10 Letnik '96, serija. 11.05 Otroški program. 14.30 Heart Attack, magazin. 15.30 Pogovor mladih. 15.55 Flipper. 16.25 Večne težave z Davom. 16.50 21,Jump Street. 17.55 Letnik '96, serija. 18.55 Vsi skupaj, vsak zase. 19.30 Nasmeh, prosim. 20.15 Countdown X è Alarm v vesolju, serija, 1996 (Corbin Bernsen, Adam Baldwin). 21.15 Cobra, serija. 22.20 Arizona Road, akcijski, 1991 (Antoni Sabato jr. Therry Turner). 0.15 Redakcija, magazin. 1.15 Poročila. 1.40 Cobra, pon. 2.35 Clint Harris è Potisnjen ob zid, pon. filma.

PRO 7

6.45 Roseanne, pon. 7.10 Mork iz Orka. 7.35 Vsi pod eno streho, pon. 8.00 Otroški program. 10.10 Babar: The Movie, pustolovski, 1989. 11.25 Policijski šef. 12.30 Matlock. 13.30 Opoldanski magazin (Susann Atwell). 14.00 Arabella Kiesbauer, pogovor. 15.00 MacGyver. 16.00 Superman è Pustolovščine Loisa & Clarka. 16.55 Otroški program. 17.55 Vsi pod eno streho. 18.25 Roseanne. 18.55 Prijazna družina. 19.30 Poročila. 19.45 Aktualno. 20.15 Deliriji, komedija, 1991 (John Candy, Mariel Hemingway). 22.15 Telesni čuvaj, kriminalni, 1993 (Jeff Fahey, Yancy Butler). 0.15 Netherworld, fantastični, 1991 (Michael Bendetti, Denise Gentile). 2.20 Poročila.

KABEL 1

6.25 _Za otroke.£ 9.05 _Hej očka, serija. 9.35 Trojka, serija.£ 10.05 _Očarljiva Jeannie, serija.£ 10.35 _Naša mala farma, serija.£ 11.30 _Umor po naročilu, pon. filma.£ 13.20 _Leteči zdravniki, serija.£ 14.15 _Agentka s srcem, serija.£ 15.10 _Havaji 5è0, serija. 16.10 Bonanza, serija.£ 17.05 _Naša mala farma, serija.£ 18.00 _Naš glasni dom, serija.£ 18.25 _Kletka polna junakov, serija.£ 19.00 _M.A.S.H., serija.£ 19.30 _Kdo je tukaj šef?, serija.£ 20.00 _Poročila.£ 20.15 _Rdeči vitez, vestern, 1952 (Tyrone Power).£ 21.50 _Kontrašpijonaža, vestern. 23.40 _Umik, triler. 1.20 Kontrašpijonaža, pon. filma.£ 2.55 _Ubogi oče, komedija.

DSF

5.00 Jutranji program. 7.00 Olympica. 8.30 Superfan, pon. 9.15 Idoli: Jim Clark. 10.15 Oldtimer, pon. 11.15 Mundial. 11.45 Nogomet danes. 12.15 Motociklistični magazin, pon. 13.15 Superfan, pon. 14.00 Automagazin. 15.00 Motorsport, magazin. 16.00 Šport po svetu. 17.00 Nogomet danes. 17.30 Mundial. 18.00 Superfan. 18.45 Hokej: NemčijaèAvstralija. 20.15 Stuntteam, magazin. 21.00 Boks, magazin. 21.45 Nogomet. 22.15 Športna poročila. 22.30 Motobike, magazin. 23.30 Šport po svetu. 0.00 Športna poročila. 0.15 Wrestling. 1.30 Športna dokumentacija.

EUROSPORT

8.30 Gorska kolesa. 9.00 Nori športi. 9.30 Smučanje na vodi. 10.00 Terenska vozila. 11.00 Plavanje è EP 1997 v Sevilli. 12.30 Umetnostni skoki. 13.00 Borilni športi. 14.00 Motociklizem è VN Velike Britanije. 16.00 Plavanje è EP. 18.00 Plavanje è EP. 18.30 Motociklizem è VN Velike Britanije. 20.00 Atletika è IAAF GP miting v Monte Carlu. 23.00 Motociklizem è VN Velike Britanije, kvalifikacije. 0.00 Kart. 0.30 Boks. 1.00 Fitnes.

Slovenija 1

9.45 Videoring.
10.15 Havajski detektiv, nanizanka.
11.05 Johnny 100 pesov, pon filma.
12.35 Prelomni trenutki zgodovine, dokum. serija.
13.00 Poročila
13.05 Kolo sreče, ponovitev
14.05 Koncert Big banda z Otočca, 2. del.
15.15 Riba, ki je prišla iz globin, poljudnoznanstvena oddaja.
15.55 Slovenski utrinki, oddaja Madžarske TV.
16.25 TV prodaja.
17.00 Obzornik
17.10 Erazem in potepuh, nadaljevanka, 1/5.
18.10 Hoganova druščina, nanizanka, 6/26.
18.40 Kolo sreče, TV Igrica
19.15 Risanka.
19.30 Dnevnik
20.05 Cadfael, nanizanka.
21.25 Zvezdniški portret.
22.00 Odmevi
22.35 EPP kmetijsko živilski sejem.
22.45 Pacific Drive, nadaljevanka.
23.10 Stranski učinki, nanizanka, 12/16.
23.55 Videoring.

SLOVENIJA 2

9.00 Euronews.**16.15** Svet poroča. **16.45** Homo Turisticus, oddaja o turizmu. **17.00** Pacific drive, ponovitev nadaljevanke. **17.25** Stranski učinki, pon. nanizanke. **18.10** National Geographic, dokum. serija, 8/20. **19.00** Filmski triki. **19.55** Maribor: 2. krog predtekmovanja lige prvakov v nogometu: Maribor Bešiktaš, prenos. **21.50** SP v poletnih smučarskih skokih, posnetek iz Predazza. **22.45** Omizje. **0.15** Slovenski jazz iz kluba Gajo: Peter Mihelič, Žiga Golob in Drago Gajo.

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija.
10.00 Santa Barbara, ponovitev.
10.50 Top shop, televizijska prodaja.
11.00 Zaliv ljubezni, ponovitev.
12.00 Nedotakljivi, ponovitev.
13.00 Pop kviz, ponovitev.
13.30 Taksi, ponovitev.
14.00 Sedma nebesa, ponovitev.
15.00 Beli očnjak, nanizanka.
15.30 Zaliv ljubezni, nadaljevanka.
16.30 Santa Barbara, nadaljevanka.
17.30 Pop kviz
18.00 Zlatolaski, nanizanka.
18.30 Obalna straža na kolesih, nanizanka.
19.20 Vreme.
19.30 24 ur.
20.00 Parada zvezd: Moje modro nebo, film.
21.45 Pri nas doma, nanizanka.
22.15 Taksi, nanizanka.
22.45 Nedotakljivi, nadaljevanka.
23.30 Večeri musicla: Zgodbe z zahodne strani, film.£
2.00 24 ur, ponovitev.

KANAL A

10.20 Navihančki, risanka.
10.45 Prosim, ne jejte marjetic, nanizanka.
11.15 Ta čudna znanost, nanizanka.
11.40 Korak za korakom, ponovitev.
12.05 Oprah Show, ponovitev.
13.20 Alo, alo, ponovitev.
13.50 Bergerac, ponovitev.
15.10 Maldivi, ponovitev.
15.40 Avtovizija, ponovitev.
16.10 Rajska obala, ponovitev.
16.35 Drzni in lepi, ponovitev.
17.00 Oprah Show.
17.50 Drzni in lepi, nadaljevanka.
18.15 Rajska obala, nadaljevanka.
18.45 Charles je glavni, nanizanka.
19.10 Srečni časi, nanizanka.
19.35 Korak za korakom, nanizanka.
20.00 Nora hiša, nanizanka.
20.30 Mesto New York, akcijski.
21.55 Mantis, nanizanka.
22.40 Alo, alo, nanizanka.

sreda, 27. avgust

23.15 Oprahin gost: Barbra Streisand.
0.00 Življenje v mestu, nadaljevanka.
0.50 Živeti danes, dokum. oddaja.
1.20 Srčna znanost, dokumentarna oddaja.

TV 3

8.00 TV prodaja. **8.15** Komercialne predstavitve. **10.00** Videokolaž. **13.00** TV prodaja. **13.15** Komercialne predstavitve. **15.00** Živali, ponovitev. **15.30** Utrinek.**16.00** TV prodaja. **16.20** Vera in čas, ponovitev. **17.20** TV prodaja. **17.30** Luka, ponovitev. **18.00** Iskri vranec, risani film. **18.50** TV prodaja. **19.00** Utrinek. **19.30** Luka, 5. del risane serije. **20.00** Razglednica. **21.00** V priporu, 18. del nadaljevanke. **22.00** Življenje rastlin, dokumentarna serija. **22.30** Utrinek. **23.00** TV prodaja. **23.20** Komercialne predstavitve.

HTV 1

8.00 Dobro jutro, Hrvaška. **10.00** Poročila. **10.05** Otroški in mladinski program. **12.00** Dnevnik. **12.25** Krivda, serija, 17/80. **13.10** Santa Barbara, serija. **14.05** Poročila. **14.10** Skrita kamera, ponovitev. **14.35** Otroški in mladinski program. **17.05** Historiae Histriae, dokum. oddaja. **17.35** Poročila. **17.45** Obalna straža, serija. **18.35** Kolo sreče. **19.10** Hrvaška spominska knjiga. **19.30** Dnevnik. **20.15** Turistični magazin. **21.05** Howard Hughes, dokum. film. **22.05** Pogledi. **22.25** Izločena, serija, 1/6. **23.30** Hvala za vsako novo jutro, črna komedija. **1.10** Poročila.

HTV 2

12.40 Melodija Broadwaya, ponovitev filma. 15.40 Chicago Hope, ponovitev. 16.25 Politikova žena, serija. 17.30 Duša in telo za Acapulco, serija. 17.55 Risanka. 18.05 Hugo, TVèigrica. 18.30 Holywoodski ustvarjalci akcije, dokumentarna serija. 19.00 Županijska panorama. 19.30 Dnevnik. 20.15 Danger Field, serija, 1/6. 21.05 Rop banke, ameriški film, 1954 (Barry Sullivan, Charles McGraw). 22.30 Za pest dolarjev. 23.00 Filmska klapa. 23.30 Čuvaji časa.

HTV 3

11.00 Tri plus: Rdeči škrat, humoristična serija. 16.00 Plačanec, ponovitev filma. 17.35 Risanka. 18.00 Hrvaški glasbeni program. 18.35 Santa Barbara, ponovitev. 19.20 Glasbeni kviz. 20.10 Duša in telo za Acapulco, ponovitev. 20.35 Krivda, ponovitev. 21.20 Theatron, ponovitev. 23.20 Policija, serija, 201/220. 23.45 Obalna straža, serija, 130/160. 0.30 Tri plus, ponovitev.

AVSTRIJA 1

6.00 Confetti tivi, otroški program. 10.30 Columbo: Umor a la carte, kriminalka, 1978. 11.40 Vreme. 11.55 Confetti tivi, otroški program: risanke, serije, kratki filmi. 14.45 Mini Čas v sliki. 14.50 Naša mala farma. 15.40 Aèteam. 16.25 Airwolf, serija. 17.15 Pogrešan na Tajskem, serija. 18.05 Alf. 18.30 Prijazna družina. 19.00 Enkrat ljubezen, brez povratka. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Šport. 20.15 Šport. 22.30 Kraj zločina: Otroška igra (Michael Janisch). 0.00 Čas v sliki. 0.05 Očetje in sinovi, družinska saga, 2. del, 1985 (Burt Lancaster, Julie Christie). 2.10 Hangfire, akcijski, 1990. 3.30 Pozdrav za kraja, pustolovski, pon.

AVSTRIJA 2

6.30 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Umor je njen konjiček. 9.50 Bogat in lep. 11.35 Lokalne novice. 12.00 Čas v sliki. 12.10 Report, magazin. 13.00 Čas v sliki. 13.10 Ljuba družina. 13.55 Ljudje iz Sv. Benedikta, začetek serije. 14.45 Lipova cesta. 15.15 Bogat in lep. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Dobrodošli v Avstriji. 19.00 Lokalne novice. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Pogledi s strani. 20.15 Speči tiger, romanca, 1995 (Inka Victoria, Groetschel, Stefan Schwarz). 21.45 Pogledi s strani. 22.00 Čas v sliki. 22.30 Žarišče: Presneti loto milijoni. 23.20 Mož, ki je hotel banko v Las Vegasu razstreliti. 0.10 Mala koča, komedija, 1956 (David Niven, Ava Garden). 1.40 Pogledi s strani. 1.45 Mednarodna video nagrada '97 50 najboljših. 2.15 Čas v sliki. 2.45 Naša mala farma. 3.30 Dobrodošli v Avstriji.

SATELITSKA TV

SAT 1

5.30 Nemčija danes zjutraj. 9.00 Cannon. 10.00 Igra besed. 10.30 Poker. 11.00 Kerner. 12.00 Vera opoldne. 13.00 Sonja. 14.00 Trapper John, M. D. 15.00 Star Trek: naslednje stoletje. 16.00 Picket Fences. 17.00 Vsak proti vsakemu. 17.30 RR. 18.00 V bliskavici. 18.30 Poročila. 19.00 Šport. 19.10 Ljube sestre. 19.40 Kolo sreče. 20.15 Halo, stric zdravnik, zdrav. serija. 21.15 Klinika Rosenau. 22.15 Zdaj pa dovolj. 23.15 The Perfect Bride, psih. triler, 1991. 1.05 Star Trek: naslednje stoletje, pon. 1.55 Sonja, pon.

7.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Čas kulture. 9.45 Veselje do potovanja. 10.15 Uživati po nemško. 10.45 Podobe Nemčije. 11.30 Sosedi. 12.00 Vrnitev v obljubljeno deželo. 13.00 Dnevnik. 13.15 ML Mona lisa. 13.55 Zdravstveni nasvet. 14.00 Parada uspešnic. 14.50 Plesna hiša. 15.35 Pur. 16.00 Super monopoly na Rßäßgenu. 16.30 Atlantis (4). 17.00 Zakladi sveta è dediščina človeštva. 17.15 Avto & mobilno. 17.45 Nabrano v Avstriji. 18.15 Podobe Švice. 19.00 Danes. 19.20 Čas kulture. 20.00 Dnevnik. 20.15 Yanomami: praprebivalci Afrike, dokumentarec. 21.00 Spakovanje, TVèfilm. 21.45 Nemške rečne pokrajine. 22.00 Čas v sliki. 22.25 Pustolovščine nestorja Burmasa v Parizu (7). 23.50 Pariški dnevnik. 0.35 Deset pred deseto. 1.00 Čas kulture. 1.40 Pogled s strani.

RTL

7.00 Točno sedem. 7.30 Poročila. 7.35 Med nami. 8.00 Poročila. 8.05 Dobri časi, slabi časi, pon. 8.35 Poročila. 8.45 Springfieldova zgodba. 9.35 Santa Barbra (2083). 10.30 Bogat in lep. 11.00 Cena je vroča. 11.30 Družinski dvoboj, pon. 12.00 Točno opoldne. 12.30 Magnum. 14.00 Bßäßrbel Schßäßfer. 15.00 Ilona Christen. 16.00 Hans Meiser. 17.00 Jeopardy. 17.30 Med nami. 18.00 Dober večer. 18.30 Exclusiv, magazin (Frauke ludowig). 18.45 Poročila. 19.10 Explosiv, magazin (Barbaraeligmann). 19.35 Nogomet: PC Crusaders BelfastèBayer Leverkusen.20.35 Nogomet Extra. 20.45 Nogomet. 21.35 Pregled. 21.55 Stern TV. 0.00 Polnočni žurnal. 0.30 Cheers. 1.00 Love & Ware. 2.00 Magnum, pon.

RTL 2

6.05 Otroški program. 9.10 Lancelot Link. 10.10 Letnik '96. 11.05 Otroški program. 14.30 Heart Attack. 15.30 Pogovor mladih. 15.55 Flipper. 16.25 Večne težave z Davom. 16.50 21,Jump Street. 17.55 Letnik '96. 18.55 Vsi skupaj è vsak zase. 19.30 Nasmeh, prosim. 20.15 Exklusiv, reportaže. 21.00 PSI Factor è Zgodi se vsak dan, serija. 22.10 Divje palme (1), triler, 1993 (Robert Loggia). 0.10 Exklusiv, pon. 0.55 Poročila. 1.15 Brooklynska zgodba, kriminalni, 1992. 2.45 Divje palme, (1) pon.

PRO 7

6.20 Roseanne, pon. 6.45 Mork iz Orka. 7.10 Vsi pod eno streho, pon. 7.35 Otroški program. 9.45 Perry Rhodan è SOS iz vesolja, zf., 1967 (Lang Jeffries, Essy Persson). 11.30 Policijski šef. 12.30 Matlock. 13.30 Opoldanski magazin (Susann Atwell). 14.00 Arabella Keisbauer, pogovor. 15.00 MacGyver. 16.00 Superman è Pustolovščine Loisa & Clarka. 17.00 Otroški program.18.00 Vsi pod eno streho. 18.25 Roseanne. 18.55 Prijazna družina. 19.30 Poročila. 19.45 Aktualno. 20.15 Mali Buda, pustolovski, 1993 (Keanu Reeves, Ying Ruocheng). 23.05 Greh ljubezni. 0.00 Cinema TV (Susann Atwell). 1.00 Almost Blue, drama, 1992 (Michael Madsen, Lynette Walden). 2.40 Poročila. 2.50 The Sentinel, pon.

KABEL 1

6.20 Naš glasni dom, serija. 6.45 Za otroke. 9.15 Hej očka, serija. 9.40 Naša mala faema, serija. 10.35 Fantasy Island, serija. 11.30 Njegova največja igra, drugi del vesterna.£ 1983. 13.10 Leteči zdravniki, serija. 14.10 Agentka s srcem, serija.£ 15.05 Havaji 5è0, serija. 16.00 _Bonanza, serija.£ 17.00 _Naša mala farma, serija.£ 18.00 _Naš glasni dom, serija.£ 18.25 Kletka polna junakov, serija.£ 18.55 _M.A.S.H., serija.£ 19.30 _Kdo je tukaj šef?, serija.£ 20.00 _Poročila.£ 20.15 _A.S., kriminalistična serija.£ 21.15 _Vroča ekipa za Mehiko, serija.£ 22.05 _Ninja academy, akcijski film.£ 1989. 23.55 _Temna stran pravice, pon. serije.£ 0.55 _Newyorška policija, pon.£ 1.50 Havaji 5è0, ponovitev.

DSF

5.00 Jutranji program. 7.00 Olympica, pon. 8.30 Superfan, pon. 9.15 Šport po svetu. 9.45 Motorsport. 11.45 Nogomet danes. 12.15 Motociklizem. 13.15 Superfan, pon. 14.00 Tenis è US Open. 16.00 US Open, pregled. 17.00 US Open, 3. dan. 22.45 Športna poročila. 23.00 Nogomet danes. 23.30 Golf, magazin. 0.00 Športna poročila. 0.15 normal. 0.45 Powerboat. 1.45 Akcija, pon.

EUROSPORT

8.30 Kart. 10.00 Hitri svet. 11.00 Kolesarstvo. 16.00 Ples. 17.00 motorji, magazin. 18.00 Atletika è miting v Berlinu. 20.00 Borilni športi. 21.00 Dvigovanje uteži. 22.00 Kolesarstvo. 23.00 Atletika è miting v Berlinu. 0.00 Golf. 1.00 Jadranje, magazin.

Slovenija 1

9.50 Videoring.
10.20 Jake in debeluh, pon. nanizanke.
11.10 Naslednja postaja Greenwich village, ameriški film.
13.00 Poročila
13.05 Lingo, ponovitev.
13.45 Po domače.
15.05 TV konferenca.
15.55 Mostovi.
16.25 TV prodaja.
17.00 Obzornik
17.10 Taborniki in skavti, 32. oddaja.
17.25 Med vetrom in vodo, nadaljevanka, 3/8.
17.45 Havajski detektiv, nanizanka, 10/25.
18.40 Kolo sreče, TV igrica.
19.15 Risanka.
19.30 Dnevnik
20.05 Johnny 100 pesov, čilenskoêameriški film.
21.40 Homo Turisticus, oddaja o turizmu.
22.00 Odmevi
22.30 EPP kmetijsko živilski sejem.
22.40 Pacific Drive, nadaljevanka.
23.05 Stranski učinki, nanizanka, 11/16.
23.50 Videoring.

SLOVENIJA 2

9.00 Euronews. **14.10** Sobotna noč. **16.15** Pomagajmo si, oddaja TV Koper. **16.45** Pacific Drive, ponovitev nadaljevanke. 17.10 Stranski učinki, ponovitev nanizanke. **17.55** Slovenski magazin. **18.25** Oliverja popotovanja, nadaljevanka, 3/5. **19.15** EPP kmetijsko živilski sejem. **19.25** Berlin: atletski miting za Grand prix, prenos. **22.00** Carlo Fuentes, angleška dokumentarna oddaja. **23.00** Nihče me ne ljubi, nemški film, 1994 (Maria Schrader, Pierre SanoussiêBliss). **0.45** Svet poroča.

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija.
10.00 Santa Barbara, ponovitev.
10.50 Top shop, televizijska prodaja.
11.00 Zaliv ljubezni, ponovitev.
12.00 Nedotakljivi, ponovitev.
13.00 Pop kviz, ponovitev.
13.30 Munkci, ponovitev.
14.00 Družinsko leto, nadaljevanka.
15.00 Beli očnjak, nanizanka.
15.30 Zaliv ljubezni, nadaljevanka.
16.30 Santa Barbara, nadaljevanka.
17.30 Pop kviz.
18.00 Zlatolaski, nanizanka.
18.30 Obalna straža na kolesih, nanizanka.
19.20 Vreme.
19.30 24 ur.
20.00 Resnične zgodbe: Ko pravica spi, film.
21.45 Sedma nebesa, nanizanka.
22.30 Taksi, nanizanka.
23.00 Nedotakljivi, nadaljevanka.
0.00 Večeri musicla: Kralj in jaz, film.
2.30 24 ur, ponovitev.

KANAL A

10.00 Detektiv Droopy, risanka.
10.45 Prosim, ne jejte marjetic, nanizanka.
11.15 Ta čudna znanost, nanizanka.
11.40 Korak za korakom, ponovitev.
12.05 Oprah Show, ponovitev.
13.20 Alo, alo, ponovitev.
13.50 Osumljeni, ponovitev.
15.10 Atlantis, ponovitev.
16.10 Rajska obala, ponovitev.
16.35 Drzni in lepi, ponovitev.
17.00 Oprah Show.
17.50 Drzni in lepi, nadaljevanka.
18.15 Rajska obala, nadaljevanka.
18.45 Charles je glavni, nanizanka.
19.10 Srečni časi, nanizanka.
19.35 Korak za korakom, nanizanka.
20.00 Družinske zadeve, nanizanka.
20.30 Strašilo in gospa King, nanizanka.
21.20 Odklop.

torek, 26. avgust

21.55 Nenavadna doživetja, dokum. oddaja.
22.45 Alo, alo, nanizanka.
23.15 Vročica noči, nanizanka.
0.05 Bergerac, nanizanka.
1.05 Maldivi, dokum. oddaja.

TV 3

8.00 TV prodaja. **8.15** Komercialne predstavitve. **10.00** Videokolaž **13.00** TV prodaja. **13.15** Komercialne predstavitve. **15.30** Utrinek. **16.00** TV prodaja. **16.15** Videoboom 40, ponovitev. **17.15** TV prodaja. **17.30** _Luka, ponovitev. **18.00** Sirene, ponovitev. **18.50** TV prodaja. **19.00** Utrinek. **19.30** Videospoti. **20.00** Luka, 4. del risane serije. **20.30** Sirene, 24. del nadaljevanke. **21.30** Vera in čas. **22.30** Mednarodni športni dogodki. **23.00** Utrinek. **23.30** TV prodaja. **23.50** Komercialne predstavitve.

HTV 1

8.00 Dobro jutro, Hrvaška. **10.00** Poročila. **10.05** Otroški in mladinski program. **12.00** Dnevnik. **12.25** Krivda, serija, 16/80. **13.10** Santa Barbara, serija. **14.10** Poročila. **14.15** Skrita kamera, pon. **14.40** Otroški in mladinski program. **17.10** Pazi, steklo, pon. **17.40** Poročila. **17.50** Obalna straža, serija. **18.40** Kolo sreče.£

19.10 Hrvaška spominska knjiga. **19.30** Dnevnik. **20.15** Ladja, diploma hrvaške znanosti, dokum. oddaja. **20.50** TV parlament. **22.15** Pogledi. **22.35** Mojstrovine svetovnih muzejev. **22.50** Plačanec, kriminalka, 1976 (Jean Paul Belmondo, Bruno Cremer). **0.25** Poročila.

HTV 2

15.25 Dramsi program, ponovitev. 16.25 Politikova žena, serija. 17.30 Duša in telo za Acapulco, serija. 17.55 Risanka. 18.05 Hugo, TV igrica. 18.30 Dokumentarna serija. 19.00 Županijska panorama. 19.30 Dnevnik. 20.20 Chicago Hope, serija, 26/45. 21.15 Črno belo v barvi: Melodije Broadwaya, ameriški film.

HTV 3

11.00 Tri plus: Rdeči škrat, serija. 16.00 Rop, ponovitev filma. 17.50 Risanka. 18.00 Hrvaški glasbeni program.18.35 Santa Barbara, ponovitev. 19.20 Glasbeni kviz. 19.30 Glasbeni program. 20.10 Duša in telo za Acapulco, ponovitev. 20.35 Krivda, ponovitev. 21.20 Beverly Hills, ponovitev. 22.05 Melrose Place, ponovitev. 22.50 Monoplus. 23.50 Obalna straža, serija. 0.35 Top DJ Mag. 1.35 Tri plus, ponovitev.

AVSTRIJA 1

6.00 Confetti tivi, otroški program. 10.25 The Undercover Kid, pustolovski, 1995. 11.40 Vreme. 11.55 Confetti tivi, otroški program: risanke, serije, kratki filmi. 14.45 Mini Čas v sliki. 14.50 Naša mala farma. 15.40 Aêteam. 16.25 Airwolf. 17.15 Pogrešan na Tajskem. 18.05 Alf. 18.30 Prijazna družina. 19.00 Varuška, serija. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Šport. 20.15 Daniell Steel: Zvezda, romanca, 1993 (Jennie Garth, Craig Bierko). 21.45 Walker, teksaški ranger, serija. 22.30 Pozdrav za kralja, pustolovski, 1988 (Nick Nolte, Nigel Hawers). 0.20 Šport. 0.50 Ločeni postelji, komedija, 1963 (James Garner, Lee Remick). 2.30 Nevarni trikotnik, triler, 1983. 4.15 Dan, ko je zemlja ujela ogenj, angleški film, 1961 (James Munro, Leo McKern).

AVSTRIJA 2

6.15 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Umor je njen konjiček. 9.50 Bogat in lep. 11.35 Lokalne novice. 12.00 Čas v sliki. 12.05 Šiling. 12.35 Dežela in ljudje. 13.00 Čas v sliki. 13.10 Ljuba družina. 13.55 Anna Maria, ženska gre svojo pot. 14.45 Lipova cesta. 15.15 Bogat in lep. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Dobrodošli v Avstriji. 19.00 Lokalne novice. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Pogledi s strani. 20.15 Universum: Orožje bogov. 21.10 Report, magazin. 22.00 Čas v sliki. 22.30 Na prizorišču, reportaža tedna. 23.00 Primer za dva, serija. 0.00 Čas v sliki. 0.05 Umetnine: Dež v New Yorku. 0.15 Tihožitje. 1.15 Mednarodna nagrada za videoumetnost '97, petdeset najboljših, 1/20. 1.45 Pogledi s strani. 1.50 Čas v sliki. 2.20 In violine so utihnile, 2. in zadnji del, angleško poljski tv film, 1988. 4.00 Dobrodošli v Avstriji.

SATELITSKA TV

SAT 1

5.30 Nemčija danes zjutraj. 9.00 Cannon. 10.00 Igra besed. 10.30 Poker. 11.00 Kerner. 12.00 Vera opoldne. 13.00 Sonja. 14.00 Trapper John, M. D. 15.00 Star Trek: naslednje stoletje. 16.00 Picket Fences. 17.00 Vsak proti vsakemu. 17.30 RR. 18.00 V bliskavici. 18.30 Poročila. 19.00 Šport. 19.10 Ljube sestre. 19.40 Kolo sreče. 20.15 Spalnično okno, triler, 1987. 22.30 Chicago Hope ê Zadnja postaja upanja. 23.30 Tuje sence, psih. triler, 1990 (M. Keaton). 1.30 Star Trek: naslednje stoletje, pon. 2.20 Poker.

3 SAT

7.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Čas kulture. 9.45 Servisni čas jedače in pijače. 10.15 Magazin odkriteljev. 10.45 Podobe Avstrije. 11.30 Evropski magazin. 11.55 K stvari specialno. 13.10 Tema. 14.00 Zveneča Avstrija. 15.00 Grad Gripsholm, nemški film, 1963 (Jana Brechova, Walter Giller). 16.35 Železniška romantika. 16.45 Azimut (13). 17.15 Veselje do potovanja. 17.45 Uživati po nemško. 18.15 Podobe Nemčije. 19.00 Danes. 19.20 Čas kulture. 20.00 Dnevnik. 20.15 Bella ciao, avstrijski film, 1996 (Senta Berger, Frank Hoffmann). 21.40 Yanomami the making of, pogled za kulise. 22.00 Čas v sliki. 22.25 Stromboli, melodrama, 1949 (Ingrd Bergman, Renzo Cesana). 0.00 Kino kino. 0.30 Deset pred deseto. 0.55 Čas kulture. 1.30 Pogled s strani.

RTL

7.00 Točno sedem. 7.30 Poročila. 7.35 Med nami, pon. 8.00 Poročila. 8.05 Dobri časi, slabi časi, pon. 8.35 Poročila. 8.45 Springfieldova zgodba. 9.35 Santa Barbara (2082). 10.30 Bogat in lep. 11.00 Cena je vroča. 11.30 Družinski dvoboj, pon. 12.00 Točno opoldne. 12.30 Magnum. 14.00 Bßäßrbel Schßäßfer. 15.00 Ilona Christen. 16.00 Hans Meiser. 17.00 Jeopardy, pon. 17.30 Med nami. 18.00 Dober večer. 18.30 Exclusiv, magazin (Frauke Ludowig). 18.45 Poročila. 19.10 Explosiv, magazin (Barbara eligmann). 19.40 Dobri časi, slabi časi. 20.15 Dvojni vložek. 21.15 Straža. 22.15 Quincy. 23.15 Nowhere Man ê Brez identitete. 0.00 Polnočni žurnal. 0.30 Cheers. 1.00 Love & War, pon. 2.00 Magnum, pon.

RTL 2

5.55 Otroški program. 9.05 Lancelot Link. 9.35 Nasmeh, prosim. 10.10 Letnik '96. 11.05 Otroški program. 14.30 Heart Attack. 15.30 Pogovor mladih. 15.55 Fliper. 16.25 Večne težave z Davom. 16.50 21, Jump Street. 17.55 letnik '96. 18.55 Vsi skupaj ê vsak zase. 19.30 Nasmeh, prosim. 20.15 Cody ê Ecstasy, kriminalni, 1994 (Gary Sweet, Robert Mammone). 22.20 Exklusiv, reportaže. 23.05 Walker, teksaški ranger. 0.05 Peep, pon. 1.05 Nočne erotične zgodbe. 1.35 Poročila. 2.00 Cody Ecstasy, pon. filma.

PRO 7

6.20 Roseanne, pon. 6.45 Mork iz Orka. 7.10 Vsi pod eno streho, pon. 7.35 Otroški program. 9.45 Hišna zabava 2, komedija, 1991 (Christopher Reid, Christopher Martin). 11.30 Policijski šef. 12.30 Matlock. 13.30 Opoldanski magazin (Susann Atwell). 14.00 Arabella Kiesbauer. 15.00 MacGyver. 16.00 Superman ê Pustolovščine Loisa & Clarka. 17.00 Otroški program. 17.55 Vsi pod eno streho. 18.25 Roseanne. 18.55 Prijazna družina. 19.30 Poročila. 19.45 Aktualno. 20.15 The Sentinel ê V očeh lovca. 21.15 The Sentinel, akcij. serija (Richard Burgi, Garrett Maggart). 22.15 Reporter, magazin. 23.20 Trikotnik, erotična drama, 1995 (Karin K. Carole Clement). 1.05 Poročila. 1.15 Dvojica iz Palm Beacha, pon.

KABEL 1

6.25 Naš glasni dom, serija.£ 6.55 _Za otroke.£ 9.15 _Hej očka, serija.£ 9.45 _Naša mala farma, serija.£ 10.40 _Fantasy island, serija.£ 11.35 _Njegov največji podvig, prvi del vesterna,£ 1983. 13.15 _Leteči zdravniki, serija. 14.15 Agentka s srcem, serija.£ 15.10 _Havaji 5ê0, serija.£ 16.05 _Bonanza, serija.£ 17.00 _Naša mala farma, serija.£ 18.00 _Naš glasni dom, serija.£ 18.25 Kletka polna junakov, serija.£ 19.00 M.A.S.H., serija.£ 19.30 _Kdo je tukaj šef?, serija.£ 20.00 _Poročila.£ 20.15 _Umazana igra, kriminalka, 1981 (Nick Nolte).£ 22.10 _Kung fu, serija.£ 23.10 _Jeklenih pet, policijska serija.£ 0.10 _Hunter, pon. serije.£ 1.10 _T.J. Hooker, pon. 2.05 Havaji 5ê0, ponovitev.

DSF

5.00 Jutranji program. 6.30 Olympica, pon. 7.30 Normal, pon. 8.30 Superfan, pon. 9.15 Šport po svetu. 10.15 Atletika. 11.15 Jahanje. 13.15 Superfan pon. 14.00 Tenis ê US Open (odprto prvenstvo ZDA). 17.00 Tenis ê US Open. 22.45 Športna poročila. 23.00 Nogomet danes. 23.30 Šport po svetu, magazin. 0.00 Športna poročila. 0.15 Motociklizem. 1.45 Akcija.2.45 Pregled.

EUROSPORT

8.30 Motorji. 9.30 Nogomet. 11.00 Eurgoals, pon. 12.00 Avtomobilizem. 13.00 Wheelies, motocikl. magazin. 13.30 Vodno smučanje. 14.00 Borilni športi. 15.00 Kanu ê SP. 16.30 Kolesarstvo. 17.30 Traktorji. 18.30 Kanu ê SP. 19.30 Terenska vozila. 20.00 Borilni športi. 21.00 Bodybuilding. 22.00 Boks. 23.00 Bowling. 0.00 Jahanje. 1.00 Jadranje, magazin.

Slovenija 1

7.45 Radovedni Taček: Leča.
8.00 Taborniki in skavti.
8.15 Zgodbe iz školjke.
8.45 Evromuzika 1996: Spoti.
9.15 Saga o McGregorjevih, pon. nanizanke.
10.05 Hugo, TVêigrica.
10.35 Drobtinica II., danski film.
12.10 Tednik, ponovitev (#).
13.00 Poročila (#).£
13.05 Karaoke, ponovitev.
14.05 Strela z jasnega, nanizanka, 15/28.
16.20 TV avtomagazin, ponovitev.
17.00 Obzornik (#).
17.10 Riba, ki je prišla iz globine, poljudnoznanstvena oddaja.
18.05 Na vrtu.
18.30 Ozare.
18.40 Hugo, TV igrica.
19.15 Risanka.
19.30 Dnevnik
19.50 Utrip.
20.10 Koncert Big Banda z Otočca, 2. del.
22.00 Poročila.
22.30 Pacific Drive, nadaljevanka, 26/39.
23.00 Stranski učinki, nanizanka, 8/16.
23.45 Sama s tabo, španski film.

SLOVENIJA 2

8.00 Euronews. **13.20** Vojakova zgodba, ponovitev filma. **14.55** Pacific Drive, ponovitev nadaljevanke. **15.25** Stranski učinki, ponovitev nanizanke. **16.10** Evropsko prvenstvo v plavanju, prenos iz Seville. **17.45** Odprto prvenstvo Amerike v golfu. **19.30** Dnevnik **20.00** White Mischief, angleški film. **21.45** National Geographic, ameriška dokumentarna serija, 8/20.**22.35** V vrtincu.£
23.05 Sobotna noč..

POP TV

8.00 Mrčeski, risanka.
8.30 Kužek Monti, risanka.
9.00 Munkci, risanka.
9.30 Mož pajek, risanka.
10.00 Peter Pan, risanka.
10.30 Morska deklica, serija.
11.00 Proti vetru, nanizanka.
12.00 V družinskem krogu, nanizanka.
12.30 Samski stan, nanizanka.
13.00 Formula 1, trening.
14.00 Beverly Hills 90210, ponovitev.
15.00 Melrose Place, ponovitev.
16.00 Highlander, nanizanka.
17.00 Robocop, nanizanka.
17.45 Herkul, nanizanka.
18.30 Xena, nanizanka.
19.20 Vreme.
19.30 24 ur.
20.00 Filmski hiti: Hulahop, komedija.
22.00 Odpadnik, nanizanka.
23.00 Globoka pustolovščina, film.
0.30 Pozno ponoči, erotična serija.
1.00 Playboy special.
2.00 24 ur, ponovitev.
2.30 Smrtni grehi, film.

KANAL A

10.00 Kaličopko, otroška oddaja.
11.00 Detektiv Droopy, risanka.
11.25 Kapitan Planet, risanka.
11.50 Najstniki proti vesoljcem, nanizanka.
12.15 O'Harova žena, ponovitev filma.
13.45 Vitez za volanom, nanizanka.
14.35 Daktari, nanizanka.
15.30 Charles je glavni, ponovitev.
16.00 Alf, nanizanka.
16.30 Muppet Show.
17.00 Aladin, Račje zgodbe, risanki.
17.50 Miza za pet, nadaljevanka.

sobota, 23. avgust

18.40 Atlantis, glasbena oddaja.
19.25 Dva neumna psa, risanka.
20.00 Kitajčeve spletke, ameriški film.
21.40 Roka pravice, nanizanka.
22.25 Lovec na glave, film.
0.25 Ulica ljubezni, erotična nanizanka.
0.55 Čista in neomadeževana, erotični film.

TV 3

8.00 TV prodaja. **8.15** Komercialne predstavitve. **8.30** Videokolaž. **13.00** TV prodaja. **13.30** Videokolaž. **14.45** TV prodaja. **15.00** Razglednica, ponovitev. **16.00** Tečaj francoščine, ponovitev. **16.30** Utrinek. **17.00** Videoboom 40, glasbena oddaja. **18.00** Utrinek. **18.30** Burleska. **19.00** Glasbeni spoti. **19.30** Večerno slavje (Vigilia), neposredni prenos iz Pariza. **23.00** TV prodaja. **23.20** Komercialne predstavitve.

HTV 1

9.35 Poročila. **9.40** Otroški in mladinski program. **12.00** Dnevnik. **12.25** Skrita kamera, ponovitev. **12.45** In to mi je neko življenje, serija. **13.40** Za slapom, otroški film. **15.05** Morje. **15.40** Drugo otroštvo, otroški film. **16.30** To je Amerika, dokum. serija. **17.00** Jadramo okoli sveta, potopisna serija. **17.30** Poročila. **17.35** Čista resnica. **18.05** Masada, serija. **19.10** Hrvaška spominska knjiga. **19.30** Dnevnik. **20.20** Črna vdova, kriminalka. **22.00** Pogledi. **22.20** Svet zabave. **22.50** Dokumentarni film. **23.35** Polnočna premiera: Catherina in Medicis.

HTV 2

12.25 Obalna straža, ponovitev. 15.20 Duša in telo za Acapulco, ponovitev. 17.05 Kontakt, glasbena oddaja. 17.35 Zakon v L.A., ponovitev. 18.20 Divje nebo, dokumentarna serija. 19.15 Risanka. 19.30 Dnevnik. 20.15 Hrvaška kulturna dediščina. 20.45 Glasba. 20.55 Neum: Etno Neum 1997, prenos festivala. 22.45 Hišice v cvetju, serija. 23.30 Kdaj je medvedka sanjala grad, poljudnoznanstvena oddaja. 0.00 Vidikon.

HTV 3

12.00 Tri plus. 13.40 Hit depo, ponovitev. 16.10 Evropsko prvenstvo v plavanju ê finale (M + Ž), prenos iz Seville. 17.45 Dopolnilo. 18.40 Hišice v cvetju, ponovitev. 19.25 Glasbeni program. 20.15 Čas je za jazz: Jazz Highlights. 20.55 Ameriška top lista. 21.25 Evropsko prvenstvo v vaterpolu ê finale, prenos iz Seville. 22.45 Oprah Show. 23.30 Odelek za umore, serija. 0.15 Tri plus, ponovitev.

AVSTRIJA 1

6.00 Confetti tivi, otroški program. 11.00 Disneyev festival. 12.45 Formula 1, trening za Veliko nagrado Belgije. 14.30 Kirk. 14.55 Superman. 15.40 Beverly Hills 90210. 16.30 Melrose Place. 17.15 Savannah. 18.00 Nogomet. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Šport. 20.15 Havanna, ljubezenski, 1990 (Robert Redford, Lena Olin). 23.35 Death Wish IV: ê Belina v očesu, akcijski, 1987 (Charles Bronson, Kay Lenz). 0.05 V mreži greha, kriminalka, 1995 (Meg Foster, Athena Massey). 1.35 Nevarni trikotnik, triler, 1983 (Nastassja Kinski, Rudolf Nurejev). 3.10 Vse O.K., Corky. 4.00 Melrose Place. 4.45 Savannah.

AVSTRIJA 2

6.15 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Nerešeni akti XY, policija prosi za pomoč, odzivi gledalcev. 9.15 Okenski kukalec med potjo. 9.40 Irma na zlatem za-hodu, komedija, 1950 (Dean Martin, Jerry Lewis). 11.10 Žrelo II., triler, 1978. 13.00 Čas v sliki. 13.10 Enajst let in en dan, nemški film, 1963 (Ruth Leuwerik, Bernhard Wicky). 14.45 V razredu, komedija, 1969 (Uschi Glas, Walter Giller). 16.10 Podobe Avstrije. 16.30 Dežela in ljudje. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Pogled v deželo. 17.53 Verstva sveta. 18.00 Milijonsko kolo. 18.25 Konflikti. 19.00 Avstrija danes. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Pogledi s strani. 20.15 Oh, ti moja Avstrija. 22.10 Čas v sliki. 22.25 Ljubezenske zgodbe in poročne zadeve. 22.50 Sproščeno s stolčka, komedija. 23.35 Čas v sliki. 23.40 Izdana ljubezen (2), italijanski TV film, 1990. 1.15 Pogledi s strani. 1.20 Modern times, znanstveni magazin. 1.50 Nogomet. 3.15 Loverboy, komedija, 1989.

SATELITSKA TV

SAT 1

6.05 Ljube sestre. 6.35 Nogomet. 7.25 Lassie. 7.50 Moj prijatelj Ben. 8.20 Bobo je največji, komedija, 1967. 10.10 Z dežnikom, šarmom in melono. 11.05 Mesečeva baza Alpha 1. 12.00 Heartbreak High. 13.00 Komisar Rex, pon. 14.00 Vesoljska ladja Enterprise. 15.00 City Life. 16.00 Šerif, krim. serija. 17.00 Poeltje. 17.45 Poročila. 17.55 Milijonsko kolo. 18.00 Nogomet, nem. liga. 20.15 Oldie show, open air v Evropskem parku v Rustu (Johnny Logan, Slade, Chris Andrews). 22.00 Šaljive novice iz sveta. 22.30 Za smeh. 23.00 Šolarkin report, 11. del, erotični, 1977. 0.25 Alphateam, pon. 2.10 Wolfov revir.

3 SAT

7.00 Letters from Great Britain (4) . 7.30 La France en 2CV (4) . 8.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Čas kulture. 9.45 Slovenski magazin. 10.15 Šiling. 10.45 Report, magazin. 11.30 Pred 30 leti. 12.15 Tellwood festival. 13.15 Nemški magazin popevk. 14.00 Novo... magazin. 14.30 Svilena morska cesta (9) . 15.20 Nenaličeno. 15.50 Cestna znanstva. 16.05 Plavolase sirene, komedija, 1957 (Jayne Mansfield, Tony Randall) . 17.35 Nasveti. 18.00 Umreš samo enkrat, TV film. 18.30 Tujina. 19.00 Danes. 19.20 Angeli ê ali sploh so? 19.50 Dragocenosti iz Avstrije. 20.00 Dnevnik. 20.15 Hugenoti, opera Giacoma Meyerbeera. 22.55 Študij za robniške luči. 23.40 Alex ê berlinski talkshow. 0.45 Pogledi s strani. 1.10 Šport. 2.30 Festival jazza Bern 1997.

RTL

6.00 Otroški program. 11.10 Power Rangers. 11.35 Deževnik Jim. 12.00 Satanovo seme. 12.20 Mačke in pes. 12.45 Formula 1 ê trening z VN Belgije. 14.25 Divji bratje s šarmom. 14.55 Nanny. 15.25 Vsi moji otroci. 15.55 Beverly Hills, 90210. 16.50 Melrose Place. 17.50 Manekeni. 18.45 Poročili. 19.10 Explosiv, vikend (Barbara Eligmann/Boris Henn). 20.15 Prisrčen papež, komedija, 1991 (Robbie Coltrane, Beverly D'angelo). 22.10 Ali ste slišali. 23.05 RTL v soboto ponoči. 0.00 Swordsman II, akcijski, 1994 (Lorenzo Lamas, James Hong). 1.35 Melrose Place, pon.

RTL 2

6.40 Pogovor mladih. 7.10 Nasmeh, prosim. 7.40 Lancelot Link. 8.10 Belle Sommers, drama, 1962. 9.15 Film, magazin. 9.45 Hotzpotz. 10.45 Bravo TV. 12.55 Letnik '96. 13.55 Pustolovščine nekega poletja, pustolovski, 1994. 15.45 Snowy River. 16.35 Tarzan: Povratek. 17.30 HulaêHopp, conny, komedija, 1958 (Conny Froboess). 19.15 Nasmeh, prosim. 20.15 V labirintu strasti, psih. triler, 1993 (Maxwell Caulfield). 22.20 Onstran bele črte, triler, 1992 (Larry Fishburne, Jeff goldblum). 0.30 Divja poročna noč, erotični, 1994. 2.00 V labirintu strasti, pon. filma.

PRO 7

6.10 Otroški program. 12.05 Mali falot. 12.30 Batman. 13.00 Delinj, pon. komedije. 14.45 Time Trax ê Nazaj v prihodnost, zf. serija. 15.45 MacGyver. 16.45 Bugs ê Specialci. 7.50 Karate Warrior 5, akcijski, 1992 (Ron Williams). 19.30 Poročila. 19.45 Policijska parada. 20.15 Brubaker, drama, 1979 (Robert Redford, Yaphet Kotto). 23.00 Missing in Action II ê Povratek, akcijski, 1985 (Chuck Norris). 0.40 Born to Fight 4, akcijski, 1990 (Cynthia Luster, Frankie Chan). 2.35 Komedija. 3.30 Policijska parada. 4.10 Karate Warrior V, pon.

KABEL 1

6.15 77 Sunset strip, serija.£ 7.00 _Agentka s srcem, serija.£ 7.50 _Havaji 5ê0, serija.£ 8.45 _Rdeči jezdec, vestern,£ 1952. 10.10 _Zorro, serija.£ 10.35 _Za otroke.£ 14.15 _Black, črni blisk, serija.£ 14.40 _Poceni detektiv, kriminalna komedija, 1977 (Peter Falk).£ 16.25 _Srečno novo leto, kriminalna komedija,£ 1987. 17.55 _Cousteau ê Pustolovščina ocean, dokumentarni film.£ 19.00 _Kriza tigrov, dokumentarni film.£ 20.00 _Poročila.£ 20.15 _Matlock: Obsedeni z močjo, kriminalka, 1987. 22.10 The executor, znastveno fantastični film.£ 1983. 23.40 _Obsojeni na preživetje, znanstveno fantastični film,£ 1978. 1.25 _Konec bega, triler,£ 1970. 2.55 _Matlock, ponovitev.£ 4.25 _Zorro, ponovitev.

DSF

5.00 Jutranji program. 9.00 Idoli: Graham Hill. 10.00 Šport po svetu. 11.00 Športna dokumentacija. 11.30 Motobike, pon. 12.30 Nogomet. 13.00 Mundial. 13.30 Odbojka na mivki. 14.00 Šport po svetu. 14.30 Intervju: Werner Lorant, pon. 15.30 Hokej. 17.00 Motorsport. 18.00 Atuomagazin, pon. 19.00 Motorsport, magazin. 20.00 Tenis ê pregled. 20.15 Športna poročila. 20.20 Boks. 22.30 Borilni športi. 23.30 Wrestling. 1.45 Akcija, pon.

EUROSPORT

8.30 Gorska kolesa. 9.00 Plavanje ê EP v Sevilli. 11.30 Plavanje. 12.00 Atletika. 14.00 Avtomobilizem. 15.00 Kanu ê SP v Dortouthu, kanada. 16.15 Plavanje ê EP v Sevilli, finale. 18.00 Atletika ê miting v Bruslju. 20.00 Tenis ê ATP turnir na Long Islandu. 21.30 Nogomet: FC BarcelonaêReal Madrid. 23.30 golf. 0.00 Plavanje, pon. 0.30 Avtomobilizem. 1.00 Bodybuilding.

Slovenija 1

9.25 Ozare, ponovitev.
9.30 Čebelica Maja, risanka.
9.55 Med vetrom in vodo, nadaljevanka.
10.10 Na vrtu, ponovitev.
10.35 Koncerti za mlade, ponovitev.
11.30 Rojen med divjimi živalmi, dokum. nadaljevanka.
12.00 Kmetijski sejem Gornja Radgona, posnetek.
13.00 Poročila
13.05 Igre brez meja Kranj, ponovitev.
14.35 Pomagajmo si, oddaja TV Koper.
15.15 Rudi Rilec ė dirkalni pujs, nemški film.
17.00 Otroški svet, nanizanka, 11/12.
17.35 Po domače.
19.05 Risanka.
19.30 Dnevnik
19.50 Zrcalo tedna.
20.10 Kamra.
21.15 Očetje in sinovi.
22.20 Pacific Drive, nadaljevanka, 27/39.
22.50 Stranski učinki, nanizanka, 9/16.

SLOVENIJA 2

8.00 Euronews. **10.45** Alenka Goljevšček: Dopust, TV igra. **12.00** V vrtincu. **12.30** Pacific Drive, pon. nadaljevanke. **13.00** Stranski učinki, pon. nanizanke. **3.45** G. Verdi: Otthello, opera. **16.10** EP v plavanju, posnetek iz Seville. **17.45** Teniški magazin.**18.10** Šport od A do Ž. **19.10** SP v poletnih smučarskih skokih, posnetek iz Hinterzartna. **19.30** Dnevnik **20.00** Slovenski magazin. **20.30** Jakovo otroštvo, nadaljevanka, 5/8. **21.25** Prelomni trenutki zgodovine, dokum. serija. **21.50** Šport v nedeljo. **22.35** Poznano in priljubljeno iz novoletnih koncertov v portoroškem avditoriju. **23.40** Slovenski magazin, ponovitev.

POP TV

8.00 Kje je Wally, risanka.
8.30 Zvezdne steze, risanka.
9.00 Dogodivščine medvedka Ruxpina, risanka.
9.30 Kasper in prijatelji, risanka.
10.00 Peter Pan, risanka.
10.30 Parker Lewis, serija.
11.00 Twix mix koncert z Backstreet Boys, Boyzone, Rodom Stewartom,...
12.00 Herkul, ponovitev.
13.00 Formula 1: Spa Francorchamps, dirka za VN Belgije.
16.00 Samski stan, ponovitev.
16.30 Otroški zdravnik, nanizanka.
17.30 Smrtonosne skrivnosti, film.
19.00 Športni krog.
19.20 Vreme.
19.30 24 ur.
20.00 Beverly Hills 90210, nadaljevanka.
21.00 Melrose Place, nadaljevanka.
22.00 VN Belgije: Vrhunci.
22.10 Detektivka Lea Sommer, nanizanka.
23.00 Formula 1, ponovitev.
1.00 24 ur, ponovitev.

KANAL A

10.00 Kalčopko, otroška oddaja.
11.00 Detektiv Droopy, risanka.
11.25 Kapitan Planet, risanka.
11.50 Super samuraj, nanizanka.
12.15 Dekleta na plaži, glasbena komedija.
13.40 Atlantis, ponovitev.
14.30 Miza za pet, ponovitev.
15.25 Dva neumna psa, ponovitev.
16.00 Alf, nanizanka.
16.30 Muppet Show.
17.00 Rock n roll mama, 1. del mladinskega filma.
17.50 Lovec na krokodile, dokumentarna oddaja.
18.40 Kung fu, nanizanka.
19.30 Sam svoj mojster, nanizanka.

nedelja, 24. avgust

20.00 Kako ustreliti Elizabeth, ameriški film.
21.40 Odklop, ponovitev.
22.15 Britansko prvenstvo turnih avtomobilov, posnetek iz Snettertona.
23.15 Letela sem sama, film.

TV 3

8.00 TV prodaja. **8.15** Komercialne predstavitve. **9.00** Sv. Maša, neposredni prenos iz Pariza. **13.00** Avanture Odiseja, risani film. **14.00** TV prodaja. **14.30** Mednarodni športni dogodki. **15.00** Polet v pekel, 2. del nadaljevanke. **16.00** Tropska vročica, ponovitev. **17.00** Lepote Evrope, serija. **18.00** Živali 10, ponovitev.**18.30** Zabavna glasba z velikim orkestrom. **19.20** Utrinek. **19.45** Risanke. **20.00** Gimnazija v alpah, nadaljevanka.**20.30** Tropska vročica, nadaljevanka. **21.30** Razglednica, ponovitev.**22.00** Nik livec, 3. del serije. **22.30** Videokolaž. **23.00** T Vprodaja. **23.50** Komercialne predstavitve.

HTV 1

8.55 Poročila. **9.00** Otroški in mladinski program. **12.00** Dnevnik. **12.25** Plodovi zemlje. **13.15** Dokumentarna folklorna oddaja. **13.45** Mir in dobro. **14.15** Duhovni klic. **14.50** Med nami, pon. **15.25** Oprah Show. **16.10** Pov v Avonleo, serija. **17.00** Risanka. **17.20** Poročila. **17.30** V iskanju sreče, drama. **19.10** Hrvaška spominska knjiga. **19.30** Dnevnik. **20.20** Hvali morje, drži se kraja. **22.25** Pogledi. **22.45** Angelska zabava, dokum. film. **23.35** Poročila.

HTV 2

12.55 Dosjeji X, ponovitev. 13.40 Polnočna premiera, ponovitev. 16.05 Poljudnoznanstvena serija, ponovitev. 17.05 Koncert klasične glasbe. 18.05 National Geographic, dokumentarna serija. 19.00 Popaj, risanka. 19.30 Dnevnik. 20.00 Policijska akademija VI., komedija, 1989. 21.40 Zakonske vode, humoristična serija. 22.10 Dnevnik Evelyn Lau, kanadski film.

HTV 3

10.00 Krivda, ponovitev. 13.30 Tri plus. 16.00 Peta brzina. 16.30 Športna nedelja: Formula 1 za VN Belgije. 19.30 Glasbeni program. 20.15 Serija. 21.05 Zvezdne steze, ponovitev serije. 21.50 Svet zabave, ponovitev. 22.20 Šport. 22.35 Cadfael, ponovitev. 0.10 Tri plus, ponovitev.

AVSTRIJA 1

6.00 Confetti tivi, otroški program. 7.40 Disneyev festival. 9.30 Formula 1, SPA v Belgiji. 10.05 Črni žrebec se vrača, pustolovski, 1981 (Kelly Reno, Vincent Spano). 11.40 The undercover kid, pustolovski, 1995 (Gradley Pierce, Nicolas Surovy). 13.00 Formula 1 za Veliko nagrado Belgije. 16.10 Dva supertipa v Miamiju, akcijski (Bud Spencer, Vivian Ruiz). 17.35 M. Bean. 18.00 Srčece, show. 18.30 Šport v nedeljo. 19.30 Čas v sliki. 19.45 Vreme. 19.54 Šport. 20.15 Policijska akademija IV, komedija, 1987 (Steve Guttenberg, Bubba Smith). 21.25 Šport. 21.45 Columbo, kriminalka, 1978 (Peter Falk, Shera Danese). 22.55 Čas v sliki. 23.00 Noč Gena Kellyja: Bodi moja srečna zvezda, glasbeni, 1952 (Gene Kelly, Debie Reynolds)). 0.40 Danes gremo na potep, komedija, 1949 (Gene Kelly, Frank Sinatra). 2.15 Povabilo na ples, glasbeni, 1954 (Gene Kelly, Igor Yousekevitch). 3.45 Igra v troje, komedija, 1949 (Gene Kelly). 5.15 To je ples, glasbeni.

AVSTRIJA 2

6.15 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Universum. 9.50 Kulturni teden. 10.15 John Eliot Gardiner ė romantično in revolucionarno, dokumentarec. 11.00 Koncert dunajskih filharmonikov. 13.00 Čas v sliki. 13.05 Tednik. 13.30 Tuja domovina. 14.00 Pogledi s strani. 14.30 Monstrumi, beštije in zverine, 5. in zadnji del. 15.00 Policijska inšpekcija, serija. 15.25 Visoke jelke, domovinski, 1960 (Gerlinde Locker, Pero Alexander). 17.00 Čas v sliki. 17.05 Klub seniorjev na poletnih počitnicah. 17.55 Lipova cesta. 18.30 Podoba Avstrije. 19.00 Avstrija danes. 19.30 Čas v sliki. 19.45 Vreme. 19.54 Pogledi s strani. 20.15 Sanjska ladja, serija. 21.45 Čas v sliki. 21.55 K stvari specialno: Dr. W. Schüßssel. 23.10 Maradona, portret legende. 0.10 Vizije. 0.15 Dancing. 8. in zadnji del. 1.15 Kulturni teden. 1.40 Hello Austria, oddaja v angleščini. 2.05 Pogledi s strani. 2.15 Dobar dan Hrvati. 2.45 Dober dan Koroška. 3.15 Tuja domovina. 3.45 Superman. 4.30 Šport v nedeljo.

SATELITSKA TV

SAT 1

7.05 Heartbreak High, pon. 7.55 Mesečeva baza Alpha 1. 8.45 Vesoljska ladja Enterprise. 9.35 Oh, bog, komedija, 1984. 11.20 Bledolični junior, vestern, 1952 (Bob Hope). 13.00 Poj, vendar se ne igraj z menoj, glasbeni, 1962. 14.45 Sonce in ploha, veseloigra. 16.25 Maščevanje Robina Hooda, pustolovski, 1950 (John Derek). 18.00 V bliskavici. 18.30 Poročila. 19.00 Šport. 20.15 Moje dekle ė moja prva ljubezen, tragikomedija, 1991 (Anna Chlumsky, Dan Aykroyd). 22.10 Tango kriminala. 23.00 Spiegel TV, reportaže. 23.30 24 ur. 0.05 Fife Easy Pieces ė Mož išče samega sebe, drama, 1970. 2.00 Maščevanje Robina Hooda, pon. filma.

3 SAT

7.00 Frankfurtska poetična branja. 8.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Linka za vse. 9.15 Franz Schubert: Štiri impromptus D 899 op. 90. 9.45 Ljubezen ė ljubezen?, Peter I. Čajkovski: uvertura k Romeu in Juliji. 10.50 Vrt, komedija Tima Aspinalla. 12.20 Pogovor z Elizabeth Bergner. 13.00 Čas v sliki. 13.05 Tednik. 13.30 Poglej nazaj. 13.45 Biov kolodvor, oddaja iz leta 1978. 15.15 Gromska strela. 15.45 Ogledni pohodi ė Vožnje skozi švicarsko srednjo deželo, serija, 2/8. 16.00 Novo... uporabni tečaj. 16.30 Ločena ženska (#). 17.30 TV nasveti hišnega zdravnika. 18.00 Dnevnik. 18.15 Obzornik. 19.00 Danes. 19.10 Ruge. pogovor. 20.00 Dnevnik. 20.15 Zaključni koncert z glasbenega festivala v SchleswigėHolstein '97. 21.55 Zakladi sveta ė dediščina človeštva. 22.10 Dnevi v galopu. 23.10 Komisar, serija. 0.05 Francoska zveza II, kriminalka, 1974 (Gene Hackman, Fernando Rey).

RTL

6.00 Otroški program. 10.20 Masked Rider. 10.45 New Spiderman. 11.10 Salvage 1 ė Za mejo tveganja. 12.00 Avtomobilizem (Salzburgring). 13.15 Formula 1 ė pred startom. 14.00 Formula 1 ė VN Belgije. 15.40 Formula 1, pregled. 16.20 flodderjevi. 16.55 Thuder v raju. 17.45 Umor je njen hobi. 18.45 poročila. 19.10 Klic v sili. 20.15 Moj partner s hladnim smrčkom, komedija, 1988 (James Belushi, Mel Harris). 22.10 Spiegel TV, magazin. 23.15 New York Undercover. 0.05 Prime Time kulturni magazin. 0.25 Kanal 4, dokumentacija. 1.00 Stechersov pogovor. 1.55 formula 1, pon.

RTL 2

6.35 HulaėHopp, Conny, pon. 8.10 Film, pon. 8.40 Snowy River. 9.40 Tarzan: Povratek. 10.35 Pustolovščine nekega poletja, pon. 12.20 Countdown X ė Alarm v vesolju. 13.10 Hotzpotz. 14.10 Bravto TV. 16.25 Acapulco H.E.A.T. 17.10 Dih z neba. 18.10 Pristaniški policaji. 19.05 Dr. Quinnova ė zdravnica iz usmiljenja. 20.15 Vonj smrti, triler, 1992 (Barbara Williams, Jennifer Beals, Sammi Davis). 22.00 Peep (Verona Feldbush). 23.00 Nočne erotične zgodbe. 23.30 Škorpionov rep, triler, 1971. 1.20 Divja poročna noč, pon.

PRO 7

6.15 Otroški program. 11.35 Parker Lewis. 12.05 Drugačen svet. 12.35 Zares dobro, Mr. Cooper. 13.05 Kje gori, očka. 13.35 Second Noah. 14.30 Fantastični svet živali, dokumentarni. 15.40 Naftni princ, pustolovski, 1965 (Pierre Brice, Stewart Granger). 17.30 Pacific Blue ė Policaji na plaži. 18.30 Na tajni nalogi. 19.30 Poročila. 19.45 Svet čudežev. 20.15 Akti X ė Skrivnostni primeri FBI. 21.15 Akti X, zaključek serije. 22.20 Focus TV, magazin. 23.20 Dvoboj velikanov, akcijski, 1977 (Karn Kang). 0.55 "2 proti 2". 1.30 Poročila. 1.40 Ulice Berlina ė Zadnja vožnja, pon. filma.

DSF

5.00 Jutranji program. 9.30 Normal. 10.00 Motorsport. 11.00 Pogovor o športu. 12.30 Motociklizem. 14.00 Hokej. 15.30 Atletika miting v Kölnu. 18.00 Nogomet, nem. liga. 19.00 Atletika, pon. 20.00 Motorsport. 21.00 Stuntteam. 21.45 Finiš, pogovor. 23.00 Motorsport. 0.00 Motociklizem. 1.45 Akcija.

EUROSPORT

8.30 Smučanje na vodi. 9.00 Plavanje EP v Sevilli. 11.30 Avtomobilizem. 12.00 Avtomobilizem. 13.00 Plavanje, pon. 14.30 Kanu SP vBartmouthu. 16.15 Plavanje EP v Sevilli, finale. 17.30 Avtomobilizem. 18.00 Tenis ATP turnir na Long Islandu. 20.00 Kanu SP. 21.00 Nascar. 22.30 Avtomobilizem. 23.30 Golf. 0.30 Plavanje, pregled.

Slovenija 1

10.35 Videoring.
11.05 Otroški svet, pon. nanizanke.
11.30 Kmetijski sejem Gornja Radgona.
12.30 Utrip
12.45 Zrcalo tedna
13.00 Poročila
13.05 Hugo, ponovitev.
14.10 Kamra.
15.10 Očetje in sinovi.
15.55 Dober dan, Koroška.
16.25 TV prodaja.
17.00 Obzornik
17.10 Radovedni Taček: Pika.
17.25 Mejniki, dokum. serija.
17.45 Jake in debeluh, nanizanka, 21/23.
18.40 Lingo,TV igrica.
19.10 Risanka.
19.15 Žrebanje 3 X 3.
19.30 Dnevnik.
20.05 Oliverjeva popotovanja, nadaljevanka.
21.00 TV konferenca.
22.00 Odmevi
22.30 EPP kmetijsko živilski sejem.
22.40 Pacific Drive, nadaljevanka.
23.05 Stranski učinki, nanizanka, 10/16.
23.50 Videoring.

SLOVENIJA 2

9.00 Euronews. **12.25** Na potep po spominu, oddaje iz arhiva. **13.35** Evromuzika 1996: spoti, ponovitev. **14.05** Atletika finale pokala Slovenije, posnetek. **14.20** Cestno hitrostna dirka po Gorjancih, posnetek. **14.35** Šport v nedeljo. **15.20** Poznano in priljubljeno iz novoletnih koncertov v portoroškem avditoriju. **16.30** Jakovo otroštvo, nadaljevanka, 5/8. **17.20** Pacific Drive, nadaljevanka. **17.45** Stranski učinki, nanizanka. **18.35** Sedem čudes sveta, dokum. serija, 4/4. **19.30** Dnevnik **20.05** Karaoke, razvedrilna oddaja. **21.10** Bratovščina Sinjega galeba, 7/8. **21.40** Vesoljci, dokum. serija, 3/3. **22.30** Brane Rončel izza odra.

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija.
10.00 Santa Barbara, ponovitev.
10.50 Top shop, televizijska prodaja.
11.00 Zaliv ljubezni, ponovitev.
12.00 Otroški zdravnik, ponovitev.
13.00 Športni krog, ponovitev.
13.30 Na sever, nanizanka.
14.30 Zlatolaski, ponovitev.
15.00 Beli očnjak, nanizanka.
15.30 Zaliv ljubezni, nadaljevanka.
16.30 Santa Barbara, nadaljevanka.
17.30 Pop kviz.
18.00 Zlatolaski, nanizanka.
18.30 Obalna straža, nanizanka.
19.20 Vreme.
19.30 24 ur.
20.00 Poslastica tedna: Divje srce, film.
22.00 Dinastija Monroe, nadaljevanka.
23.00 Nedotakljivi, nadaljevanka.
0.00 Večeri musicla: Pozdravljena Dolly, film.
2.30 24 ur, ponovitev.

KANAL A

10.20 Detektiv Droopy, risanka.
10.45 Prosim, ne jejte marjetic, nanizanka.
11.15 Ta čudna znanost, nanizanka.
11.40 Korak za korakom, ponovitev.
12.05 Oprah Show, ponovitev.
13.20 Alf, ponovitev.
13.50 Kung fu, ponovitev.
15.10 Dannyjeve zvezde, vedeževanje v živo.
16.10 Rajska obala, ponovitev.
16.35 Drzni in lepi, ponovitev.
17.00 Oprah Show.
17.50 Drzni in lepi, nadaljevanka.
18.15 Rajska obala, nadaljevanka.
18.45 Charles je glavni, nanizanka.
19.10 Srečni časi, nanizanka.

ponedeljek, 25. avgust

19.35 Korak za korakom, nanizanka.
20.00 Princ z Bel Aira, nanizanka.
20.30 Zelena karta, drama.
22.20 Osumljeni, nanizanka.
23.10 Alo, alo, nanizanka.
23.40 Vražja novinarja, nanizanka.
0.35 Klic dolžnosti, nanizanka.
1.15 Dannyjeve zvezde, ponovitev.

TV 3

8.00 TV prodaja. **8.15** Komercialne predstavitve. **10.00** Videokolaž. **13.00** TV prodaja. **13.15** Komercialne predstavitve. **15.30** Utrinek. **16.00** TV prodaja. **16.15** Videokolaž. **16.45** Tečaj francoščine, ponovitev. **17.15** TV prodaja. **17.30** Luka, ponovitev.£**18.00** Sirene, ponovitev. **18.50** TV prodaja. **19.30** Videospot. **20.00** Luka, 3. del risane serije. **20.30** Sirene, 23. del nadaljevanke. **21.30** Zadnja želja, film. **23.00** Utrinek.£ **23.25** TV prodaja. **23.45** Komercialne predstavitve.

HTV 1

8.00 Dobro jutro, Hrvaška. **10.00** Poročila. **10.05** Otroški in mladinski program. **12.00** Dnevnik. **12.25** Krivda, serija, 15/80. **13.10** Santa Barbara, serija. **14.10** Poročila. **14.15** Skrita kamera. **14.40** Otroški in mladinski program. **17.10** Vojni reporterji, dokum. oddaja. **17.40** Poročila. **17.50** Obalna straža, serija.£**18.40** Kolo sreče. **19.10** Hrvaška spominska knjiga. **19.30** Dnevnik. **20.15** Dramski program. **21.20** Preteklost v sedanjosti, dokum. oddaja. **22.05** Pogledi. **22.40** Rop, akcijski, 1985 (JeanėPaul Belmondo, Kim Cattrall). **0.30** Poročila.

HTV 2

15.35 Mestece Peyton, serija. 16.25 Politikova žena, serija, 1/3. 17.30 Duša in telo za Acapulco, serija. 17.55 Poročila. 18.05 Hugo, TVėigrica. 18.30 Besede, besede, besede. 19.00 Županijska panorama. 19.30 Dnevnik. 20.15 Prijatelji, serija. 20.40 Ameriški predsedniki, dokumentarna serija. 21.15 Skupaj proti zločinu, serija. 22.10 Rhino in Co., dokumentarna serija. 22.55 Koncert.

HTV 3

11.00 Tri plus: Rdeči škrat, serija. 16.00 Smrtonosna ekspozicija, triler, 1994 (Ally Sheedy, FrancoisėEric Gendron). 17.30 Risanka. 18.00 Hrvaški glasbeni program. 18.35 Santa Barbara, ponovitev. 19.20 Glasbeni kviz. 19.30 Glasbeni program. 20.10 Duša in telo za Acapulco, ponovitev. 20.35 Krivda, ponovitev. 21.20 Ena irska zgodba, drama, 1989 (Emer McCourt). 22.40 Rožnati kadilak. 23.20 Obalna straža, serija.0.05 Tri plus, ponovitev.

AVSTRIJA 1

7.15 Confetti tivi, otroški program. 9.25 Havana, ljubezenski, 1990. 11.40 Vreme. 11.55 Confetti tivi, otroški program. 14.45 Mini Čas v sliki. 14.50 Naša mala farma. 15.40 Aėteam. 16.25 Airwolf. 17.15 Pogrešan na Tajskem. 18.05 Alf. 18.30 Prijazna družina. 19.00 Caroline v velemestu, serija. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.02 Šport. 20.15 Motiti se je morilsko, komedija, 1992 (Dudle Moore, Bryan Brown). 21.35 Ljubi, bi ti enkrat držal sekiro, komedija, 1993 (Mike Myers, Nancy Travis). 23.05 Čas v sliki. 23.10 Kasni vžig (Hangfire), akcijski, 1990 (Brad Davis, Kim Delaney). 0.30 Death wish IV ė Belina v očesu, ameriški film, 1987. 2.05 Lopovi obračunajo, kriminalka, 1965 (Lino Ventura, Charles Aznavour). 3.40 Izdana ljubezen, tv film, 1990.

AVSTRIJA 2

6.15 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Umor je njen konjiček. 9.50 Bogat in lep. 11.30 Salve smeha. 11.35 Čas v sliki. 11.40 K stvari, specialno. 13.00 Čas v sliki. 13.10 Ljuba družina. 13.55 Anna Maria, ženska gre svojo pot. 14.45 Lipova cesta. 15.15 Bogat in lep. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Dobrodošli v Avstriji. 19.00 Lokalne novice. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Breme. 20.02 Pogledi s strani. 20.15 Peter in Paul, serija. 21.05 Tema. 22.00 Čas v sliki. 22.30 Kraj srečanja kultura. 1.30 Pogledi s strani. 1.35 Čas v sliki. 2.05 Dobrodošli v Avstriji. 3.55 In violine so utihnile, angleško poljski tv film 1988 (Horst Buchholz, Didi Ramati).

SATELITSKA TV

SAT 1

5.30 Nemčija danes zjutraj. 9.00 Kannon. 10.00 Igra besed. 10.30 Poker. 11.00 Kerner. 12.00 Vera opoldne. 13.00 Sonja, pogovor. 14.00 Trapper John, M. D. 15.00 Star Trek: naslednje stoletje. 16.00 Picket Fences. 17.00 Vsak proti vsakemu. 17.33 RR. 18.00 V bliskavici. 18.30 Poročila. 19.00 Šport. 19.20 Ljube sestre. 19.40 Kolo sreče. 20.15 Sophie ė pametnejša od policajev, krim. serija. 21.15 Katrin je najboljša. 22.15 Akti X. 23.05 Akti X, serija, 23.00 Vesti z dvora. 4. 0.50 Novo v kinu. 1.10 Star Trek, pon. 2.00 Sonja, pon.

3 SAT

7.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Inter city specialno: Berlin. 9.40 Aktualni nasvet za kino. 9.45 Halo, kako gre? 10.00 Zdravstveni magazin praksa. 10.45 Obzornik. 11.30 Tujina. 12.00 Mäußnchenska runda. 13.00 Povsem osebno (Jëüßrgen Fliege). 13.25 Življenjske sanje. 13.30 ARD ekskluzivno. 14.00 Glasba iz Lichtensteina. 14.45 Klub seniorjev na poletnih počitnicah. 15.30 Nasveti. 15.55 Po sledeh Evrope: Karel veliki. 16.00 Noč malega števila. 16.45 Svet v katerem živimo. 17.15 Servisni čas jedače in pijače: poper. 17.56 Magazin odkriteljev. 18.15 Podobe Avstrije. 19.00 Danes. 19.20 Čas kulture. 20.00 Dnevnik. 20.15 Oder v sreče: modeli. 21.00 Drugi krošnjari. 21.30 Hitec. 22.00 Čas v sliki. 22.25 Ko je prišla starost me ni bilo doma, iz serije Ples moje življenje. 23.25 Metropole kulture: Budimpešta. 0.10 Hello Austria, oddaja v angleščini. 0.35 Dest pred deseto. 1.00 Čas kulture. 1.35 Pogledi s strani.

RTL

7.00 Točno sedem. 7.30 Poročila. 7.35 Med nami, pon. 8.00 Poročila. 8.05 Dobri časi, slabi časi. 8.35 Poročila. 8.45 Springfieldova zgodba. 9.35 Santa Barbara (2081). 10.30 Bogat in lep. 11.00 Cena je vroča, pon 11.30 Družinski dvoboj, pon. 12.00 Točno opoldne. 12.30 Magnum. 14.00 Bäärbel Schäßfer. 15.00 Ilona Christen. 16.00 Hans Meiser. 17.00 Jeopardy. 17.30 Med nami. 18.00 Dober večer. 18.30 Exclusiv, magazin (Frauke Ludowig). 18.45 Poročila. 19.10 Explosiv, magazin (Barbara Eligmann). 19.40 Dobri časi, slabi časi. 20.15 Columbo. 21.50 Extra, RTL magazin. 22.45 Novo v prihodnosti, magazin. 23.15 10 pred 11. 23.45 Exclusiv, kino. 0.00 Polnočni žurnal. 0.30 Cheers. 1.00 Love & war. 2.00 Magnum, pon.

RTL 2

6.05 Otroški program. 8.40 Action Man. 9.05 dick in Doof. 9.10 Dih z neba. 10.05 Dr. Quinnova, pon. 11.05 Otroški program. 14.30 Heart Attack. 15.30 Pogovor mladih. 15.55 Flipper. 16.25 večne težave z Davom. 16.50 21.Jump Street. 17.55 Letnik '96. 18.55 Vsi skupaj ė vsak zase. 19.30 Nasmeh, prosim. 20.15 Walker, teksaški ranger. 21.20 Walker, teksaški ranger. 23.25 Nick Knight ė Vampirski policaj. 0.20 Acapulco H.E.AT. 1.10 Poročila. 1.30 Walker, pon.

PRO 7

6.25 Roseanne, pon. 6.45 Mork iz Orka. 7.15 Vsi pod eno streho, pon. 7.40 Otroški program. 9.55 Poročna noč v gradu strahov, komedija, 1985 (Gene Wilder, Gilda Radner). 11.30 Policijski šef. 12.30 Matlock. 13.30 Opoldanski magazin (Susann Atwell). 14.00 Arabella Kiesbauer. 15.00 MacGyver. 16.00 Superman ė Pustolovščine Loisa & Clarka. 17.00 Otroški program. 17.55 Vsi pod eno streho. 18.25 Roseanne. 19.00 Prijazna družina. 19.30 Poročila 19.45 Aktualno. 20.15 Plavolasi strup, kriminalni, 1996 (Dieter Landuris, Stefan Reck). 22.15 Renegade ė Lov brez milosti. 23.15 Dvojica iz Palm Beacha. 0.15 Komedija. 1.25 Akti X skrivnostni primeri FBI, pon. 2.25 Akti X, pon. 3.20 Poročila.

KABEL 1 £

6.10 Naš glasni dom.£ 6.35 _Za otroke.£ 9.05 _Hej očka, serija.£ 9.35 _Naša mala farma, serija. 10.25 Fantasy island, serija.£ 11.20 _Zadnji viking, ponovitev filma.£ 13.10 _Leteči zdravniki, serija.£ 14.05 _Agentka s srcem, serija.£ 15.05 _Havaji 5ė0, serija.£ 16.00 _Bonanza, serija.£ 16.55 _Naša mala farma, serija. 18.00 Naš glasni dom, serija.£ 18.25 _Kletka polna junakov, serija.£ 18.55 _M.A.S.H., serija.£ 19.30 _Kdo je tukaj šef?, serija.£ 20.00 _Poročila.£ 20.15 _Temna stran pravice, serija.£ 21.15 _Hunter, serija.£ 22.15 _Newyorška policija, serija.£ 23.20 T.J. Hooker, serija.£ 0.15 _Police storyėVedno v akciji, risana serija.£ 1.15 _Diagnoza: umor, pon.£ 2.10 _Blagoslovljeni par, pon.

DSF

5.00 Jutranji program. 7.00 Olympica, pon. 8.30 Superfan, pon. 9.15 Nogomet. 10.15 Pogovor o športu. 11.45 Tenis ė WTA turnir v Atlanti. 13.15 Superfan, pon. 15.00 Atletika ė miting v Kölnu. 15.00 Normal, pon. 15.30 Mundial. 16.00 Nogomet. 17.00 Tenis ė US Open. 22.45 Športna poročila. 23.00 Ameriški nogomet. 0.00 Šport po svetu, magazin. 0.30 Športna poročila. 0.45 Motociklizem. 2.15 Powerboat.

EUROSPORT

8.30 Jadranje, pon. 9.00 Kanu ė SP. 10.30 Plavanje, pon. 12.00 Avtomobilizem. 13.00 Motorsport. 14.00 Akrobatika. 15.00 Skoki na trampolinu. 16.00 Nogomet. 18.00 Hitri svet, magazin. 20.00 Borilni športi. 21.00 Merjenje moči. 22.00 Sumo. 23.00 Eurgoals. 0.00 Snooker.

NOGOMET

2.SNL/REZULTATI 1. KROGA:

Aluminij : Elan O : 2, Goriške opekarne : Drava 1 : 1, Šentjur : Železničar 0 : 3, Nafta : Koper 1 : 3, Dravograd : Rudar Trbovlje 2 : 1, Zagorje : BS Tehnik 1 : 1, Triglav TELETV : Esotech Šmartno 4 : 3, Jadran Šepič : Factor Črnuče 5 : 0.

1. Jadran Šepič	3
2. Železničar	3
3. Koper	3
4. Elan	3
5. Triglav TELTV	3
6. Dravograd	3
7. Drava	1
8. Goriške opekarne	1
9. Zagorje	1
10. BS Tehnik	1
11. Esotech Šmartno	0
12. Rudar Trbovlje	0
13. Nafta	0
14. aluminij	0
15. Šantjur	0
16. Factor Črnuče	0

PARI 2. KROGA:

BS Tehnik : aluminij (sobota 23.8), Esotech Šmartno: Železničar, Factor Črnuče : Šentjur, elan : Jadran Šepič, Rudar Trbovlje : Zagorje, Drava : Dravograd, Koper : Goriške opekarne, Triglav TELETV : Nafta(vse tekme v nedeljo, 24. avgusta).

ALUMINIJ : ELAN 0 :2 (0:1)

Kidričevo - Stadion aluminij v Kidričevem, gledalcev 300, sodnik Žerak iz Branika. STRELEC: 0 :1 Gruden (3), 0 :2 Gruden (85 iz 11 m) **ALUMINIJ:** L. Šmigoc, Kristovič, Gerečnik, Grbavec (Habjanič), M. Emeršič, Šerkovič, Fridl, Boškovič, Kolar, T. Emeršič, Gojkošek (Hertiš).

V drugoligaški premieri, so nogometaši novinca v ligi, Aluminija iz Kidričevega, doživeli nekako nepričakovan poraz z ekipo Elana iz Novega Mesta. Pri Kidričanih sta manjkala Rrozman iz Kraševevc, kar se je nedvomno poznalo na igri. Gostje so srečanje pričeli sanjsko. S prvim in v prvem polčasu edinim strelom na domača vrata so prišli v vodstvo z zadetkom Grudna, ki je presenetil domačega vratarja s strelom z velike radalje. Po prejetem zadetku so domači nogometaši imeli več od igre, ter veliko priložnost za zadetek, vendar so bili sila nespretni pred vrati Elana. V polju je igra stekla, bila kombinatorna in hitra. Gostje so le s težavo sledili akcijam domačih. Toda kaj, ko žoga ni hotela v mrežo. Tik pred odhodom na odmor je Iztok Fridl zadel še desni vratnik, žoga pa se je odbila gostujočemu vratarju v roke. V nadaljevanju srečanja je bila podobna situacija na igrišču. Domači nogometaši so si močno želeli izenačujočega zadetka, vendar športna sreča tokrat ni bila njihov zaveznik, nekaj strelov pa je uspešno zadržal gostujoči vratar. V 85. minuti so gostje drugič resneje ogrozili vratarja domačih. Perkovič je v svojem kazenskem prostoru naredil prekršek. Iz enajstih metrov pa je Gruden dosegel še drugi zadetek, ter potrdil srečno in spretno zmago gostov.

Nogometaši Aluminija bodo v soboto gostovali v Domžalah pri domači ekipi BS Tehnik.

Danilo Klajnšek

GORIŠKE OPKARNE : DRAVA 1:1 (0:1)

RENČE - igrišče v Renčah, gledalcev 300, sodnik Huselja iz Velenja.

STRELCA : 0 :1 Emeršič (44. iz 11 m), 1:1 Dončič (86)

DRAVA: Starovasnik, Volk, Pučko (Koren), a. Vršič, Karanović, T. Vršič, Belec, Pranjič, Emeršič, Vogrinec(Plošnik), Kmetec (FAnedl).

Nogometaši ptujske Drave sov prvem krogu 2. SNL gostovali pri sodilni ekipi Goriških opekarn. Drava velja v novem prvenstvu za favorita glede osvojitve prvega mesta. Seveda so Ptujčani v Renče prišli po celotni izkupiček, nazadnje pa so se morali zadovoljiti s točko. gostje so bili ves prvi polčas boljši nasprotniki, vendar njihova igra na dokaj ozkem igrišču ni prišla do veljave. Ptujčani so povedli v 44. minuti, ko je iz bele točke zadel kapetan Drave _ Milan Emeršič. Predhodno je domači vratar naredil prekršek. Nekaj minut kasneje so Dravaši imeli srečo, saj so domači samo v eni akciji zadeli dvakrat vratnik. Tudi v drugem polčasu so bili več pri žogi igralci Drave, vendar pa tega niso znali vnovčiti z drugim zadetkom, kar bi verjetno na koncu pomenilo zmago. Kar ni uspelo gostom je domačim, ki so uspeli rezultat izenačiti v 86. minuti. torej, ptujske nogometaše je do končnega uspeha delilo samo štiri minute. V zadnji minuti so domači nogometaši imeli veliko priložnost za zmago, vendar je bil ptujski vratar uspešnejši od domačega napadalca. Drava je torej osvojila točko na začetku prvenstva. Že v nedeljo jo čaka derbi kroga v 2. SNL . Na Ptuj nareč prihaja močna ekipa Dravograda, ki je v minulem prvenstvu osvojila tretje mesto.

Danilo Klajnšek

PRIČETEK S PORAZI

S tekmvoanjem so pričeli tudi v prvi slovenski mladinski in kadetski ligi, kjer nastopata Drava in Aluminij. Mladinci ptujske Drave so na svojem igrišču gostili sovrstnike Maribora in srečanje izgubili s 1 : 3, mariborski kadeti so bili uspešnejši od ptujskih s 1 : 0. Novinci v ligi, mladinci Aluminija, so gostovali v Velenju in proti domačemu Rudarju klonili z 2:1, kadeti pa so izgubili s 5:1.

Danilo Klajnšek

3. SLOVENSKA NOGOMETNA LIGA VZHOD

Razpored za v soboto, 23. avgusta 1997

1. krog: 3. SNL vzhod

Pohorje : Unior, Turnišče : Paloma Šega, Usnjar (Šoštanj) : Odranci, Kovinar (MB) : Pobrežje, Črenšovci : Bakovci, Kungota Gösser : Varis, Dravinja (Slovenske Konjice) : Goričanka. Tekme bodo ob 16.30.

2. SLOVENSKA MLADINSKA LIGA VZHOD

Razpored za v soboto, 23. avgusta 1997

1. krog: 2. SML vzhod

Starše ml : Dravinja ml., Beltinci ml. : Dravograd ml, Bakovci ml. : Steklar ml, ERA Šmartno ml. : Kovinar Štore ml., Pragersko ml. : Krško Elmont ml., Nafta ml. (Lendava) : Železničar ml. Tekme bodo ob 16.30.

2. SLOVENSKA KADETSKA LIGA VZHOD

Razpored za v soboto, 23. avgusta 1997

1. krog: 2. SKL vzhod

Starše ka : Dravinja ka, Beltinci ka : Dravograd ka., Bakovci ka : Steklar ka., Era Šmartno ka : Kovinar Štore ka., Pragersko ka : Krško Rohrbl ka. Nafta ka (Lendava) : Železničar ka. Tekme ob 14.15.

ČLANSKI POKAL MEDOBČINSKE NOGOMETNE ZVEZE PTUJ

Razpored za v sredo, 27. avgusta 1997

1/16 finala članskega pokala MNZ Ptuj.

Tržec : Središče, Eltehšop Rogoznica : Boč, Hajdoše : Apače, Markovci : Podvinci, Pragersko : Gorišnica, Polskava : Videm, Grajena : Gerečja vas, Pago Leskovec : Skorba, Ormož : Mladinec, Slovenja vas : Bukovci. Tekme bodo ob 16.30.

Branko Lešnik

PTUJ / KICK BOXING

Novice iz ptujskega kluba

Konec junija sta dva člana ptujskega kluba borilnih veščin položila črni pas II. dan. Pred inštruktorjem iz Zagreba, Eminom Topičem je to uspelo 17 letni Maji Ozmec iz Sodincev in Ptujčanu Alojzu Vidoviču. Maja Ozmec je dijakinja in obiskuje srednjo ekonomsko šolo v Mariboru.

Trenirati je pričela z devetimi leti v klubu borilnih veščin v Ormožu. Do šeste stopnje in zelenega pasu je trenirala kung fu, leta 1990 pa je nadaljevala s treningi v ptujskem klubu, kjer jo ves čas trenira Vladimir Sitar. Maja Ozmec je registrirana športnica mednarodnega razreda, ki je v svoji športni karieri kljub mladosti dosegla številne uspehe. Bila je pionirska (1993, 1994) in mladinska (1994, 1995) državna prvakinja ter lanskoletna članska državna prvakinja. Prva mesta je dosegla na mednarodnem turnirju v Zagorju, na odprtem turnirju v Izlakah, največji uspeh pa je v mladinski konkurenci dosegla lani na Madžarskem, ko je osvojila mladinski svetovni pokal. Kot članica je lani v mednarodni konkurenci posegala po pokalih in medaljah, osvojila je drugo mesto na mednarodnem turnirju Bavarske in tretja mesta na mednarodnem prvenstvu Nemčije in na evropskem prvenstvu (IAKSA) v Gradcu. Letos je nastopila na mednarodni ligi šampionov v Zagrebu in si priborila prvo mesto. Njeni uspehi niso ostali neopaženi, saj je prejela naziv obetavna športnica za leto 1993 in 1994 v občini Ormož, priznanje občine Ptuj za športne dosežke v letih 1994 in 1995, lani pa je bila športnica leta v občini Ptuj in prejemnica zlate plakete olimpijskega komiteja Slovenije za športne dosežke v minulem letu. Pred tremi leti je položila črni pas I. dan in tako postala mojster borilnih veščin. Za reprezentanco Slovenije je prvič nastopila s 14. leti, skupno pa ima že pet nastopov za reprezentanco.

lojz Vidovič je z 32 leti najstarejši član ptujskega kluba, ki še aktivno tekmuje. Trenirati je pričel leta 1980 na Ptuju, prav tako pod vodstvom Vladimirja Sitarja. Zanimivo je, da je bil aktiven vsa leta in je črni pas I. dan položil že pred desetimi leti. Med svoje največje uspehe šteje prvo mesto na mladinskem svetovnem pokalu v Koblenzu leta 1984, tretje mesto na prvenstvu Jugoslavije v tae kwon do-ju leta 1986, peto mesto lani na svetovnem pokalu v Italiji in drugo mesto na odprtem prvenstvu Dunaja, ki ga je osvojil v letošnjem letu. Alojz Vidovič je tudi petkratni zmagovalec mednarodnega turnirja v Zagorju. Za reprezentanco Sloveniije je nabral deset nastopov, leta 1982 pa je bil poklican tudi v reprezentanco Jugoslavije. Alojz Vidovič je aktiven kot trener tekmovalne skupine v ptujskem klubu, zaposlen pa je v lastnem podjetju - avtošoli Prednost.

V klubu so v preteklem mesecu pričeli z bazičnimi pripravami, ki jih je vodil kondicijski trener Drago Ačimović in so bile po zagotovilu članov kluba zelo zahtevne. Sedaj treningi potekajo redno, vsak dan, saj so pred vrati zelo pomembna tekmovanja. Deset članov kluba se bo konec avgusta udeležilo mladinskega svetovnega pokala na Madžarskem, članski reprezentanti pa se pripravljajo na nastop na svetovnem prvenstvu (IAKSA), ki bo od 17. do 21. septembra v Birminghamu v Veliki Britaniji. Selektor Vladimir Sitar bo na tekmovanje najverjetneje poklical Davorina Gabrovca, Majo Ozmec, Alojza Vidoviča, Branka Fidlerja, Deana Zavca (vsi iz ptujskega kluba) in člana kluba borilnih veščin iz Ormoža, Smiljana Lukmana. Pridružili se jim bodo še reprezentanti iz ostalih slovenskih klubov, skupaj pa naj bi jih nastopilo 13. Ta teden potekajo na Ptuju zadnje priprave reprezentance za nastop na svetovnem prvenstvu. Priprave bo poleg selektorja vodil tudi nizozemski trener Willi van de Mortel.

Tudi športnike pestijo težave, ki so jih s sprejemanjem proračuna zakuhali poslanci, saj ne vedo koliko denarja imajo na voljo, zato bodo reprezentanti za svoj nastop na svetovnem prvenstvu morali del denarja primakniti iz lastnega žepa.

vki

PADALSTVO

Najboljši Leščani

Aeroklub Ptuj jer uspešno izvedel 20. ptujski padalski pokal, na katerem je nastopilo 45 tekmovalcev in tekmovalk iz Slovenije, Hrvaške in Avstrije, na tekmovanje pa niso prišli povabljeni Italijani in Nemci. Organizator tekmovanja je imel veliko srečo z vremenom, tako da so lahko izvedli tekmovanje po načrtih.

Po treh letih jim je uspelo izpeljati tudi atraktivno serijo nočnih skokov, ki je prejšnji leti niso mogli zaradi slabega vremena. Med fanti so prva mesta po pričakovanjih osvojili Leščani. V konkurenci posameznikov je o prvem mestu odločil dodatni skok padalcev iz ALC Elan Lesce in sicer je Borut Erjavec zmagal za samo centimeter pred klubskim tovarišem Urošem Banom. Izkazal se je tudi padalec domačega aerokluba Aleš Zamuda, s tretjim mestom.

Pri dekletih je nastopilo samo devet tekmovalk. Prvo mesto je osvojila predstavnica zagrebškega kluba Veseljka Pirc, z veliko prednostjo pred domačima tekmovalkama Karmen Grabar in Petro Podgoršek. V ekipni konkurenci Leščani niso imeli konkurence in so slavili pred drugo domačo ekipo. Mirno lahko zapišemo, da je prireditev uspela, le obiskovalcev ni bilo toliko, kot jih je bilo nekdaj. Seveda pa ostaja upanje, da bo le - teh več na prihodnji prireditvi.

REZULTATI - ČLANI POSAMEZNO:

1. Borut Erjavec ALC Elan 5, 2. Uroš Ban ALC Elan 5, 3. Aleš Zamuda Ptuj 10, 4. Tadej Pristavec ALC Elan 11, 5. Gorki Žuža Reka 12 negativnih točk.

ČLANICE POSAMEZNO:

1. Veseljka Pirc, Zagreb 35, 2. Karmen Grabar Ptuj 58, 3. Petra Podgoršek, Ptuj 71, 4. Maja Tajnšek, Ptuj 81, 5. Vanja Hotko, Ptuj 97 negativnih točk.

EKIPNI VRSTNI RED:

1. ALC Elan Lesce 54, 2. Ptuj II, 102, 3. Ptuj I. 105, 4. Rijeka 200, 5. AKM Murska Sobota 233 negativnih točk.

Foto: Ženska ekipa ptujskega aerokluba

Danilo Klajnšek

ŠENTJERNEJ / KONJENIŠKI PRAZNIK

19.tekmovalni dan za kasače

Kasaška karavana se je minulo nedeljo ustavila na Dolenjskem, natančneje v Šetjerneju, kjer so praznovali 60-letnico konjeništva. Velik obisk tekmovanja, ki ga je odprl minister za notranje zadeve Mirko Bandelj, je potrdil izjemno priljubljenost tega športa na Dolenjskem. Proga je bila nekoliko mehkejša, tako da so bili temu primerni tudi kilometrski časi.

Tekmovanje je bilo dobro pripravljeno, domačini so izkoristili prednost domačega terena, dobri pa so bili tudi brdski vozniki. Tradicionalno solidni so bili ljutomerčani, z uvrstitvami pa so nadaljevali tudi lenarčani. Njihova naraščajnika Lobell in Enola Gay sta se v prvi dirki dveletnih kasačev uvrstila na drugo in četrto mesto, Koran Keystone pa je bil v sedmi dirki tretji. Športni praznik so ob koncu popestrili kmečki konji, med njimi celo prikupna dvovprega ponijev Tomija in Fredija. Nesreč ni bilo, ponavljali so le start osrednje, hitre dirke domačih in uvoženih konjev, v kateri je slavil letos dober Meadow Meritime na vajetih Lojzeta Gorjanca iz Brda.

Rezultati dirk iz Šentjerneja:

1.dirka, avtostart za dveletne kasače, 1600 m, zaslužek do 50 - tisoč SIT: 1.JO JO B(Gorjanc, Brdo) 1:26,8; 2.Lobell(Hercog, Slovenske gorice) 1:27,4; 3.Rossi dr.B(Vidic, Brdo) 1:27,4 in 4.Enola Gay(Lovrenčič, Slovenske gorice) 1:27,9.

2.dirka, avtostart za 3-4 letne kasače, 1700 m, zaslužek do 60-tisoč SIT: 1.Igu(Rezač, Komenda) 1:24,8; 2.Valat(Antončič, Šentjernej) 1:25,4 in 3.Lumina(Šepetavc, Bled) 1:26,3.

3.dirka, avtostart za 3-12 letne kasače, 1700 m, zaslužek do 150-tisoč SIT: 1.Sisi Sara(Maletič, Šentjernej) 1:21,9; 2.Ikea(Narat, Šentjernej) 1:23,7 in 3.Oksa(Kovačič, Maribor) 1:24,0.

4.dirka,avtostart za 3-12 letne kasače, 1700 m, zaslužek do 250-tisoč SIT: 1.Dukan MS(Mars, Krško) 1:22,9; 2.Raisa B(Gregorc, Brdo) 1:23,3 in 3.Egoist(N,Lovrenčič, Maribor) 1:23,5.

5.dirka, avtostart za 3-12 letne kasače, 1700 m, zaslužek do 400-tisoč SIT: 1.Peri Lobell(Bele, Šentjernej) 1:21,2; 2.Ida MS(Slavič, Ljutomer) 1:21,3 in 3.Vister(Sagaj, Ljutomer) 1:21,5.

6.dirka, avtostart za 3-12 letne kasače, 1700 m, zaslužek do 600-tisoč SIT: 1.Doris MS(Slavič, Brdo) 1:19,4; 2.Sadam(Hrovat, Ljubljana) 1:20,6 in 3.Lui B(Vidic, Brdo) 1:20,9.

7.dirka, avtostart za 3-12 letne kasače, 1700 m, zaslužek do 1 milijon SIT: 1.Amita(Jureš, Ljutomer) 1:20,1; 2.Lucky Star(Kostajnšek, Zagreb) 1:20,1 in 3.Koran Keystone(Tramšek, Slovenske gorice) 1:20,6.

8.dirka, avtoštart za 3-12 letne domače in uvožene konje, hitra dirka v spomin Borisu Adrijaniču: 1.Meadow Meritime(Gorjanc, Brdo) 1:18,4; 2.very Best(Lucič, Zagreb) 1:19,1 in 3.Soulman(Makoter, Ljutomer) 1:19,6.

9.dirka, mednarodno srečanje voznikov amaterjev Avstrijske Štajerske in Slovenije: gostje 21 točk, domačini 16 točk.

Naslednja kasaška preizkušnja bo 31.avgusta v Gornji Radgoni, kjer pričakujejo na hitri progi rekordne izide.

M.Toš

VELENJE / Konjeništvo - preskakovanje ovir

V soboto in nedeljo, 15. in 16. avgusta je bilo v Velenju pokalno tekmovanje v preskakovanju ovir, kjer so se odlično predstavili člani Konjeniškega kluba Turnišče. Med člani je zmagal **Ali Pevec** na konju **Ken Boy**, last Antona Domitra iz Starošinc. Med mladinci pa je na 3. pokalni tekmi Slovenije osvojil prvo mesto **David Koderman** na konju **Remus**. Oba sta tekmovala na ovirah v višini 120 cm, z baražem 130 cm.

(fl)

KOLESARSTVO / KOLESARJI PERUTNINE PTUJ

Mahorič uspešen v Avstriji

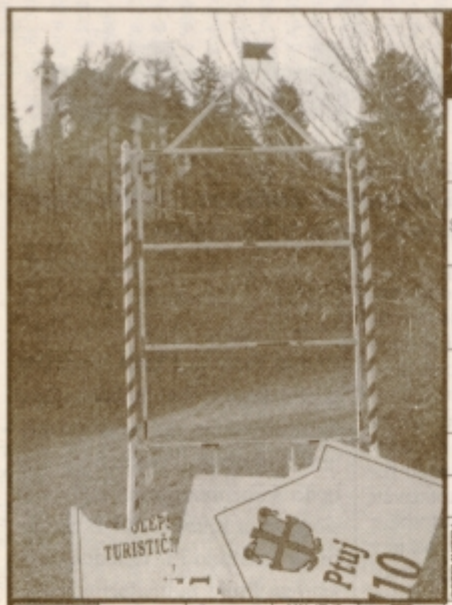
Kolesarji Perutnine Ptuj so minuli vikend nastopili na kar nekaj dirkah ter dosegli solidne rezultate. Na dirkališču v Kranju so nastopili dečki in sicer so pri dečkih A vozili 35 krogov, kjer je sedem točkovalnih šprintov. Uvrstitve ptujskih kolesarjev: 7. Denis Petek, 10. Bojan Belšak, 12. Bojan Potrč.

Pri dečkih B so vozili 25 krogov, kjer je bilo 5 tokovalnih šprintov. Anej Jabločnik je zasedel deveto mesto. Mlajši in starejši maldinci so se udeležili drike po Pomurju za pokal Slovenije. Pri mlajših mladincih so vozili 61 kilometrov. Nekje okrog 15 kilometra je pobegnil Matjaž Finšgar, ki mu je uspelo pridobiti minuto prednosti, žal pa je prišlo do okvare kolesa. Toda Matjaža je zamenjal Gregor Gazvoda, ki si je privozil že več kot minuto in pol prednosti. Pri 38 km je imel okvaro in glavnina ga je ujela. Uvrstitve mlajših maldincev : 23. Matjaž Finšgar, 24. Gregor Gazvoda, 35. Andrej Omulec. Po besedah trenerja Sama Glavnika se je Andrej izkazal, vozil je v glavnini in uspel pokriti vse šprinte. Škoda pa je, da sta imela malda ptujska kolesarja nesrečo s kolesi.

Pri starejših mladincih so vozili 115 kilometrov. Pri 40. kilometru je imel okvaro na kolesu Marjan Kelner, kar ga je na koncu vsekakor stalno boljše uvrstitve. Šesto mesto je zasedel Rado Rogina, 22. Matej Marin, 32. Jernej Finšgar, 35. Tomaž Jagarinec, 41. Marjan Kelner, 48 Daniel Perša.

Na veliki mednarodni kolesarski dirki po Avstriji (Weisbauer tor), sta sodelovala Mitja Mahorič in Miran Kelner. Na sporedu je bilo pet zahtevnih etap. Že v prvi etapi je imel smolo z defektom Miran Kelner, zraven tega pa se mu je obnovila poškodba kolena. V ognju je sam ostal Mitja Mahorič, ki je iz etape v etapo vozil bolje. Samemu je bilo vsekakor težje. Za rezultati in predvsem doseženimi uvrstitvami so v ptujskem kolesarskem klubu zadovoljni. Na večetapni dirki je namreč nastopilo 94 tekmovalcev iz sedmih držav. V generalni uvrstitvi je Mitja Mahorič dosegel 28. mesto. V kategoriji do 23 let pa zelo dobro sedmo mesto. Ta uspeh pomeni, da se Mitja Mahorič po poškodbi zopet vrača v sam vrh kolesarstva v svoji kategoriji.

Danilo Klajnšek



1014

KNJIŽEVNIK FRANC MEŠKO · ODPADEK PRI TESANJU · PISATELJICA SAMSA · ORGAN ZA RAZMNOŽEVANJE · GLAVNO MESTO ITALIJE · AMERIŠKI FILMSKI IGRALEC (RYAN) · ŠKOFOVSKA KAPA · JEZERO V LOMBARDIJI · POŽETA NIJVA, STRNIŠČE

SPORAZUMNA REŠITEV · STALINOVEC · ZRAKOMER · VSADITEV: MOJZESOV BRAT / NOGOMETNI ŽADETEK · ENAKA VOKALA · NEREDNI VOJAK · ŠIVANKA · AVTOMATSKA TELEFONSKA CENTRALA · MAJHNA ŽILA · POTEMNITEV · LOZNICA / JOSIP PAGLIARUZZI · UMETNO VLAKNO · ANDREJA ŽAGAR / SL. SLIKAR MEŠKO

SESTAVIL EDI KLASINC · ČEŠKI ZDRAVNIK (FANFA) · AMERIŠKA LETALSKA BAZA V ITALIJI · VALJEVO / OPERNA PEVKA GERLOVIČ · NEDA UKRADEN · DELOVNA SKUPNOST / LJUBLJAN. GALERIJA · UPRAVNI ODBOR · PECIVO S SOLJO · PTICA PEVKA · ALDEHID OCETNE KISLINE

LASTNIK KAVARNE · BRITANSKI IGRALEC (ALSTAIR) · FR. TOVARNA AVTOMOB. / SKUPEK CELIC

PUSTOLOVKA · ALKALNI PERIDOTIT / PREBIVALKA IRSKE

JAPONSKI FILMSKI REŽISER (KANETO) · SLIKARKA / VODILNI AVSTRALSKI DNEVNIK · PEVKA ŠTEFOK / ZELENA PAPIGA

PRIPRAVE ZA SKAKANJE IZ LETALA · RADIKAL PENTANA / IT. KAMION · RADIJ / LJUBLJANA · DALMAT. MESTECE / LOUZE ŠUBIC

PODOBEN POJAV · GOZDNA ZVER · NEMŠKI FOTOAPARAT

RUDI OSTERMAN · NADALJEVANJE GESLA · IZ BESEDE KARLIN · REDKEJŠE ŽENSKO IME · VOLKU PODOBNA ZVER

REŠITEV PREJŠNJE KRIŽANKE

VODORAVNO: pterostil, reportaža, Ivo Serdar, Didi, Nene, vrata, jed, Koo, Arp, Co, Karni, hod, Ta, okras, MA, krivuljar, Krist, Julka, Bibiana, Lebar, Oneal, Ira, dis, običajnost, okač, rep, peč, toksikolog, Dane, Li, sat, Awaso, snet.

Ugankarski slovarček

AGE = vodilni avstralski dnevnik
ANALOGON = analogen, podoben pojav ali predmet
IJOLIT = melanokratna nefelinova kamnina, alkalni peridotit
KAŠPAR = znan češki zdravnik (Fanta)
MARTOLOZ = neredni vojak, ropar - pripadnik turških obmejnih formacij
NICLAUSSE = starejša francoska tovarna avtomobilov (v letih 1906-14)
ONJA = redkejše žensko ime
SIM = britanski filmski igralec škotskega rodu (Alastair, 1900-1976)
ŠINDO = japonski filmski režiser (Kaneto, 1912)

✦ Aforizmi by Fredi ✦

Lenuhova maksima: "Delaj minimalno!"

***

Tudi denar se najlaže obrača po vetru.

***

Marsikateri zapornik je, ko odsluži kazen, odslužen.

***

Oderuhi te pripravijo do tega, da že sam skočiš iz kože.

***

Majorke niso za minorce.

***

Povej mi, koliko si upaš povedati, in povem ti, kdo si.

***

Ne misli, da policija računa nate, če se policaji učijo šteti na tvojih rebrih.

***

Tudi najkrotkejša ovca se v obupu lahko spremeni v bojnega ovna.

TEDENSKI HOROSKOP OD 21. 8. DO 27. 8. - TEDENSKI HOROSKOP OD 21. 8. DO 27. 8.

OVEN ● 21.03. - 20.04.

I. DEKADA 21.03. - 31.03.
Pred Vami je uspešna, prijetna pot tako poslovno kot osebno, to pot bo kronalo še nežno prijateljstvo, ki Vas bo delalo srečno in zadovoljno.

II. DEKADA 01.04. - 10.04.
Zelo ste nervozni in nepotrpežljivi, zaljubljeni ste in vse v tej zvezi ne teče tako kot želite in ste si zamislili. Bodite malo manj neučakani in bolj potrpežljivi in vse bo še prav.

III. DEKADA 11.04. - 20.04.
Teden v katerem Vas bo razganjalo od navdušenja, saj Vam bo šlo vse kot namazano; posel Vam bo cvetel in kot moški boste izpopolnjeni, saj ste srečno zaljubljeni.

BIK ● 21.04. - 20.05.

I. DEKADA 21.04. - 30.04.
Psihično in fizično izčrpanost, ki je posledica egoističnega ravnanja določene osebe glede Vas, boste uspešno premagovali in na koncu boste še hvaležni usodi, da se je zgodilo tako, kot je.

II. DEKADA 01.05. - 10.05.
Kregate se sami s seboj glede finančnih zadev, zavedate se, da ste sami krivi vseh zablod in dvomov, saj ste potrošili več kot ste zaslužili. Bolj se boste morali prilagoditi situaciji, čeprav bo težko, pa boste izplavali.

III. DEKADA 11.05. - 20.05.
Ja, ljubezen je bolezen in tudi Vi ste to občutili na svoji koži, na žalost ne imejte maščevalnih misli, ampak kljub veliki bolečini in žalosti z ljubeznijo mislite na pretekle čase.

DVOJČEK ● 21.05. - 20.06.

I. DEKADA 21.05. - 31.05.
Imate trdno, srečno in zadovoljno vezo, v kateri vladata razumevanje in spoštovanje. Ne smete pa pozabiti, da je treba vsako zvezo obnavljati in takoj pozdraviti vse rane, da se ne bi razbolele in končale.

II. DEKADA 01.06. - 11.06.
Preveč se obremenjujete glede svoje ljubezni, vse preveč "mozgate" preproste stvari, resnično izgledajo včasih precej komplicirane pa na koncu ugotovimo, da to niso. To velja tudi za Vas.

III. DEKADA 12.06. - 20.06.
Teden, v katerem Vam bo vse uspevalo in boste vse kar želite tudi naredili, z eno besedo teden avanturnih pustolovščin, v katerih boste uživali in uspevali.

RAK ● 21.06. - 22.07.

I. DEKADA 21.06. - 01.07.
Negotovi in vznemirjeni boste na poslu, bodite bolj samozavestni saj ste uspešna in poslovno zanesljiva oseba. Ne predajte se malodušju; pa kaj, če je prišel še nekdo, imate pač konkurenco, nov izziv. Samo pogumno!

II. DEKADA 02.07. - 12.07.
jeza, skrb, tega bo v tem tednu pri Vas v izobilju, na žalost. Saj veste, kaj pravijo stari ljudje; "nobena noč ni tako dolga, da ne bi prišel dan". Glavo gor!

III. DEKADA 13.07. - 22.07.
Zaljubljeni ste, zelo ljubite to svojo ljubezen, ampak za božjo voljo, zakaj ste tako trmasti in togi. Potrebni ste izobraževanja medsebojnih odnosov, to Vam ne bi škodilo, premislite malo.

LEV ● 23.07. - 23.08.

I. DEKADA 23.07. - 02.08.
as, zelo uspešno premagujete, saj ste močni in kot lev nepremagljivi, saj se tudi sami zavedate, da je za Vas bila to le igra.

II. DEKADA 03.08. - 12.08.
Preveč se obremenjujete glede novega projekta, ki ga niste dobili v obdelavo in pripravo. Ste kdaj pomislili, da ste se mogoče prenežno in premalo samozavestno potegovali za njega.

III. DEKADA 13.08. - 23.08.
Končno boste svobodno zadihali. Vaša materialna dobrina, to je za Vas. Vaš dom je spet rešen in vse stvari v domu so na pravem mestu, tako kot je treba. Ni kaj, prava levinja ste.

DEVICA ● 24.08. - 23.09.

I. DEKADA 24.08. - 02.09.
Ne obremenjujte se, novi posel ali projekt bo uspešen tako moralno kot finančno, kljub temu, da trenutno izgledi niso najboljši.

II. DEKADA 03.09. - 12.09.
Negotovi ste glede materialne dobrine ali denarja, toda v celoti gledano pa ste kljub temu srečen človek, saj ste zadovoljni z malim in znate tudi skromno preživeti.

III. DEKADA 13.09. - 23.09.
Ne pričakujte preveč od vaše ljubezenske zveze, da ne boste potem razočarani, saj ni vedno vse tako kot hočemo ali želimo.

TEHTNICA ● 24.09. - 23.10.

I. DEKADA 24.09. - 03.10.
Srečne ste ni kaj, razganja Vas od veselja, Vaša ljubljena oseba Vam je končno priznala, da Vas ljubi in da tako tustvarjena eden za drugega.

II. DEKADA 04.10. - 13.10.
Trenutno ste kot odžagan kos debla, usoda se je kruto poigrala z Vami, saj ste bili resnično zelo okrog prinešeni pri denarju ali dediščini. Toda ne obupajte, tudi za Vas bo posvetila luč.

III. DEKADA 14.10. - 23.10.
Ne dvomite in ne prepričujte sami sebe, da se bodo težave same rešile. Brez zdravljenja in brez pomoči zdravnika na žalost ne bo šlo.

ŠKORPIJON ● 24.10. - 22.11.

I. DEKADA 24.10. - 02.11.
V Vašem domu bo ta teden ena sama radost in ljubezen, ne samo, da ste uspešna poslovna oseba, tudi srečno zaljubljen ste in to Vam v resnici daje zagon za vse ostale stvari.

II. DEKADA 03.11. - 12.11.
Ne prepirajte se sami s seboj, sposobni ste voditi delo z ljudmi in javno nastopati oz. zagovarjati uspehe ali neuspehe vaših podrejenih, saj ste samozavestni in komunikativni.

III. DEKADA 13.11. - 22.11.
Vaša srečna zvezda je očitno končno našla tudi Vas, saj boste v tem tednu spoznali, da imate skupno pot z ljubljeno osebo, polno sreče, veselja, nežnosti in ljubezni.

STRELEC ● 23.11. - 21.12.

I. DEKADA 23.11. - 02.12.
Ja, tako se zgodi, če človek ne zaupa niti sebi, niti drugim, na koncu ostane sam in nesrečen. To se je zgodilo tudi Vam, več samozaupanja in zaupanja.

II. DEKADA 03.12. - 12.12.
Ena sama milina Vas je, srečna zveza zaljubljena in dobra prijateljica, katero vsak rad vidi. Treba Vam je čestitati.

III. DEKADA 13.12. - 21.12.
Uspešni ste v poslu, ambiciozni in napredni, zaljubljeni in močna čustva vežejo Vašo ljubezen, miren in varen dom. Vse to ste dosegli, ker ste vse svoje cilje prepustili toku časa, da je deloval za Vas, Vi ste samo dodajali tam, kjer je manjkalo.

KOZOROG ● 22.12. - 20.01.

I. DEKADA 22.12. - 31.12.
Umirite se in zadihajte s polnimi pljuči. Končno ste na pozitivnem začetku, ki bo veliko bolj uspešen in srečen kot doslej, tudi čustva bodo močna in obojestranska.

II. DEKADA 01.01. - 11.01.
Zakaj se obremenjujete s stvarmi, ki za Vas niso pomembne in odločilnega pomena. Bodite taki kot ste in odpr to povejte kaj mislite in kaj želite. Videli boste, da ni tako težko, kot je videti.

III. DEKADA 12.01. - 20.01.
Oddahnite se, vse hudo je za Vami, pred Vami je samo še prijetna in uspešna pot. Kako bo uspešna, pa je odvisno samo od Vas koliko truda in sebe boste vložili v njo. Srečno!

VODNAR ● 21.01. - 19.02.

I. DEKADA 21.01. - 30.01.
Ljubite in ste ljubljeni, čustva so močna in obojestranska, kaj bi radi še več, uživajte v dvoje in vzemite od življenja kar Vam nudi.

II. DEKADA 31.01. - 09.02.
Namen, ki ste ga imeli je bil dobronameren, toda na žalost ni obrodil sadov, to pa že ni več Vaša težava, zato se ne obremenjujte, ampak se posvetite sebi.

III. DEKADA 10.02. - 19.02.
Ali se zavedate, da ste srečen človek, imate zelo globoko srečno zvezo, ki je polna harmonije in ljubezni, uživajte to oazo miru, ki Vam jo nudi Vaš dom.

RIBI ● 20.02. - 20.03.

I. DEKADA 20.02. - 01.03.
Ne dvomite v poštenje ljudi okrog sebe, saj to, da so nekateri negotovi še ne pomeni, da so tudi nepošteni. Bodite obzirni, pa saj Vi to znate, saj ste ribica.

II. DEKADA 02.03. - 10.03.
Uspešno boste premagovali težave skupaj z zelo ambiciozno in samozavestno poslovno uspešno osebo, vajina zveza bo tudi harmonična, saj bosta oba imela enake cilje.

III. DEKADA 11.03. - 20.03.
Ste zelo odgovorna oseba, ki točno ve, kaj hoče in želi, zato Vas vsaka negotovost takoj vrže iz tira, predvsem pa če je povezana z financami. Malo potrpljenja ...!

Info - glasbene novice!

Info - kviz

Gotovo veste, kateri pevec je na sliki. Izrežite glasovnico, vpišite odgovor, in če vam bo sreča naklonjena, vam bodo v prodajalni Tehnika Emone Merkurja Ptuj podarili zgoščenko.

Da je bila pred štirinajstimi dnevi na fotografiji SANJA MLINAR, je ugotovilA **Silva Najžar, Vrazova 6 2270 Ormož**. Čestitamo!

Odgovore na današnje vprašanje pošljite (ali prinesite) na: Uredništvo Tednika, p.p. 95, 2250 Ptuj.

Rok: četrtek, 28. avgusta.

Reševalec: _____

Naslov: _____

Ime pevke: _____

Poletni glasbeni hiti so se izoblikovali in nekateri spomini se gotovo navezujejo na njih. spomini na pletje toraj ostajajo, ali bo ostala v spominu tudi letošnja poletna glasba pa bo jasno šele čez neakj časa.

ameriška pevka MARIAH CAREY se je ločila od Taommyja Mottola, ki je eden izmed šefof založbe Sony Music. Mariah ima novi "sexy look" in novi stil glasbe v komadu Honey (****), katerega producent je Puff Daddy.

VANESSA WILLIAMS je bila prva temnopolta miss ZDA, vendar so ji naziv odvzeli, saj se je naga slikala za revijo Playboy. Lani se je lepotica preizkusila tudi v akcijskem filmu Eraser in požela tudi dokaj ugodne kritike. Gospa Williams je pripravila povprečno a tipično RM'B pesem HAPPINESS (***) in jo najdete na albumu Star Bright.

Ameriška soul, RM'B in funky vokalistka MARY J. BLIGE je bila na zadnje prvi vrhu ameriške lestvice Hot 100 singles s soul skladbo Not Goin Cry iz filma Waiting to Wxhale. Vroča MARY pa ponuja dve novosti in sicer v Evropi skladbo z naslovom EVERYTHING (***) ter v ZDA skladbo z naslovom MISSING YOU (***).

DIANA KING je zaslovela s komadom Shy Guy. Starejši poslušalci bodo lahko primerjali verzijo Diane, ki prepeva staro uspešnico I SAY A LITTLE PRAYER (****) pevke Dionne Warwick.

Kralj pop glasbe MICHAEL JACKSON bo toraj imel koncert v Stožicah 9. septembra. Izračunal sem, da bi na koncert moralo priti vsaj 36.000 poslušalcev, da bi se koncert pokril in organizator ne bi imel izgube. JACKSON pa je posebaj za tržiušče v ZDA izdal plesni remix hita STRANGER IN MOSCOW (****) ter se nahaja na njegovem remix albumu Blood an the DanceFloor-History in the Mix.

DJ Stu Allan, DC MC in Latania Mitchell so člani britanskega studijskega tria CLOCK, ki je največ uspeha beležil s komadom Axel F. Clock igrajo na karto priredb ter promovirajo priredbo YOU SEXY THING (***), ki so jo leta 1975 v originalu izvajali Hot Chocolade.

Nemška zasedba EROTIC je vrhunec svoje popularnosti dosegla s komadom Max dori't have Sex with your ex. EROTIC pa so malo zmanjšali število udarcev v koamdu THE WINNER TAKES IT ALL (****) in seveda skladbo dosti boljše zveni v originalu skupine Abba.

D.J. širom po Evropi še zmeraj vrtijo na veliko štikl You're not Alon tria OLIVE, ki je izdal v juniju tudi album z naslovom Extra Virgin. OLIVE se sedaj preizkušajo s štiklom OUTLAW (***).

GENESSIS delujejo na obroke, saj ima Mike Rutherford svojo skupino Mike&The Mechanic, medtem, ko Phil Collins in Paul Carrack občasno posnameta kakšno solo zgoščenko. Phil ne sodeluje v novi skaldbi zasedbe GENESIS, ki predstavlja novost z zanimivim naslovom CONGO (****).

Britanski band SUEDE je bil eden prvih in vodilnih bandov, ki so dvignili v višave novo neodvisno ali indie rock glasbo. Pevec Brett Anderson daje osnovno glasbeno podobo skupini SUEDE, ki pa ji počlasi zmanjkuje idej kar je opaziti v skladbi FILM STAR (***).

Veliko prostora pa britanski tabloidi namenjajo kreganju bivših članov pop skupine Take That. Zeleni mož MARK OWEN pa preseneča v izredno pozitivbnem smislu v novi skladbi I AM WHAT I AM (****), za katero je sam napisal besedeilo ter je na zgoščenki Green Man.

SARAH BRIGHTMAN pa nam je gotovo napolnila ušesa in srce, ko je v duetu s slepim tenoristom Andrejom Bocelliem odpela nepozabno pesem Time to say Goodbye. Čudovita SARAH pa je tudi na čudoviti način in s svojim šarmom priredila popevko WHO WANTS TO LIVE FOREVER (*****) Legendarnih Queenov!

David Breznik

prodajalna
TEHNIKA
EMONA MERKUR d.o.o.
PTUJ

POPULARNIH 10

1. **I'll be Missing you** - PUFF DADDY & FAITH EVANS & 112
2. **Everybody (Backstreet's Back)** - BACKSTREET BOYS
3. **C U When U Get There** - COOLIO
4. **History/Ghosts** - MICHAEL JACKSON
5. **When the boys come in to Town** - KELLY FAMILY
6. **Gotham City** - R. KELLY
7. **Bitch** - MEREDITH BROOKS
8. **Men in Black** - WILL SMITH
9. **So Help me Girl** GARY BARLOW
10. **Samba DE Janeiro** - BELLINI

Lestvico POPULARNIH 10 lahko poslušate vsako soboto v večernem sporedu radia Ptuj.

Dober den, vsoki den! Toto pismo vam pišem v petek, 15. avgusta na sam proznik Marijinega vnebovzetja, ki je vejki svetek in dela prosti den. Z Mico sma hodila k roni meši, saj je dopudne že preveč vroče. Tudi po radiji in televiziji je bija prenos slovesnih maš z različnih romarskih krajov. Čudno pa se mi zdi, da je bilo v pridigah malo guča o Mariji in več o vsokodnevni politiki. Naj mi bivši tovariši in sedanji gospodje ne zamerijo, če zapišem, da med enimi in drugimi nega vejke razlike. Obojni so se ali pa se še borijo za oblost in obojni majo roke in žepe k sebi obrjene... Tak je pač to in je čim duže boj tak.

Pa gremo dale in pustimo državno in cerkveno politiko pri miri, saj bi se človik včosih tak razjoka kak, da bi ti hujdi luk v oči sila. Ja, keri bi se radi od veselja jokali naj pridejo v nedelo, 24. avgusta v Dornavo na lukarski proznik, ki ga organizirajo domoče članice in člani etnografskega in turističnega društva. Saj vena vete kak poje tista lükarska pesem: "Ko boš lačen z dela priša, si nareži luk, falat kruha fcoj si vreže in de južna fkup...!" Včosih se je dalo z lukom tudi kaj zaslužiti, gnešji den pa je boj za razjokati kak za zaslužiti. Dobro se še spunim, kak so negde Polenci iz dežele lükarov luk celo v Avstrijo in Marprog vozili. Za mene je najlepši tisti luk, ki je v venec spleteni. Dornovske dekline vejo to zlo lepo nareti in so prejšji tjeden to prikozale tudi na prireditvi, ki je bila pod brajdami in na dvoriši pri Pivkovih in Forštnaričovih v Dornavi. Tudi mlatiči oziroma slamotepci so lepo pokozali, kak se ržena slama priprovi za pokrivaje strehe na storih hišah. Meni še gnešji den v glovi zvuni tisti značilni pika - poka - pika -pok, ki je negda odmeva z lesenih podov na gumni ali škednji. Pa kaj se je kadilo, gdo smo ročno z vejkimi redusi ščijali in z mlinom na veter zrje ločli od plev. Gnešji den pa vse to stroji naredijo v obliki kombajnov. Saj ste vena že čuli tisto zgodbo v keri je mož svojo ženo in njeno ljubezen primerja s kombajnom. Pa se je ženska znajšla in rekla možeki, da zavolo jegove "slamice" nede vklopla kombajna... Pa srečno vaš kombajnist LUJZEK

Mladi dopisniki

INTERVJU S SLAVKOM PREGLOM

Pisatelji živijo čisto normalno življenje. Hodijo v službe, tu in tam napišejo kakšno knjigo in ne nazadnje večina jih ni preveč bogatih. Tudi Slavko Pregl ni izjema. Nekoč, ko je bil še deček, je dejal: ko bom velik, bom bogat. Velik je sedaj, bogat, tako sam pravi, pa še ni. Ko je gostoval na naši šoli sem malce pokramljala z njim. OPOZORILO: G. Pregl govori v rebusih.

Katero izmed vaših knjig vam je najljubša? "Tista, ki jo bom še napisal." Ko začnete pisati knjigo, ali že veste, kako se bo končala. "Navadno imam zamišljeno zgodbo, vendar pa se navadno čisto drugače razplete. Ko pa končni rezultat preberem, si rečem: Slavko Pregl, dobro si napisal."

V katerem letnem času dobite največ navdiha za pisanje?

"V vseh, čeprav v zadnjem letu nisem napisal nobene knjige."

Ko ste bili mlajši, ste zagotovo imeli kakšne vzornike med pisatelji. Katere?

"Med našimi pisatelji sta mi bila najbolj všeč Tone Seliškar in Anton Ingolič, med tujimi pa Mark Twain."

Ali kdaj napišete zgodbo po naročilu? "Po naročilu pišem, različne radijske igre. Tudi Dolgohlačnike sem napisal po naročilu."

Kdaj ste napisali svojo prvo knjigo in katera je bila?

"Prvo knjigo sem napisal 1972, ko sem bil star 27 let. Knjiga je bila Nova zgodovina."

Kaj vam je bolj všeč: mestni vrvež ali tihota narave?

"Ko sem v mestu, mi je bolj všeč narava, ko sem pa v naravi, pa mi je bolj všeč mesto."

Ali imate kakšnega brata in kako mu je ime?

"Najstarejši brat je univerzitetni profesor in je bolj miren, zato mu je ime Mirko, moj mlajši brat je bolj športen tip in bolj živahen, zato mu je ime Živko, jaz pa sem slaven, zato sem Slavko."

V takem duhovitem tonu smo se pogovarjali s tem zanimivim mladinskim pisateljem.

OŠ Olge Meglič

Mentorica:Vera Golob

PESNICA MI JE PRIPOVEDOVALA

(Domišljijski spis)

S sestro Natašo in s sestrično Matejo smo se odločile, da pojdemo k Pesnici. Šle smo po kolesa in se odpeljale. Prispele smo. Doživele smo nekaj nenavadnega. Na kratko bom opisala dogodek. Kolesa smo prislonile na ograjo. Sedle na travo ter se pogovarjale. Pesnica je začela govoriti. Začudene smo jo vprašale, kdo jo je naučil govoriti. Odgovorila je, da se je naučila govoriti od drugih. "Ko so me regulirali ni bilo prav nič prijetno. Včasih prideta tudi Gabi in Robi. Gabi išče školjke, Robi pa lovi ribe. Tudi veliko drugih ribičev pride." Me si še nismo opomogle. Utrujene smo se odpeljale domov. Mamica in ati nista mogla verjeti. Tudi onadva sta šla k Pesnici. Od takrat verjameta tudi mamica in ati da Pesnica govori. Učiteljici sem opisala dogodek. Z učiteljico smo se dogovorile, da pojdemo pogledat, če je res. Še enkrat nam je vse zaupala.

Tadeja Pihler 4.r.

OŠ Mladika podružnica Trnovska vas

POČITNICE

Ime mi je Dolores. Na hajdinski šoli sem končala prvi razred s prav dobrim uspehom. Starša sta sklenila, da gremo letos na morje. Babice ne bomo vzeli s seboj, ker imamo šestdeset piščancev, ki jih moramo krmiti, za to bo skrbela babica. Za trdno sem sklenila, da se naučim plavati. Ko bom znala plavati bom naučila še brateca. Ati in mamica znata dobro plavati, zato se bosta tunkala. Če bo lepo vreme, bomo zelo veseli.

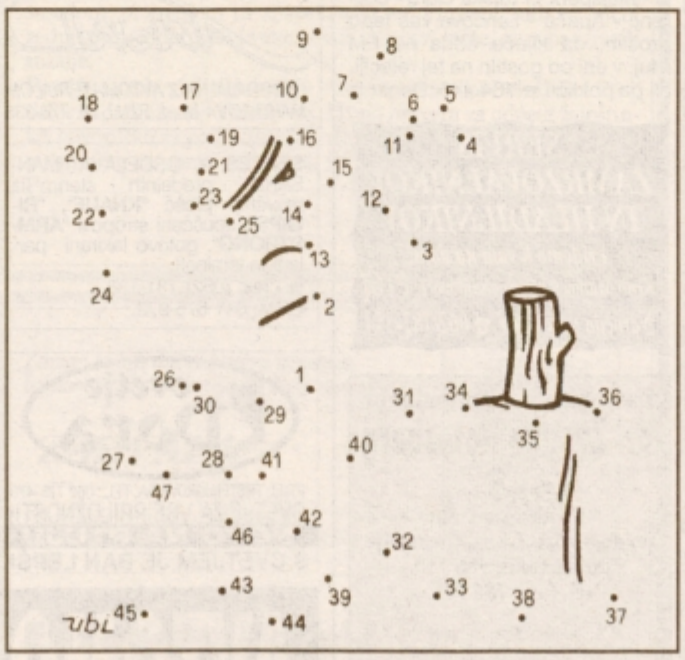
Dolores Ljubec, 1. OŠ Hajdina

ZAPLETENE ZANKE

SLIKOVNA KRIŽANKA

			SESTAVIL EDI KLASINC	OZEK KOS BLAGA	OBROK	RAZPRTJA
			VINSKA TRTA			
			SAMOVEZNICA			
			▶			
RADIO TEDNIK PTUJ	TATINSKA PTICA	KOŠARKAR TURDIĆ				
		PISATEL DANILO				
PLAZEČA RASTLINA						
PODZEMNI HODNIK				NEMŠKA RUMSKA IGRALKA (KARIN)	RUSJANOVO LETALO	ŠAHOVSKI K. O.
STAROGRŠKI JUNAK						
NEGATIVNI POL ELEKTRODE						
NAJVIŠJA GORA TURČIJE						

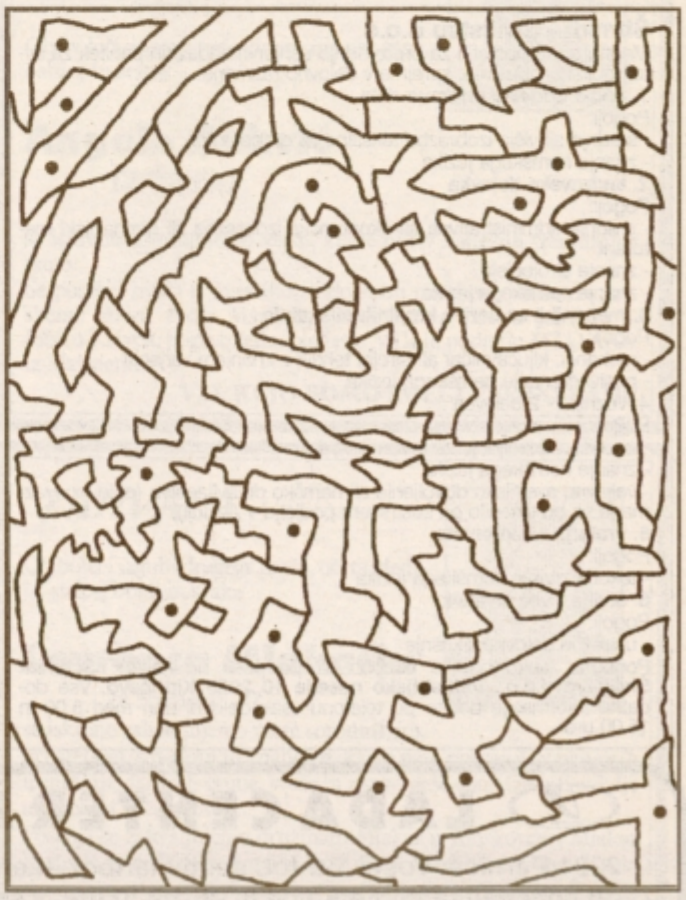
OD PIKICE DO PIKICE



PREMIKALNICA

M L A S K A N J E
T R I S U L
T R E P A L N I C A
N A Č E L N I K
P L A N I C A

Premikaj zgornje besede drugo nad drugo tako, da dobiš v treh navpičnih vrstah tri sladkovodne ribe.



REŠITVE: SLIKOVNA KRIŽANKA: trs, krap, Rato, slakar, rov, Akadem, katoda, Ararat. - PREMIKALNICA: mrena, lipan, sulec.

SERVIS Avto Prstec

FIAT LANCIA ALFA ROMEO

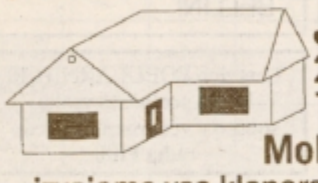
2251 PTUJ, OB DRAVI 3A, TEL. 062/773-095

- zračna blazina za voznika in sopotnika
- ABS zavorni sistem
- el. pomična streha
- hidravlični servo volan
- avtoradio 4x30W
- centralno zaklepanje
- električni pomik stekel
- po višini nastavljiva sedež in volan
- rabljeno vozilo l.96

BRAVA 1.4 SX 19.999 DEM

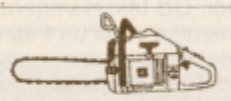
ZA VSA VOZILA THULE SWEDEN
- prtljažniki,
- nosilci za kolesa, čolne, smuči ...
- avtomobilski kovčki

KLEPARSTVO, KROVSTVO



Jože TOPLAK
2234 BENEDIKT 12a
Tel&fax:062/731-016
Mobitel:0609/633-053
- izvajamo vsa kleparska in krovska dela
- dobava kritin: bramac, tegola, bobrovec
- kritina za nizke naklone - Creaton

DELA IZVAJAMO HITRO, KVALITETNO IN Z GARANCIJO



T Center
trgovina in servis
malih kmetijskih strojev

motorne žage
škropilnice,
kosilnice, kultivatorji
agregati, tlačni čistilci,
črpalke, obrezovalci,
gozdarski in vrtni program

Anton Krajnc, s.p.
2250 Ptuj, Črtkova 7, tel. & fax: (062) 773-965, 779-721

DIJAŠKI DOM PTUJ
Arbajterjeva 6, Ptuj 2250
objavlja prosta delovna mesta
2 ŠPECIALNIH PEDAGOGOV
za delo v oddelki s prilagojenim programom (zahtevana izobrazba učitelj za otroke z montnjami v duševnem razvoju ali profesor - specialni pedagog), za nedoločen čas, s polnim delovnim časom.
Začetek dela: 1. september, 1997
Kandidati morajo izpolnjevati splošne pogoje, ki jih določa Zakon o organizaciji in financiranju vzgoje in izobraževanja. Poskusno delo bo trajalo 3 mesece. Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljete v 8 dneh po objavi, na naslov Dijaškega doma. O izboru vas bomo obvestili v zakonitem roku.

Šhmidt - Šiviljstvo d.o.o
Mednarodno podjetje za proizvodnjo usnjenih sedežnih prevlek za avtomobilsko industrijo, sprejme v delovno razmerje:
1. vodja oddelka priprave dela
Pogoji:
- srednja ali višja izobrazba tekstilne ali druge smeri
- znanje nemškega jezika
2. kadrovska delavka
Pogoji:
- srednja administrativna ali ekonomska izobrazba ali gimnazijski maturant
- znanje strojepisja
- znanje nemškega jezika
3. mehanika za servis krojilnih stiskalnic
Pogoji:
- mehanik, ključavničar ali strojni tehnik z znanjem varjenja
- pasivno znanje nemškega jezika
4. voznika - 2 delavca
Pogoji:
- vozniško dovoljenje za tovorno vozilo
- znanje nemškega jezika
- veljavno avstrijsko dovoljenje ali nemško državljanstvo (delovno razmerje se bo sklenilo pri sestrskem podjetju v Avstriji).
5. vratarja - telefonista
Pogoji:
- tekoče znanje nemškega jezika
6. šivilje - več izvajalk
Pogoji:
- ustrezne delovne izkušnje
Ponudbe lahko oddate osebno ali po pošti na naslov: **Schmidt Šiviljstvo d.o.o., Industrijsko naselje 10,.2325 Kidričevo**. Vse dodatne informacije dobite po telefonu vsak delovni dan med 8.00 in 15.00 uro.

Mali oglasi

PRODAM brejo telico. Hameršak, Kicar 33, Ptuj.

POCENI PRODAM domačo haloško vino in kvinton. ☎ 764-611.

PRODAM 1,5 m3 hrastovih fosnov, suhih, debeline 5 cm, dolgih 4 m, brejo kravo drugega teleta, simentalko, brejo 8 mesecev in dve breji telici simentalki, breji 5 mesecev, motorno kolo avtomatic rdeče barve, ohranjeno kot novo. Janez Kristovič, Borovci 27. ☎ 755-385.

PRODAM hišo, visokopritlično z vso opremo in urejeno okolico na 10 arih parcele v Vidmu pri Ptuju 5. Ogled možen vsak dan.

PRODAM novo 60 basno harmoniko, klavirko. Alojz Erhatič,

UGODNO PRODAM 3 sobno stanovanje (89,93 m2) v Kidričevem I. nadstropje (kabelska, centralna, telefon in garaža). ☎ 796-195 po 20. uri. Stogovci 55, Ptujska Gora.

PRODAM garsonjero 24 m2 na Rimski ploščadi 22 in peč za centralno Feroterm 32 z bojerjem in gorilnikom. ☎ 766-202 popoldan.

UGODNO PRODAM zamrzovalno omaro in hladilnik, dve njivi v Pacinju. ☎ 776-404.

PRODAM mešano belo vino in šmarnico. Terezija Pihler, Pacinje 21. ☎ 755-456.

PRODAJAM tri breje telice, stare 1,5 leta. ☎ 062 708-576.

ZA nedoločen čas zaposlimo natakarice v lokalu PAV Ptuj in KV administratorja - turističnega delavca. ☎ 062 771-593.

PRODAM Opel kadett 1,3, november 89, bele barve, cena 8.100 DEM in vikend s 1,5 ha zemlje na lepi legi pri Cirkulanah za 25.000 DEM. ☎ 775-210 ali ☎ 782-830.

ODKUPUJEMO bučnice golice. Informacije na ☎ 796-727.

TREBIMO buče z novim samopobiralnim strojem. Možen odkup mokrih bučnic in sušenje. Informacije na ☎ 796-727.

PRODAM avtomatik, rdeč, s smerniki. Pavel Šmit, Dornava 123, Dornava.

PRODAM enoredni kombajn za puljenje sladkorne pese. ☎ 712-085.

PRODAM večjo količino šmarnice, kvinte in jurke. Stanko Plohl, Gabrnik 23/a. ☎ 758-280.

PRODAM 230 l hidravlično stiskalnico za stiskanje grozdja. ☎ 764-129.

PRODAM mlado kravo, brejo 8 mesecev. Plohl, Spuhlja 40.

UGODNO prodam termoakumulacijsko peč 3,5 KW. ☎ 755-040.

POŠTENEGA najditelja kompleta ključev v črnem usnjenem obesku - izgubljenih na relaciji Jurovci - Majšperk - Ptujska Gora - Lovrenc - Apače - Lancova vas lepo prosim, da ključe odda na PM Ptuj, v eni od gostiln na tej relaciji, ali pa pokliče ☎ 764-445. Denar iz obeska lahko zadrži, dobi nagrado!

NAJAMEM enosobno stanovanje ali garsonjero v Ptuju. Predplačilo. ☎ 796-625.

PRODAM moško in žensko kolo, primerno za starejše, z nožno zavaro ter vrtno kosilnico. ☎ (062) 26-524.

PRODAMO stanovanja: 1 sobna 5. prekomorske; ul. 25. maja, Ormoška c.; 1,5 sobno Arbajterjeva - pritličje; 2 sobna Dornava, Kvedrova, Kraigherjeva; 2,5 sobno Arbajterjeva cena 950 m2; 3 - sobna Ormož. Lenart, Ul. 25. maja takoj vseljivo. HIŠE: Dornava novejša z 3000 m2 zemljišča takoj vseljiva; 2 družinska Rogoznica, atrijska Sela, Novejša Orešje, polovica hiše Budina, 2 družinska Zabovci z gospodarskim, 2 družinska Zg. Velovlak itd. parcele, vikendi , poslovne stavbe. Iščemo stanovanja, hiše in parcele na raznih lokacijah. Vse ostale info. dobite na ☎ (062) 757- 110. Agencija Vikend, Biš 8 b, Trnovska vas.

PRODAM svinje za zakol, domače reje, težke okrog 130 kg in Škodo 120 L, letnik l980, registrirano do 20. oktobra po ugodni ceni. Podvinci 79, ☎ 778-778.

UGODNO prodam Zastavo 850, manjši nedokončani koruznik, nov štedilnik (4 elektrika) rabljeni pralni stroj in opeko za zidanje, ki jo podarim. ☎ 773-208.

PRODAM DOBRO domače mešano rdeče vino in večji, nov klopotec. ☎ 794-823.

PRODAM NOV štedilnik CORONA 2 el. in 2 plin) 40 % ceneje. ☎ 772-144.

KUPIM TELETA - bikce ter prodam balirko Velger A 5 in puhanik tajfun. ☎ 781-505.

PRODAM kuhinjo s pomivalnim koritom in štedilnikom ter omaro za jedilnico ☎ 775-343.

ODKUP in prodaja vozil plačilo takoj, ugodni krediti do 5 let tudi za zaposlene pri s.p., d.o.o., kmete, upokojence... Avto si lahko poiščete tudi drugje, prodamo: Vectra 2.0, 91; Micra - 91, 6.950; Tipo 2.0, 16 V, 93; Peugeut 205, 90, 7.800, OMEGA 2.0, 92, 12.900, Jugo 55, 90, 2.750 DEM; Alfa 33 1.5, 87, 3.600. ..Avto RAK, ☎ 779-581, 9-12 IN 14-17 ure.

PODJETNIK, oz. tisti, ki bi to želeli postati! Ali vas zanimajo dodatni dohodki? ☎ 773-160.

PRODAM kotno sedežno garnituro iz umetnega usnja, črne barve z fotelji in taborejem, ter termoakumulacijsko peč. ☎ 782-427.

V NAJEM vzamem eno ali dvosobno stanovanje v Ptuju. Ponudbe pod šifro "Stanovanje"

SERVIS ZAMRZOVALNIKOV IN HLADILNIKOV
Pridemo k vam na dom!
Kralj Matjaž z.b.o. Sagadinova 1, PTUJ
Naročila NON-STOP ☎ 062/782-354

Zasebna zobna ambulanta
dr. Zvonko Notesberg
Trajanova 1, Ptuj
(ob Mariborski cesti)
ordinira vsak dan
po dogovoru. Vse informacije
po telefonu: 786 710.
tel. fax.: 786 711.
● V sodelovanju s spec. za oralno kir. in implantologijo nudimo tudi kostne vsadke (IMPLANTATE).

TrgoAvto Avtoval
PRODAJALNA Z AVTOMATERIALOM
MAISTROVA UL. 1, PTUJ, tel. 776-333

SENTES - OBDELAVA MANSARD, predelnih sten iz mavčnih plošč "KNAUF", "RIGIPS", spuščeni stropovi "ARMSTRONG", gotovo lakirani parketi in laminati.
☎ - fax: (062) 781-138
GSM: 041 675-972.

cvetje Dora
PTUJ, TRSTENJAKOVA 5A, TEL.: 062 775-473
CVETJE ZA VSE PRILOŽNOSTI!
NOVO NA PTUJU
S CVETJEM JE DAN LEPŠI

35. MEDNARODNI KMETIJSKO - ŽIVILSKI SEJEM
Iz zemlje k soncu...
...že 35 let
Veliko novega boste videli,
veliko novega boste slišali...
ali se preprosto srečali s prijatelji

1550 razstavljalcev iz 25 držav
23. - 31. avgust '97
Gornja Radgona
KMETIJSKO - ŽIVILSKI SEJEM

AVTO ŠOLA Ko & Ro
(Konrad in Roman LAH)
obvešča bodoče voznike, da prične tečaj CPP v ponedeljek, 1. septembra '97, ob 16. uri v prostorih Ljudske univerze (nad Kavarno).
Prijavite se lahko po tel.776-274, 778-166 (non-stop), mobitel 041-675-160, in ob pričetku tečaja. Izposojamo literaturo in organiziramo vse potrebno do izpita.
Plačilni pogoji zelo ugodni! Priporoča se AVTO ŠOLA Ko & Ro

VSAKO SREDO
VSE KAR STE PREJ NAŠLI V ŠTAJERSKEM OGLASNIKU
IN ŠE VEČ:
- POMEMBNEJŠI DOGODKI IN ZANIMIVOSTI DOMA IN PO SVETU,
- AVTOMOBILIZEM,
- TURIZEM, FILM, GLASBA,
- MODA, ŠPORT.....

PRI NAJBLIŽJEM PRODAJALCU ČASOPISOV

ROCK & ROLL KLUB Marakuja
VOŠNJAKOVA 5, PTUJ, TEL.77 51 55
ZA VSE PRIJATELJE DOBRE GLASBE
OB PETKIH ROCK GLASBA
VSAKO SOBOTO VAM OB PRIJETNI GLASBI NUDIMO IZVRSTNE COCKTAILE

PREROKOVANJE
Zaupen pogovor z vedeževalko.
POKLIČITE 090 4215

LADA CENTER JAGODIČ
2231 Pernica, Vosek 6d (ob cesti Maribor - Lenart), tel.: 062/640 540
od ponedeljka do petka od 8. do 16.30 ure, v soboto od 8. do 12. ure.
AKCIJA ZNIŽANJE CEN ZA LADO SAMARO AKCIJA
DO RAZPRODAJE ZALOG KUPUJEMO RABLJENE SAMARE

AVTOMOBILSKI SEJEM V PTUJU
VSAKO SOBOTO
od 7. do 13. ure
LOKACIJA: ŠTAJERTOURS, ORMOŠKA 31, PTUJ

Mali oglasi

M & M, d.o.o. TELEFON SERVIS PTUJ. Popravilo montaža in servis telefonskih aparatov in telefaksov. Slomškova 24. ☎ 779-714.

ZELO UGODNO VOZIMO premog iz Velenja. Naročila na ☎ 062 782-092 ali 063 588-607.

PO UGODNIH CENAH IN UGODNIH PLAČILNIH POGOJIH izvajamo izolacije in plastične fasade, vsa notranja slikopleskarska dela, obnavljamo obstoječe stare fasade in nudimo agradbeni oder. Garancija in 20 let delovnih izkušenj. Alojz Toplak, obrtnik, mobitel 0609 646-067, 751-200.

NESNICE - mlade jarkice Hisex, rjave, pred nesnostjo, opravljena vsa cepljenja, prodajamo po ugodni ceni. Na vsakih 10 ena še zastonj. Farma Soršak, Podlože 1, Ptujska Gora.

PRODAM suho luščeno koruzo. Janez Žnidarič, Gorišnica 140.

ZA DVORIŠČA, dovozne posti ter gradnjo dostavljamo sekanec, pesek in gramoz. ☎ 771-661.

PVC okna, vrata, rolete in žaluzije izdelujemo in montiramo za nove in stare gradnje po konkurenčnih cenah iz materiala evropske kakovosti. Roletarstvo Ivan Arnuš. Povodnova 3 - ob Mariborski cesti, Ptuj, faks in ☎ 062 783-008.

POZOR! SIDRA za objemke, španarje za vinograde, tudi dadjarska sidra dobite pri Kovinarstvu Metličar, Potrčeva 26.

PREMOG iz velenjskega rudnika dostavljamo po konkurenčnih cenah. ☎ 771-661.

PRI DESTRNIKU prodamo hišo, še v gradnji, sedaj v mirovanju. ☎ 062 813-288.

PRODAM žitni kombajn Klas Mercator z obema adapterjema ali zamenjam za kaj drugega. ☎ 681-735.

PRODAM FIAT 750, potreben majhnega popravila zelo ugodno. ☎ 069 84-084.

PRODAM nakladalko 16 m3 v zelo dobrem stanju. ☎ 793-648.

NUDIM varstvo za otroke od 2 let, za čas od 7. ure do 15. ure, na svojem domu ob delavnikih. Goričan, Kajuhova 1, Ptuj, stanovanje 15.

PRODAM novo peč Emo central 23, in harmoniko Hohner 72 basno za 70.000 sit. ☎ 775-782 ob 10. in 20. uri..

HIŠO z nekaj zemlje v Pobrežju in Ptuju prodamo. Informacije na ☎ 773-784 po 20. uri.

ZOBNA ORDINACIJA
dr. Zdenka Antonoviča v Krapini, M. Gubca 49, ordinira vsak dan po dogovoru. Vse informacije po ☎. 0038549 372-605
NOVO! FIKSNA IN SNEMNA ORTODONTIJA ZA OTROKE IN ODRASLE.

DEŽURNA PRODAJALNA:
v soboto, 23. avgusta od 7.30 do 19.00 ure
RIMSKA PEČ

Leto dni te zemlja krije
ker te več med nami ni,
nam le upanje ostaja,
da pridemo k Tebi vsi,

V spomin

19. avgusta mineva eno leto od kar nas je zapustil dragi mož, oče in dedek

Anton Veselič
iz Barislovc 23

Hvala vsem, ki postojite ob njegovem grobu, mu prinašate cvetje in prižigate svečke. Še enkrat iskrena hvala.

Žalujoči: vsi tvoji.

Tvoje pridne roke,
pošteno in dobro srce
so naš ponos in lep spomin na te.

Spomin

Tih in boleč je spomin na 25. avgust, ko mineva deset let, odkar je nahelo biti srce ljubega moža, atija in dedka

Milana Holca
iz Rodnega vrha 2

Žalujoči: žena Angela, sin Milan, sin Danilo ter hčerka Nadica z družinami.

Skrb, delo in trpljenje
tvoje je bilo življenje.
Skrb delo in trpljenje
si prestala, zdaj
z možem in sinovoma
boš za zmeraj mirno spala.

ZAHVALA

Ob izgubi naše drage mame in babice

Marije Janžekovič
IZ POLENCEV 11

se zahvaljujemo snahi Mariji za oskrbo in nego naše drage mame, Francu Pisancu za izrečene besede slovesa, pevcem za odpete žalostinke, gospodu župniku ter vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom, znancem za izrečena sožalja ter vence, cvetje in sveče, ki so jih darovali.

ŽALUJOČI: sinovi Jože, Franc in Alojz, hčerki Lizika in Zinka z družinami ter ostalo sorodstvo.

ZAHVALA

V 69. letu nas je zapustil naš oče, brat in dedek

Alojz Čeh
IZ PODVINCEV 17

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, znancem in vsem, ki ste ga v tako lepem številu pospremili na njegovi zadnji poti, mu darovali cvetje, sveče, svete maše ali kako drugače pomagali.
Posebno hvala dr. Urbanu Toplaku in dr. Bojanu Novaku ter gospe Marini.
Zahvaljujemo se g. župnikoma za opravljen obred, govorniku za poslovilne besede, pevcem, godbeniku, zastavonošema ter pogrebnemu podjetju MIR.

ŽALUJOČI: sin Lojz z družino in sestra Nežka z družino.

Srce tvoje več ne bije,
bolečine več ne trpiš,
nam pa žalost srce trga,
solza lije iz oči,
dom je prazen in otožen,
ker tebe več v njem ni.

ZAHVALA

ob boleči izgubi ljubega moža, očeta in dedka

Jakoba Hercoga
IZ PRISTAVE 15 PRI CIRKULANAH

se zahvaljujemo vsem, ki ste ga pospremili, mu darovali cvetje, sveče in za sv. maše, ga obiskali na domu in nam izrazili sožalje ter nam pomagali v teh težkih trenutkih.

Posebej se zahvaljujemo osebju internega oddelka bolnišnice Ptuj, podjetju Perutnina Ptuj - tovarna krmil. Hvala sosedi Štefki, Andreju in Milici, ter družini Bezjak - Arnečič iz Slatine za vso pomoč. Iskreno se zahvaljujemo pevcem za odpete žalostinke, govornikom za poslovilne besede, godbeniku za odigrano Tišino, g. duhovniku za opravljen obred, podjetju Mir in vsem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na najegovi zadnji poti.

ŽalujoČi: Žena Elizabeta ter hčerki Jožica in Darinka z družinama.

Kje so tisti zlati časi
ko še skupaj smo bili?
Tebe dragi mož - ati smo imeli,
a zdaj te od nikoder ni.
Ni več tvojega smehljaja
ni več petja tvojega,
zdaj nesrečni smo in sami
žalostni in strti vsi.

SPOMIN

V torek, 19. avgusta je minilo leto žalosti, odkar nas je za zmeraj zapustil naš dragi mož, ati in dedi

Alojz Kozoderc
IZ PODLOŽ 17

Tiho, mirno in žalostno je ob tvojem grobu, vendar polno hvaležnosti in zahvala za vse.
Hvala vsem, ki ohranjate lep spomin na njega in postojite ob njegovem grobu.

TVOJI NAJDRAŽJI

ZAHVALA

V žalostnih dneh, ko smo se za vedno poslavljali od našega ljubega sina in brata

Robija Munda
IZ SENIKA 19

smo spoznali, kaj pomeni nesebična pomoč. Vsem, ki ste nam karkoli pomagali, darovali za cvetje, sveče, sv. maše, ter darovan denar za otroško bolnico v Ljubljani, prisrčna hvala. Posebna zahvala osebju Hematološkega oddelka, posebaj dr. Jožetu Pretnarju in sestri Pavlini za skrb in nego. Prav tako zahvala sošolcem, dijakom in študentom ter delavcem študentskih domov v Rožni dolini ter delavcem oddelka za tehnično varnost Univerze v Ljubljani. Hvala pevcem, g. župniku ter govornikom za lepo izražene misli, pogrebnemu podjetju MIR in godbenikom za odigrano tišino ter vsem, ki ste pomagali našega Robija tako v velikem številu pospremiti na večno počivališče k Sv. Tomažu.
Nam ostaja ljubezen, spomin in solze.

NJEGOVI: mama, ata ter brat Alen in sestra Silvija

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage tete in sestre

Marije Valič
upokojenke Delte Ptuj,
IZ SPUHLJE 20

e izkreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti, ji darovali cvetje, sveče in za sv. maše, nam pa izrazili sožalje.
Posebej se zahvaljujemo osebju internega oddelka Bolnišnice Ptuj, delovni organizaciji Delta Ptuj. Hvala pevcem za odpete žalostinke, govorniku za poslovilne besede, godbeniku za odigrano tišino, g. župniku za opravljen obred, ter podjetjema Mir in Komunala Ptuj.

Žalujoči: vsi njeni.

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage mame, žene, babice in sestre

Angele Bukvič
IZ ŽETAL

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste bili v najtežjih trenutkih z nami.
Še posebej hvala g. župniku, cerkvenim pevkam, moškemu pevskemu zboru Pošte Maribor, govornikoma Borisu Jazbecu in Jožetu Krivcu, pogrebnemu podjetju MIR in podjetju MTD d.o.o. iz Majšperka.

VSI, KI JO BOMO IMELI VEDNO RADI!

Leto dni že v grobu spiš,
v srcih naših še živiš,
ni ure, dneva, ne noči,
povsod si v srcu z nami ti.
Solza, žalost, bolečina
te zbudila ni,
ostala je praznina,
ki hudo, hudo boli.

V SPOMIN

Jožici Šuen
iz Lahonec 27

Tiha bolečina spremlja spomin na 21. avgust 1996, ko je usoda hotela tako, da si nas mnogo prezgodaj zapustila, naša draga mamica. Težko je živeti brez tebe, še težje se je sprijazniti z mislijo, da te nikoli več ne bo nazaj.
Ostaja nam le tvoj tihi dom, ki ga bomo vedno obiskovali, ostaja cvetje, namenjeno tebi, čeprav ga ne vidiš in ostajajo drobni plemenčki sveč, ki nas združujejo s teboj. Čas teče bolečina ostaja.
Hvala vsem, ki postojite ob njenem grobu in prižigate svečko in z lepo mislijo počastite njen spomin.

Zahvaljujoči tvoji najdražji: mož Alojz, hčerke Angela, Slavica, Marta, Mira in sin Martin, vsi z družinami.

Zaman so bili dnevi tvojega trpljenja,
bolezen je bila močnejša od življenja!

ZAHVALA

Po kratki in hudi bolezni nas je v 68. letu zapustila draga žena, mama, babica in sestra

Elizabeta Korpič
IZ DRAVCEV ŠT. 7

Zahvaljujemo se vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so nam pomagali v najtežjih trenutkih, ter jo v tako lepem številu pospremili na zadnji poti. Hvala za darovane sv. maše, cvetje, sveče, gorovnikoma za poslovilne besede, pevskemu zboru za odpete žalostinke, g. duhovniku za opravljen obred in pogrebnemu podjetju MIR.

ŽALUJOČI: TVOJI NAJDRAŽJI

ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, dedija, strica, brata in svaka

Lovrenca Mlakarja
iz Repišč 20

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom in znancem, ki ste nam pomagali v najtežjih trenutkih, darovali cvetje, sveče in za sv. maše, nam izrazili sožalje ter z nami sočustvovali.
Posebej se zahvaljujemo družinam Mlakar iz Markovcev, Mlakar iz Repišča, nečakinji Anici z družini ter Mariji z družino. Hvala pevcem za odpete žalostinke, govorniku za poslovilne besede, godbeniku za odigrano Tišino, g. župniku iz Leskovca za opravljen obred, podjetju Mir in vsem ki ste ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti.

Žalujoči: žena Trezika in vsi njegovi.

PTUJ / 100 LET FRANČIŠKE KLAMFER IZ DVORJAN

Čestitke prijazni babici

V jedilnici Doma upokojencev v Ptuju so v torek, 19. avgusta dopoldne pripravili krajši sprejem za svojo najstarejšo varovanko, Frančiško Klamfer, ki je ta dan praznovala svoj 100. rojstni dan. Direktorica doma upokojencev mag. Kristina Dokl ji je v imenu kolektiva ob visokem jubileju posebej čestitala in izročila šopek rož z najlepšimi željami. Ptujske pekarne in slaščičarne so ji podarile jubilejno torto, svojo najstarejšo krajanko pa so obiskali, jo obdarili in ji celo zapeli, tudi predstavniki upokojencev iz Spodnjega Dupleka.

Prijazna "babica", kot jo kličejo, ki razmeroma dobro sliši in bere tudi brez očal, je bila rojena v Dobrovcih, do leta 1992 pa je živela na domačiji v Dvorjanah 37. Zaradi padca si je tistega leta poškodovala kolk, zato je v zimskem času pričela obiskovati dom upokojencev v Ptuju, od lanske jeseni pa je njihova stalna varovanka. Vse življenje je doma pridno gospodinjila, vdova je že od leta 1980, sicer pa je v mladih letih rodila sina Adolfa in hčerko Majdo, ki je žal že pokojna, razveseljujejo pa jo še 4 vnuki in 3 pravnuki. V počastitev visokega jubileja Frančiške Klamfer so ji sorodniki pripravili družinsko praznovanje že v nedeljo, 17. avgusta, v kmečkem turizmu Simonič v Jablancih, kjer je najstarejši občanki čestital tudi župan občine Duplek, Janez Ribič. Stoletnici, ki občasno prebere tudi "ptujski Tednik" pa seveda tudi naše iskrene čestitke in predvsem še veliko zdravih let!

-OM

Prijazni in nasmejani stoletnici Frančiški Klamfer je ob visokem jubileju čestitala direktorica doma upokojencev, mag. Kristina Dokl. (foto: **M. Ozmec**)

DORNAVA / ZLATOPOROČENCA ZAGORŠAK

Prvi da v baročni dvorani gradu

Po pedesetih letih skupnega življenja sta v soboto obnovila obred poroke zakonca, 73 - letna Katarina in 71 - letni Stanislav Zagoršak iz Žamencev. V zakonu sta se jima rodila hčerka Marjana in sin Franc, zdaj pa ju razveseljujejo tri vnukinje in vnuk.

Obred zlate poroke je opravil župan občine Dornava, mag. Tone Velikonja in je bil prvič v baročni dvorani dornavskega gradu. Člani odbora za obnovo gradu v Dornavi so pred časom med drugim tudi predlagali, da bi omogočili vsem ki bi želeli, v baročni dvorani obred poroke. Žal so na Upravni enoti v Ptuju zaenkrat še zadržani do sklepanja zakonskih zvez v tej prelepi dvorani. Ker pa so obredi zlatih porok v pristojnosti občine, so v Dornavi to hitro začeli uresničevati. V soboto je bilo zelo slovesno, saj sta se zlatoporočenca pripeljala na kočiji in pred gradom so ju pričakali številni svatje. Slavljenca sta ob tem dejala, da ju prav nič ne moti, ker sta obnovila svojo zakonsko zvezo v gradu, kjer trenutno še stanuje 130 oseb s težko in težjo motnjo v telesnem in duševnem razvoju. Katarina je nekoliko šaljivo dodala, da si nikoli ni mislila, da bo za pedeset let zakonskega stanu nagrajena z "grajsko poroko".

MS, Foto: **Tone**

Tako kot pred pedesetimi leti sta se ženin in nevesta pripeljala s kočijo.

Zlatoporočenca Katarina in Stanislav Zagoršak sta ponovo rekla da v baročni dvorani dornavskega gradu.

NA KRATKO...

ZLATI ZNAKI ZA MENTORICI PROMETNE VZGOJE

V prostorih občine Kidričevo bo v sredo, 27. avgusta krajša slovesnost, na kateri bosta kidričevski župan Alojz Šprah in predsednik občinskega sveta za preventivo in vzgojo v cestnem prometu Anton Kosi, izročila priznanja in knjižne nagrade zaslužnim mentorjem prometne vzgoje in sodelavcem v osnovnih šolah Kidričevo in Cirkovce. Zlati znak republiškega sveta za preventivo in vzgojo v cestnem prometu bosta prejeli učiteljica Jožica Plajnšek, ki je na OŠ Cirkovce mentorica prometne vzgoje že 25 let, ter učiteljica Erika Meško iz OŠ Kidričevo, ki je uspešna mentorica že dobrih 15 let.

GASILCI ZA POKAL HAJDOŠ

To soboto 23. avgusta bo živahno na nogometnem igrišču v Hajdošah, kjer člani tamkajšnjega prostovoljnega gasilskega društva pripravljajo 5. mednarodno tekmovanje gasilcev za pokal Hajdoš. Gasilske enote pričakujejo od 13. ure naprej, s tekmovalnim delom pa bodo pričeli ob 14. uri. Prijave sprejemajo do jutri, 22. avgusta na sedežu GD Hajdoše, ali po telefonu 782-237, lahko pa tudi uro pred pričetkom tekmovanja. Med seboj se bodo pomerili članice in člani A, ter člani B, z upoštevanjem točk na leta in sicer v gasilski vaji IV/5 z MB, ter v štafetnem teku 9 x 50 m brez ovir in s prenosom povelja. Zmagovalce čakajo lepe nagrade in pokali.

DIABETIKI NA MADŽARSKO

Po poletnem zatišju so pričeli z aktivnostmi tudi v društvu diabetikov Ptuj. Tokrat se pripravljajo na enodnevni izlet, v soboto 6. septembra v madžarski Lenti, kjer bo tudi možnost poceni nakupov. Prijave sprejemajo ob sredah, 27. avgusta in 3. septembra v društveni pisarni od 8. do 10. ure. Dodatne informacije pa so na voljo pri tajn#ici društva, telefon 782 964!

-OM

NAPOVEDUJEMO YOUR ★ CLUB Heineken DOGODEK

VABIMO VAS NA OTVORITEV
V PETEK, 29. AVGUSTA 1997 OB 20. URI

HENIEKEN CLUB
VIKTORINA PTUJSKEGA 4, PTUJ

ČRNA KRONIKA

MOPEDISTA VRGLO NA POKROV AVTOMOBILA

V ponedeljek, 11. avgusta okoli 22. ure se je 15-letna Nela B.B. iz Ptuja pripeljala s kolesom z motojrem v križišču Ulice 5. prekomorske in Peršonove ulice v Ptuju. Kot je pokazal kasnejši alkotest, je bila pod vplivom alkohola, zato med vožnjo verjetno ni bila dovolj pazljiva. V križišču se je namreč zaletela v osebni avtomobil, ki ga je z desne strani pripeljal 18 - letni Damjan M. iz Dornave. Mladoletno mopedistko je bo trčenju vrglo na pokrov avtomobilskega motorja, trčila je v vetrobransko steklo in potem padla na cestišče. V nesreči se je hudo ranila, poškodbe so bile hujše delno tudi zato, ker med vožnjo ni nosila varnostne čelade.

KOLESAR PADEL IN OBLEŽAL MRTEV

Po lokalni cesti od šole na Runču, občina Ormož, proti Spodnjim Ključarovcem se je v soboto, 16. avgusta ob 17.20 peljal s kolesom 46 -letni Jožef Vavpotič z Runča. Med vožnjo po klancu navzdol je zaradi velike hitrosti padel in z glavo udaril ob asfaltno cestišče. Pri tem se je tako hudo ranil, da je umrl na kraju nesreče.

Z AVTOM V STOJEČI AVTOMOBIL

V soboto, 16. avgusta nekaj po eni uri zjutraj je po regionalni cesti skozi Krčevino pri Vurberku vozil osebni avto 34 - letni Marjan M. iz Ptuja. Zaradi okvare je avto ustavil ob densem robu regionalne ceste, da bi okvaro popravil. Ko je stal pri odprtem pokrovu svojega avtomobila, ki ga je tudi ustrezno osvetlil, se je v zadnji del njegovega avta zaletel osebni avto, ki ga je vozil 35 - letni Boris B. iz Zgornjega Dupleka. Ob trčenju je stoječi avto potisnilo naprej, Marjana M. pa je vrglo v obcestni jarek, kjer je obležal hudo ranjen.

DVE TATVINI AVTOMOBILOV

V noči na sredo, 13. avgusta je s parkirišča pred stanovanjskim blokom v Kraigherjevi ulici v Ptuju neznanec odpelal osebni avto renault clio, modre barve z reg. štev. MB 14-12R.

V isti noči je bil tudi ukraden osebni avto zastava 128, sivomodre barve z reg. štev. MB F9-025, prakiran ob Titovi cesti v Slovenski Bistrici.

Z UKRADENIM AVTOM V ZID HIŠE

V soboto, 16. avgusta nekaj po 22. uri se je Miro R. iz Ormoža pripeljal z osebnim avtomobilom na dvorišče svoje stanovanjske hiše. V raztresenosti je ključe pustil v ključavnici, kar je brž izkoristil neznanec, sedel za volan in pognal. Najbrž ni imel vozniških izkušenj, saj se je zaletel v zid bližnje hiše, potem pa jo je peš ucvrl proti Dravi. Policisti so ga kmalu izsledili in prijeli.

SKRIVNOSTNI GOJITELJ KONOPLJE

Med nasadom kuruze na njivi v Grlincih, občina Juršinci, so ptujski policisti prejšnji teden odkrili precej velik nasad idijske konoplje, ki je krepko pognala v višino, nekatere sadike tudi do 188 centimetrov. Policisti so konopljo populili in našteli kar 547 sadik. Za skrivnostnim gojiteljem pa še poizvedujejo.

OGENJ UNIČIL DRAGOCENO STARO HIŠO

Prejšnji ponedeljek, 11. avgusta okoli poldneva, je izbruhnil požar na stari leseni stanovanjski hiši v Bodkovcih št. 21, občina Juršinci. Lastniki, družina Rajh, prebivajo v Avstriji, zato so požar opazili sosedje in brž poklicali na pomoč gasilce. Hiša je namreč bila zelo stara, lesena, vendar dobro ohranjena in tudi pod zaščito spomeniškega varstva. Prihiteli so gasilci iz petih okoliških prostovoljnih gasilskih društev, vendar niso mogli dosti pomagati, saj je bila hiša v celoti lesena in s slamo krita. Vzrok požara še ugotavljajo, prav tako še ocenjujejo škodo.

STRELA ZAŽGALA GOSPODARSKO POSLOPJE

Med neurjem, ki se je razdivjalo v soboto, 16. avgusta popoldne na jugovzhodni strani Pohorja, je udar strele zažgal gospodarsko poslopje Ivana R. iz Požege 14 pri Framu. Hitro so posredovali mariborski poklicni gasilci ter gasilci iz PGD Fram, Rače in Podova. Po njihovi zaslugi se ogenj ni razširil na stanovanjski del poslopja, ki je bilo pod isti streho. Po oceni je ogenj povzročil škodo za okoli 2 milijona tolarjev.

FF

OSEBNA KRONIKA

RODILE SO - ČESTITAMO!: Milena Obran, Zabovci 18, Markovci - dečka; Romana Škrlec, Kog 44, Ko - Betko; Marija Kandrič, Vičanci 14, Ormož - deklico; Lidija Rozinger, Kvedrova 4, Ptuj - Nino; Monika Pušnik, Njiverce vas 37, Kidričevo - Laro; Olga Zupanič, Stojnci 138, Markovci - Marino; Martina Čeh, Moškanjci 49, Gorišnica - deklico; Alojzija Kmetec, Repišče 13/a, Videm - deklico; Romana Pukšič, Jastrebci 62/a, Kog - Petra; Brigita Kozel, Za kolodvorom 6, Ormož - Saško; Andreja Žunkovič, Moškanjci 122, Gorišnica - Blaža; Zdenka Kosi, Pršetinci 4, Sv. Tomaž - Sanjo; Jožica Kozel, Barislovci 3/a, Videm - Gregorja; Marija Zajc, Gajevci 44, Gorišnica - Jana.

POROKE: Stanislav Pernat, Štrafelova ul. 11, Ptuj in Tadeja Vodušek, Preloge pri Šmarju 19; Stanislav Bohl in Olga Murko, Vintarovci 69; Jernej Bezjak, Formin 26/a in Brigita Popošek, Podvinci 104/a; Robert Markež in Klavdija Štalcer, Ciril Metodov drevored 16, Ptuj; David Merc in Valerija Čeh, Kvedrova ulica 1, Ptuj.

UMRLI SO: Marija Zamuda, roj. Voglar, Formin 46, * 1910, † 8. avgusta 1997; Pavlina Gajšt, roj. Ribič, Majšperk 36, * 1932, † 10. avgusta 1997; Terezija Vodušek, Sveti tomaž 57, * 1910, † 10. avgusta 1997; Terezija Seibitz, roj. Hočevar, Opekarniška cesta 7, Ormož, * 1913, † 8. avgusta 1997; Darko Podgoršek, Na Zelenici 6, Prebold, * 1964, † 10. avgusta 1997.

Kulturni križem kražem

POPOVCI: Ptujska slikarka Cecilija Bernjak, članica likovne sekcije pri DPD Svoboda Ptuj, je 15. avgusta odprla razstavo svojih slik v gostišču Habjanič v Popovcih. Na ogled je postavila zbirko svojih slik z motivi sončnic in dodala še nekaj pokrajinskih motivov. Razstava Bernjakove bo odprta še v septembru. (TM)

KINO ORMOŽ: Ljubitelji filma si lahko v nedeljo ob 19. in 21. uri ogledajo film Anakonda. Prodaja vstopnic pol ure pred predstavo.

SOS telefon
080-1234
klic zastonj
? za otroke in mladostnike v stiski
Vsak dan od 12. do 20. ure
771-635
? za odrasle
V PONEDELJEK IN ČETRTEK od 18.00 do 20.00 URE